

تأليف
د. طه حسين

المعذبون في الأرض

إعداد
الدكتور جورج جحا

دار العلم للملايين

دار العلم للملايين

مؤسسة ثقافية للتأليف والترجمة والنشر

شارع مار الياس، بناية ميتكو، الطابق الثاني

هاتف : ٢٠٦٦٦٦ - ٧٠١٦٥٥ - ٧٠١٦٥٦ (١١)

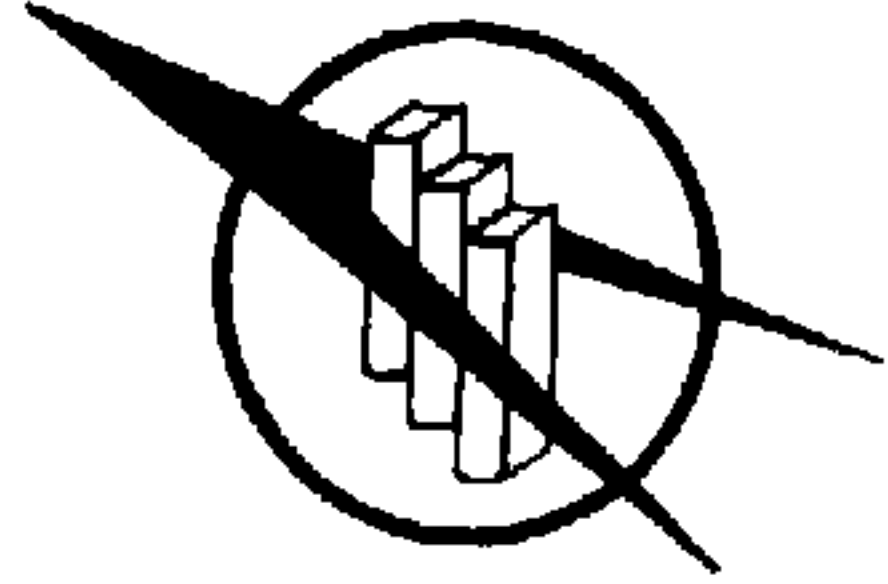
فاكس : ٠١١٧٠١٦٥٧

ص.ب ١٠٨٥ بيروت - لبنان

بيروت ٢٠١٤ / ٢٠٤٥

لبنان

www.malayin.com



جميع الحقوق محفوظة

لا يجوز نسخ أو استعمال أي جزء من هذا الكتاب في أي شكل من الأشكال أو بأية وسيلة من الوسائل - سواء التصويرية أم إلكترونية أم ميكانيكية - بما في ذلك النسخ الفوتوغرافي والتسجيل على أشرطة أو سواها وحفظ المعلومات واسترجاعها - دون إذن خطي من الناشر.

الطبعة الثانية

آب / أغسطس ٢٠٠٣

الإهداء

إلى الذين يحرقهم الشوقُ إلى العدل،
وإلى الذين يؤرّقهم الخوف من العدل،
إلى أولئك وهؤلاء جميعاً،
أسوقُ هذا الحديث.

إلى الذين يجدون ما لا يُنْفَقون،
وإلى الذين لا يجدون ما يُنْفَقون،
يساقُ هذا الحديث.

طه حسين

(١٤/١١/١٨٨٩ - ٢٨/١٠/١٩٧٣)

مولده

ولد في عزبة الكيلو، وهي قرية في صعيد مصر على مقربة من مدينة مغاغة الواقعة على الجانب الأيسر للنيل، حيث كان أبوه يعمل موظفًا في شركة زراعية. رزق أبوه بأولاد كثيرين كان طه سابعهم. وقد فقد طه حسين بصره وهو في الثالثة من عمره.

علومه

حفظ القرآن في الكتاب، وحصل بعض أوليات المعرفة، ودخل الأزهر عام ١٩٠٣، وخرج منه عام ١٩١٣، فأتقن فيه العلوم الشرعية واللغوية والأدبية، ودرس الفرنسية خارج الأزهر يرعاه الشيخ سيد المرصفي مدرّس الأدب. تأثر بالحركات الإصلاحية التي كان ينادي بها تلاميذ الشيخ محمد عبده من مثل قاسم أمين في دعوته إلى تحرير المرأة، ولطفي السيد الذي كان

يدعو في «الجريدة» إلى مقاييس جديدة في السياسة والأخلاق والاجتماع. فتحول إليه يستضيء به في حياته العقلية فيختلف إلى صحيفته مستمعاً لأفكاره حيناً، وكاتباً بإرشاده وعلى هديه حيناً آخر.

التحق بالجامعة المصرية وتخرج فيها حاملاً درجة دكتوراه بعد أن تتلمذ فيها على الشيخ المهدي ومحمد الخضري وحفني ناصف والمستشرقين الذين كانوا يحاضرون فيها أمثال نللينو وغويدي. قدم رسالته التي طبعت بعنوان «ذكرى أبي العلاء».

أُرسل إلى فرنسا على نفقة الجامعة فالتحق أولاً بجامعة مونبليه ثم السوربون في باريس حيث حصل على الدكتوراه عام ١٩١٨ ببحث كتبه عنوانه «ابن خلدون وفلسفته الاجتماعية». تزوج عام ١٩١٧ فتاة فرنسية هي الآنسة سوزان فكانت ملاكته الحارس حتى آخر أيام حياته. وفي كلامه على زوجته عرفان بالجميل قلّ أن نضح به أدب أديب عربيّ أو غير عربيّ. عاد إلى مصر عقب الحرب العالمية الأولى وعيّن في الجامعة أستاذاً للتاريخ القديم.

ثقافته

إن وقوف طه حسين العميق على الأدب الفرنسي وإعجابه بكبار نقّاده ومفكره، لا سيما سانت بوف وتين وبرونتيير، حمله على تبني «منهج» ديكارت، وتأثر خطاهم في درسه للأدب العربي القديم والحديث وفي إقامته لأسس النقد العربي المعاصر.

تبني منهج ديكارت هو الذي قادَهُ إلى وضع كتابه «في الشعر الجاهلي» ونشره سنة ١٩٢٦ وقاده بالتالي إلى إنكار بعض الشعر الجاهلي أو أكثره مما أحدث ضجة كبرى وأدى إلى ردة فعل قويّة وإلى قيام تظاهرات، وإحراق كتابه وتكفيره، وإخراجه من الجامعة، وإلى محاكمته والحكم عليه ثم العفو عنه.

وكان قد عُيّن سنة ١٩٢٥، لمّا تحوّلت الجامعة الأهلية إلى جامعة حكومية، أستاذًا لأدب اللغة العربية فيها فأخضع دراسة هذا الأدب لمنهج البحث العلمي ومقاييسه النقدية الحديثة.

عام ١٩٣٠ اختير عميدًا لكلية الآداب فكان أول عميد لها من المصريين، ثم أُبعد عن الجامعة إلى وزارة المعارف سنة ١٩٣٢، بسبب اختلافه في الرأي مع الحكومة، وأُعيد إلى الجامعة سنة ١٩٣٤، واختير للعمادة سنة ١٩٣٥، واستمرّ فيها حتى سنة ١٩٣٨. وأسندت إليه مراقبة الثقافة العامة في وزارة المعارف، وعمل فيها مستشارًا فنيًا لفترة، وعمل مديرًا لجامعة الإسكندرية إلى أن تولى وزارة المعارف سنة ١٩٥٠.

سياسته

انضم إلى حزب الوفد وحرّر في صحيفة «كوكب الشرق» بعد أن كان قد بدأ حياته الصحافية سنة ١٩١٠ في مجلة «الكاتب المصري». نادى وهو في وزارة المعارف بضرورة تكافؤ الفرص وبضرورة التعليم المجاني، وهو موضوع عالجه في كتابات له.

مؤلفاته

مؤلفاته كثيرة وفي مجالات مختلفة فهو أستاذ أجيال من الأدباء والأساتذة الجامعيين، وأديب ودارس أدب وناقد أدبي جريء، وقاص، ومترجم، ومؤرخ، ومفكر اجتماعي، تربوي له في هذه الميادين اكتشافات وابتكارات وريادة.

بين كتبه وأبحاثه والكتب التي ترجم وموضوعاته المنشورة في المجلات، وهي بالعشرات: «تجديد ذكرى أبي العلاء المعري» و«التوجيه الأدبي» و«ذكرى أبي العلاء» و«حديث الأربعاء» و«خصام ونقد» و«جنة الشوك» و«الحياة الأدبية في جزيرة العرب» و«خواطر في الأدب والنقد» و«دروس في التاريخ القديم» و«أحلام شهرزاد» و«أوديب تيسوس» من تأليف أندريه جيد و«أندروماك» لراسين و«روح التربية» لغوستاف لوبون، وكثير غيرها.

أخلاقه وصفاته

تميّز بحرية الفكر والقول، والجرأة، وبشخصية أدبية متفوّقة، وبعمق ثقافته الكلاسيكية، وغزارة إنتاجه، ولذا نراه يصطدم بالناس والحكومات والملك والأزهر والأزهريين في مطلع شبابه ورجولته.

عن كتاب «مصادر الدراسات الأدبية»

لـ يوسف أسعد داغر

ا - صالح

«إذا سمعتَ الشيخَ يرفعُ صوتهَ بالتكبيرِ الأخيرةِ فأنبئني، فإن فعلتَ ذلكَ فأنتَ ابني حقًّا». قال الصبيُّ وهو يتسمُّ لأمِّه التي كانتَ تحدِّثُه هذا الحديثَ وهي تداعبُ خدَّه: «فإنَّ لم أفعلْ فابنَ مَنْ أكون؟»

هنالك وَجَمَت^(١) أمُّ الصبيِّ شيئًا وتضاحكُ مِنْ حولها بنوها وبناتها، ولكنها لطمتْ خدَّ الصبيِّ لكمةً خفيفةً ظريفةً، وهي تقولُ: «إنَّكَ لَطَوِيلُ اللسانِ كثيرُ الخصامِ» ثم دَسَّتْ في يدِ الصبيِّ قطعةً من سُكَّرٍ وأعادت عليه قولها: «إذا سمعتَ الشيخَ يرفعُ صوتهَ بالتكبيرِ الأخيرةِ فأنبئني وإن فعلتَ ذلكَ فلكَ مثلها قبلَ أن تنام». قال الصبيُّ وهو يقضمُ السُّكَّرَ قضمًا: «أما الآنَ فنعم». ثم انطلقَ مسرعًا يتبعُه ضحكُ أمِّه ومِنْ حولها بنوها وبناتها.

(١) وجمت: سكنت وعجزت عن الكلام.

وكانت الدار قائمة قاعدة في ذلك المساء، فقد أَلَمَّ بها ضَيْفٌ^(١) لهم خَطَرٌ^(٢) ومكانة في الإقليم، وهم لم يُقبلوا أَصْفَارَ الأيدي^(٣)، وإنما أَقبلوا يَحْمِلُونَ من الطَّرَفِ^(٤) والهدايا شيئًا كثيرًا. وكانت سيدة الدار حريصة دائمًا على الاحتفاء بالضيف، مهتمة في ذلك المساء بالتكبير الأخيرة حين يرفعُ الشيخُ بها صوته ليخرجَ بها من دُعائه بعد صلاة المغرب. فقد كانت أَصنافُ الطعامِ مهياًةً تنتظرُ أن تُحْمَلَ إلى المائدة حين يفرغُ الضيفُ من صلاتهم مع الشيخ، وكان الثريدُ^(٥) وهو أولُ هذه الأصنافِ قد هُتِيَءَ، ولكنَّ تَهَيَّئَتَهُ لم تتمَّ بعدُ، فقد فُتَّ الخبزُ في طبقٍ كبيرٍ، وأُعدَّ المَرَقُ وتمَّ إعدادُ الأُرْزِ، وقُطِعَ الثومُ قطعًا توشكُ أن تشبه الذرات. ولكنَّ إعدادَ هذا الصنفِ يجبُ ألاَّ يتمَّ إلاَّ في اللحظة الأخيرة حتى لا يشربَ الخبزُ كلَّ المَرَقِ ولا يذهبَ ريحُ الثومِ والخلِّ في الجوّ، ولا يبردَ الأُرْزُ فيفسدَ ما أُلْقِيَ عليه من السمن.

من أجل هذا كله لم يكنُ بدُّ من أن يتسمَّعَ الصبيُّ لِدُعَاءِ الشيخِ حتى إذا رفعَ صوته بالتكبير الأخيرة أسرعَ إلى أمِّه فأنبأها،

(١) أَلَمَّ بها: أتاها. ضيف تستعمل للمفرد والجمع، وهي هنا جمع، أي ضيوف.

(٢) الخطر: ارتفاع القدر والشرف.

(٣) أَصْفَارُ الأيدي: ليس في أيديهم شيء.

(٤) الطَّرَف: الغريب النادر من الثمر ونحوه.

(٥) طعام من خبز يُفَتَّ وَيُلَّ بالمَرَق، أي المرققة

وأسرعت هي إلى هذه الأخلاط من الخبز والمرق والشوم والخل والأرز فجمعتها في هذا الطبق الكبير الذي كان ينتظرها منذ حين. فإذا استفتح العشاء بهذا الصنف تبعته الأصناف الأخرى على مهل ورِيث^(١)، فليس في الإبطاء بها بأس ولا جناح^(٢). ولكن الصبي لم ينبئ أمه بشيء لأنه لم يسمع شيئاً، وإنما شغل عن التكبير الأولى وعن التكبير الأخيرة بأمر ذي بال^(٣). وقد فرغ الشيخ وضيئه من صلاتهم وجلسوا يتحدثون ينتظرون أن يُحمّل إليهم العشاء.

وجعل الشيخ يترقب هذا العشاء قلقاً لأنه لم يتعود مثل هذا الإبطاء حين يُلم به الضيف. وقد همّ غير مرة أن يضرب إحدى يديه بالأخرى ليُعَلِّم أهل الدار أن الضيف ينتظرون، ولكنه استحيا وكرة أن يُظنّ به تنبيه أهل الدار، وأن يُظنّ بأهل الدار غفلة أو إهمالاً، فمضى في حديثه يرفع به صوته. ومرّت من وراء الباب إحدى بناته، فسمعت الصوت يرتفع بالحديث، وأسرعت إلى أمها فأنبأتها بما لم يُنبئها به الصبي، وما هي إلا لحظة حتى كان الضيف على مائدتهم يأكلون ويلغطون^(٤).

(١) ريث: إبطاء.

(٢) لا جناح: لا إثم.

(٣) أمر ذو بال: ذو أهمية.

(٤) يلغطون: ترتفع أصواتهم.

وقد كان الصبي خالص النية صادق الرأي، قد اتخذ مرقبه^(١) في زاوية فناء الدار، هنالك حيث تجتمع قطع من الحديد كان يراها كنزاً، وكان يخلو إليها فينفق الساعة والساعات في جمعها وتفريقها وطرق بعضها ببعض، يجد في ذلك تسلياً ولهواً، ينفرد به مرة ويشارك فيه أخته الصغيرة مرة أخرى. وقد جلس في زاويته تلك أمام حديد ذاك، واعتزم إذا أتم التهام قطعة السكر أن يقبل إلى قطع الحديد فيعبث بها في رفيق مانحاً الشيخ وضيئه إحدى أذنيه، مستمعاً متتبعا لصلاتهم، حتى إذا سمع التكبيرة الأخيرة يرتفع بها صوت الشيخ انسل إلى أمه فألقى إليها النبا ثم عاد إلى لعبه فمضى فيه.

ولكنه لم يكذ يستقر في زاويته ويمضي في قضم سكره حتى أحس يداً تمس كتفه، ونظر فإذا رفيقه صالح مائل أمامه يداعب كتفه بإحدى يديه ويقبض بيده الأخرى على طاقة من زهر الحقول يقدمها إليه باسمًا. وقد نظر الصبي إلى صالح فراعته ثوبه الممزق قد ظهر منه صدره أكثر مما ينبغي، وقد انشق عن كتفيه فظهرتا منه نايتين، والثوب على ذلك رث قدّر يظهر من جسم الصبي أكثر مما يخفي، كأنه أسمال قد وصل بعضها ببعض وصلًا ما، وعُلقت على هذا الجسم الضئيل الناجل تعليقًا ما، لتستر منه ما تستطيع وليقال إن صاحبه لا يمضي به متجردًا عريانًا، ثم رفع الصبي رأسه

(١) المكان الذي يراقب منه.

إلى وجه صالح فرأى بؤساً شاحباً، يشع فيه، ورأى ابتسامة فيها
كثير من حزن وكثير من أمل، ورأى عينيْن تدوران تنظران إلى ما
حولهما تنخفضان حيناً إلى هذا الحديد الملقى على الأرض،
وترتفعان حيناً إلى قطعة السكر في يد رفيقه، وترتفعان بعد ذلك
إلى عناقيد الكرم هذه التي تتدلى على الجدران وتمتد على هذه
العيدان التي نصبت لتحملها.

والصبيُّ على ذلك كله باسط يده إلى رفيقه بهذه الطاقة
الساذجة^(١) الخشنة من زهر الحقول يقول له: «لم أريد أن أعود إلى
دارنا دون أن أمر بك وأحمل إليك هذه الأكمام التي لم تفتتح بعد،
خذها إليك وضعها في إناء فيه شيء من ماء وانتظر بها الصبح، ثم
أقبل عليها فستراها مفتحة عن زهر جميل طيب الرائحة». لم يقل
الصبيُّ لصالح شيئاً وإنما أخذ منه زهراته وأعطاه ما بقي في يده من
قطعة السكر، وأشار إليه أن يجلس ويلعب معه بقطع الحديد. وقد
أخذ صالح قطعة السكر فأطال النظر إليها والتحديث فيها، وقرَّبها
من فمه ثم أبعدَها عنه ثم نظر إليها نظرة قصيرة، ثم دسَّها في فمه
بين خدَّه وأضراسه واستأنى^(٢) بها لتذوب في رفقٍ وليطول
استمتاعه بذوقها الحلو. ثم جلس وأخذ يقلِّب مع رفيقه قطع
الحديد. ثم لم يطل صمت الرفيقين، وإنما استأنفا حديثهما عن

(١) الساذجة: البسيطة.

(٢) استأنى: ترقق وتمهل.

الكتاب^(١) وعن الرفاق وعن الحقل وعن أهل القرية. وأنسي الصبي بهذا كله صلاة الشيخ والضيف والنبا الذي كان يجب أن يحمله إلى أمه، ولم يرعه بعد وقت طويل أو قصير إلا صوت أخته تدعوه من وراء الباب إلى العشاء.

وقد فرغ الشيخ وأصحابه من طعامهم وفرغوا كذلك من الصلاة الآخرة وما يتبعها من دعاء، ودارت عليهم قهوة الليل. وجمعت ربة الدار الصغار من بناتها إلى طعامهم وافتقدت صاحبنا ذاك المهدار فأرسلت أخته تلتسمه في مظانه^(٢).

ولما سمع صوت أخته تدعوه أبطأ في الاستجابة لها، لأنه لم يكن يدري كيف يخلص من رفيقه أو لم يكن يحب أن يخلص من رفيقه. ولكن صالحا قال له في صوت خافت حزين: «أجب، إنك تدعى إلى العشاء». قال الصبي لصالح: «وأنت هل تعشيت؟» قال صالح: «سأتعشى حين أبلغ الدار». ونهض متاقلا وأدبر يريد أن يخرج، ولو استطاع لأقام، ولكنه مضى.

وعاد الصبي إلى أمه وفي يده تلك الزهرات. فلما رآته أنكرت نسيانه لما أمرته به ولكنها سألته عن هذه الزهرات من حملهن إليه. قال الصبي وفي صوته اختلاجة خفيفة: «حملهن إلي

(١) الكتاب: موضع التعليم. المدرسة.

(٢) تطلبه في الأماكن التي يُظن فيها وجوده.

صالح بن الحاج عليّ». قالت أمّه: «ولم تُعطه شيئاً؟» قال الصبيّ: «أعطيته ما بقي لي من قطعة السكر». قالت أمّه: «وما تراه يصنع بقطعة السكر؟ أتراه يدفع بها عن نفسه الجوع؟ ألم تستبقه للعشاء؟» قال الصبيّ مضطرباً: «هَمَمْتُ ولكني لم أجروء». قالت أمّه: «فأمض في أثره مسرعاً حتى تعود به وحتى تتعشى معه».

وانطلق الصبيّ كأنه السهم. ولم يكذّ يُجاوز باب الدار حتى رفع صوته بدُعاء صاحبه، ولكنه لم يحتج إلى أن يعدو ولا إلى أن يُكرّر الدُعاء، فقد كان صالح قائماً أمام الدار قد استند إلى الحائط ومدّ بصره أمامه وقدم إحدى رجليه وأخر الأخرى يريد أن يمضي وتنازع نفسه إلى البقاء. فلما سمع صوت رفيقه أجاب مُستخدياً^(١): «ها أنذا ماذا تريد؟» قال الصبيّ: «أريد أن تبقى لتعشى معاً». ولم يقل صالح شيئاً، وإنما تحوّل إلى رفيقه وسعى في أثره هادئاً مطرقاً^(٢) كأنه الكلب يتبع صاحبه إذا دعاه.

ولم يكذّ الصبيّ يغلق الباب من دونه حتى رأى إحدى أخواته قد وضعت في زاويته تلك كرسياً مستديراً وعليه صينيةٌ مستديرةٌ مثله، وقد كثرت على هذه الصينية الأطباق من كل أصناف الطعام التي قدّمت للضيف. وأبت أخت الصبيّ أن تشارك الأسرة في عشاؤها وآثرت أن تقوم من خدمة هذين الرفيقين. حتى

(١) مستخدياً: منقاداً إليه.

(٢) مطرقاً: ساكناً وناظراً إلى الأرض.

إذا فرغا من طعاميهما مضى صالحٌ موفورًا وعاد الصبيُّ إلى أمه راضيًا. فقالت له وهي تمسحُ رأسه: «إذا زارك رفيقٌ لك في وقتِ العشاءِ فلا ينبغي أن تدعهُ ينصرفُ دونَ أن تدعوهُ إلى مشاركتِكَ في الطعامِ». ثم قالت له بعدَ صمتٍ قصيرٍ: «هل تعلمُ أن صالحًا إنما حملَ إليك هذه الزهرات ليتعشَّى؟» قال الصبيُّ: «لا أعلم». قالت أمُّه: «لقد رأى الأضيافَ حين أقبلوا ورأى ما حملوا من الطُرفِ والهدايا، وعلمَ أن سيكونُ في الدارِ خيرٌ كثيرٌ هذا المساءُ، فأراد أن يُصيبَ منه شيئًا. واتَّخذَ أزهاره هذه تَعَلَّةً^(١) يلمَ بها في الدارِ ليقدمَها إليك». قال الصبيُّ: «لو رأيتِ ثوبه وقد بدا منه صدره وظهره وكتفاه!» قالت أمُّه: «إذا خرجتَ من الكُتابِ غدًا فاحمله على أن يصحبَكَ، فإنَّ عندي من ثيابِكَ ما يكسوه».

ثم انصرفت إلى بَنِيها وبناتِها تحدَّثُهم عن الضيفِ وعن العشاءِ، تلومُ هذه لأنها نسيَتْ أن تحرَّكَ الأرزَ حين ألقتَه في الماء وهو يضطربُ من الغليانِ، وأوشك هذا اللونُ من ألوانِ الطعامِ أن يفسدَ ويصبحَ عجينةً متماسكةً لا تصلحُ لشيءٍ، ومن حقِّ الأرزِ ألا يلتئمَ ولا يتماسكَ وأن تتفرَّقَ حبَّاته وتمتازَ، وتُثني على تلك لأنها وُفِّقَتْ بالالودج فلم تتركه سائلًا تفيضُ به الملاعقُ كأنه الحساءُ، ولم تجعله جامدًا تقطعه الملاعقُ قطعًا، ولم تُهملَ تحريكه حتى تتخلَّله تلك العقدُ البغيضةُ التي لا تجعله سائغًا ولا يسيرًا، وإنما

(١) اتخذها تَعَلَّةً: اتخذها حجة.

صَنَعْتُهُ سَوَاءً^(١) سَهْلًا لَا يَبْلُغُ الْأَفْوَاهَ حَتَّى تَدْعُوهُ الْحُلُوقُ، وَهُوَ
فِيمَا بَيْنَ ذَلِكَ خَفِيفٌ حَلْوُ الْمَذَاقِ.

وإِنهَا لَتَتَحَدَّثُ إِلَى بَنَاتِهَا هَذِهِ الْأَحَادِيثَ الَّتِي كَانَتْ تَعْلَمُهُنَّ
بِهَا فَنُونَ الطَّهْيِ وَالَّتِي كَانَ أَبْنَاؤُهَا يَسْمَعُونَ لَهَا فَيَغْرَقُونَ فِي ضَحْكٍ
مُتَّصِلٍ، وَإِذَا الصَّبِيُّ يَقْطَعُ عَلَيْهَا حَدِيثَهَا وَيَسْأَلُهَا: «مَا بَالُ صَالِحٍ لَمْ
يَتَعَشَّ فِي دَارِهِ؟» أَجَابَتْ أُمُّهُ: «أَلَمْ أَقُلْ لَكَ إِنَّهُ أَحْسَنُ أَنْ سَيَكُونُ
عِنْدَنَا خَيْرٌ كَثِيرٌ فَأَرَادَ أَنْ يُصِيبَ مِنْهُ؟» قَالَ الصَّبِيُّ: «فَإِنِّي أَرَى
الْأَضْيَافَ يُلْمُونَ بِجَارِنَا كَمَا يُلْمُونَ بِنَا، وَأَعْرِفُ أَنَّ عِنْدَ جَارِنَا خَيْرًا
كَثِيرًا فَلَا أَسْعَى إِلَى أَتْرَابِي مِنْ أَبْنَائِهِ وَلَا أَحَاوِلُ أَنْ أُصِيبَ مِمَّا
عِنْدَهُمْ». قَالَتْ: «لَأَنَّكَ لَسْتَ فِي حَاجَةٍ إِلَى ذَلِكَ فَلَسْتَ
مَحْرُومًا». قَالَ الصَّبِيُّ: «فَصَالِحٌ مَحْرُومٌ إِذَنْ؟» قَالَتْ أُمُّهُ
مُتَضَاحِكَةً، وَقَدْ أَخَذَ إِخْوَتُهُ مِنْ حَوْلِهِ يَضِيقُونَ بِلَجَاجَتِهِ وَإِلْحَاحِهِ:
«لَأَنَّ أَبَاكَ مُسِيرٌ عَلَيْهِ فِي الرِّزْقِ، وَقَدْ قُتِرَ فِي الرِّزْقِ عَلَى أَبِي
صَالِحٍ». قَالَ الصَّبِيُّ: «وَلِمَاذَا؟» قَالَتْ أُمُّهُ: «إِنَّكَ لِمِكْثَارٍ^(٢) ثُمَّ
التَفَتَتْ إِلَى كِبَرَى بَنَاتِهَا وَهِيَ تَقُولُ: «خُذِيهِ إِلَى مَضْجَعِهِ، فَقَدْ تَقَدَّمَ
الْلَيْلُ وَأَنْ لَهُ أَنْ يَنَامَ».

وَأَصْبَحَ^(٣) الصَّبِيُّ فَعْدَا عَلَى كُتَّابِهِ كَمَا تَعَوَّدَ أَنْ يَفْعَلَ خَمْسَةً

(١) سواء: عدل.

(٢) مكثار: كثير الكلام.

(٣) أصبح: دخل في الصبح.

أيام في الأسبوع. وقد يخطر للقارئ أن يسألني عن هذا الصبي ما اسمه؟ وما موطنه؟ وما بيته؟ وما أسرته؟ ومن عسى أن يكون؟ ولكنني أجيبُ القارئ إن خطرت له هذه الأسئلة كما كان الكاتب الفرنسي ديدور يجيبُ قراءه حين يُخيّلُ إليه أنهم يسألونه أو يهتمون أن يسألوه عن بعض الأمر من قصصه، أجيبُ القارئ بأنه يُسرفُ على نفسه وعليّ بهذه الأسئلة التي قد يكون الردُّ عليها مفيدًا لتكون القصة منسقة حسنة البناء ملتزمة الأجزاء يأخذ بعضها برقاب بعضها، كما كان النقاد القدماء يقولون. ولكنني لا أحاول أن أضع قصة فأخضعها لما ينبغي أن تخضع له القصة من أصول الفن كما رسمها كبار النقاد، فقد يجبُ لتستقيم القصة أن يُحدّد الزمان والمكان وتستبين شخصية الناس الذين تحدثُّ لهم الحوادث أو الذين يحدثون هذه الحوادث، أو الذين تعرضُّ لهم الخطوب أو الذين يبتكرون هذه الخطوب.

لا أضع قصة فأخضعها لأصول الفن. ولو كنت أضع قصة لما التزمت إخضاعها لهذه الأصول، لأنني لا أؤمنُ بها ولا أذعنُ لها ولا أعترفُ بأن للنقاد مهما يكونوا أن يرسموا لي القواعد والقوانين مهما تكن، ولا أقبلُ من القارئ مهما ترتفع منزلته أن يدخلَ بيني وبين ما أحبُّ أن أسوقَ من الحديث، وإنما هو كلامٌ يخطرُ لي فأمليه ثم أذيعه فمن شاء أن يقرأه فليقرأه، ومن ضاقَ بقراءته فليُصرف عنه، ومن شاء أن يرضى عنه بعدُ فليرضَ

مشكورًا، ومن شاء أن يسخطَ عليه بعدَ القراءةِ فليسخطَ مشكورًا
أيضًا. والمهمُّ هو أن يخطرَ لي الكلامُ وأن أملِيه وأن أذيعه، وأن
يجدَ القارئُ ما يُشعرُه بأن له إرادةَ حرَّةَ تستطيعُ أن تُغريه بالقراءةِ
وأن تصدَّه عنها، وأن يعرفَ في القارئِ أيضًا بأن له ذوقًا صافيًا
يستطيعُ أن يُعرِّفَ في الأدبِ وأن يُنكرَ، وأن يقبلَ من الأدبِ وأن
يرفضَ، وليس هذا كلُّه بالشَّيءِ القليلِ.

وما أحبُّ أن يظنَّ القارئُ أني أتحمِّمُ فيه أو أتجنِّي عليه، فأنا
أبعدُ الناسِ عن التحمُّمِ وأزهدُهم في التجنِّي، وأشدُّهم للقارئِ حبًّا
وإكبارًا. ولكني لا أحبُّ أن يتحمَّمِ القارئُ فيَّ ولا أن يتجنَّى عليَّ
ولا أن يُخضعني لذوقه، كما لا أحبُّ أن أخضعه لذوقي.

ويجبُ أن تكونَ الحرِّيَّةُ هي الأساسُ الصحيحُ للصلةِ بين
القارئِ وبينِي حينَ أكتبُ أنا وقرأهُ هو.

ولو أني أستجيبُ لهذه الأسئلةِ فبيَّنتُ موطنَ الصبيِّ وبيئته
وعرَّفْتُ أسرتهِ إلى القراءِ لطلالِ بي الحديثِ أكثرَ ممَّا أحبُّ أن
يطولَ، وليس في الحديثِ صبيٌّ واحدٌ، بل فيه إلى الآنَ صبيانَ،
أحدهما صالحٌ الذي يتخذُ زهراتِ الحقولِ وسيلةً إلى عشاءِ يُصِيبُه،
والآخرُ هو هذا الصبيُّ الذي وجدَ عنده صالحٌ هذا العشاءَ.

ولأكنُّ مُنصفًا، فقد يكونُ من حقِّ القارئِ أن أسمِّيَ له هذا
الصبيَّ الثاني ما دمتُ قد سمَّيتُ له الصبيَّ الأولَ ليكونَ الأمرُ

مُسْتَرًّا لَهُ، فَلَا يَضْطَرُّ بَيْنَ صَبِيٍّ يَعْرِفُ اسْمَهُ وَاسْمَ أَبِيهِ وَصَبِيٍّ
آخَرَ لَا يَعْرِفُ مِنْ أَمْرِهِ شَيْئًا. وَالْوَاقِعُ أَنِّي حِينَ أَخَذْتُ فِي إِمْلَاءِ
هَذَا الْحَدِيثِ لَمْ أَكُنْ أَعْرِفُ لِهَذَا الصَّبِيِّ الثَّانِي اسْمًا. وَمَا زِلْتُ
أَجْهَلُ اسْمَهُ إِلَى الْآنَ. فَلَمْ يَكُنْ شَخْصٌ هَذَا الصَّبِيُّ وَلَمْ يَكُنْ
شَخْصٌ صَالِحٌ يَعْنِينِي، وَإِنَّمَا كَانَتْ الْأَحْدَاثُ الَّتِي حَدَّثْتُ لِلصَّبِيِّينَ
هِيَ الَّتِي تَعْنِينِي.

وَأَكْبَرُ الظَّنِّ أَنَّ صَالِحًا هَذَا لَمْ يَوْجَدْ قَطُّ لِأَنَّهُ يَمْلَأُ الْمَمْلَكَةَ
الْمِصْرِيَّةَ مِنْ شَرْقِهَا إِلَى غَرْبِهَا وَمِنْ شَمَالِهَا إِلَى جَنُوبِهَا، يَوْجَدُ فِي
الْقُرَى وَيَوْجَدُ فِي الْمَدِينِ وَيَوْجَدُ فِي كُلِّ مَكَانٍ، يَمْلَأُ مِصْرَ نِعْمَةً
وَحَيْرًا، وَهُوَ مَعَ ذَلِكَ يُشْعِرُ النَّاسَ بِأَنَّ مِصْرَ هِيَ بِلَدُ الْبُؤْسِ
وَالشَّقَاءِ. وَأَنَا أَزْعِمُ أَنَّ قَارِيءَ هَذَا الْحَدِيثِ مَهْمَا يَكُنْ لَا يَسْتَطِيعُ أَنْ
يَقْضِيَ يَوْمًا مِنْ دَهْرِهِ أَوْ سَاعَةً مِنْ يَوْمِهِ دُونَ أَنْ يَرَى صَالِحًا هَذَا
الَّذِي لَا يَجِدُ مَا يُنْفِقُ، وَالَّذِي يَوَدُّ أَنْ تُتَّاحَ لَهُ الْوَسِيلَةُ لِيَجِدَ الْغَدَاءَ
أَوْ الْعِشَاءَ، عِنْدَ رَفِيقِهِ، ذَلِكَ الصَّبِيُّ الَّذِي لَمْ نَجِدْ لَهُ اسْمًا إِلَى
الْآنَ. فَلْتَتَّفَقْ عَلَى أَنَّ اسْمَهُ أَمِينٌ، وَعَلَى أَنَّهُ كَانَ يَخْتَلِفُ إِلَى
الْكُتَّابِ مَعَ قَلِيلٍ جَدًّا مِنْ أَتْرَابِهِ^(١) الَّذِينَ يَسْتَظِلُّونَ بِهَذَا الظِّلِّ
الْوَارِفِ الْجَمِيلِ، ظِلُّ الْبُؤْسِ وَالشَّقَاءِ وَالْحَرَمَانِ وَابْتِغَاءِ الْوَسِيلَةِ
لِلظَفْرِ بِمَا يَقِيمُ الْأَوْدَ^(٢) عِنْدَ هَذَا الرَفِيقِ أَوْ ذَاكَ.

(١) أَتْرَابُهُ: مَنْ هُمْ مِنْ مِثْلِ سَنَةِ.

(٢) يَقِيمُ أَوْدَهُ: يَقُومُ بِإِعَالَتِهِ.

لم يوجد صالح قط لأنه يملأ المملكة المصرية . وإذا أسرف
الشيء في الوجود فهو غير موجود، سواء أَرْضِيَتِ الفلسفة عن هذا
الكلام أم لم ترضَ . أمّا أمينٌ فموجودٌ من غير شكٍّ، لأننا نراه ولا
نكاد نرى غيره، لأنه عظيمُ الخطرِ، فهو هذا الصبيُّ الذي لا ينامُ
جائعاً إذا أقبلَ الليلُ، ولا يغدو طاوياً^(١) على المدرسة أو على
الكتاب، ولا يطولُ انتظارُهُ للغداء إذا آنَ وقتُ الغداء، ولا ينبغي
أن يطولَ انتظارُهُ للعشاء إذا أقبلَ الليلُ، لأنَّ حقّه أن يتناولَ الطعامَ
في إبانِهِ، وأن يأخذ قسطه من النوم حتى لا تتعرضَ صحته الغالية
لبعض ما يؤذيها.

هذا الصبيُّ أو هذا الفتى الذي اتفقنا على أن اسمه أمينٌ
موجودٌ من غير شكٍّ، لأنه لا يملأ القرى ولا يملأ المدن، وإنما
هو شخصٌ ممتازٌ يمكن أن يُحصَى أمثاله وأترابه إحصاءً دقيقاً في
كل قرية وفي كل مدينة . وهو من أجل ذلك موجودٌ، لأنَّ عدده
محدودٌ، ولأننا نستطيعُ إحصاءَهُ واستقصاءَهُ والدلالةَ عليه . وهنا
يرتفعُ رأسُ القاريءِ وقد ظهرت على وجهه ابتسامةٌ ساخرةٌ وبرقت
عيناه بريقَ الانتصارِ والفوزِ وهو يسألني في صوتٍ فاترٍ ساحرٍ :
«لقد أردتَ أن تتجنبَ الإطالةَ بالإجابة على أسئلتنا، فهل أنت إلا
ممعنٌ في الإطالة بهذا الكلام الكثير الذي لا يُغني ولا يُفيد!»

(١) طاوياً: جائعاً.

معذرة يا سيدي القاريء الكريم! بل إن هذا الكلام الكثير
يُغني كلَّ الغناء ويفيد كلَّ الفائدة. فأنت تلقى في كلِّ يوم ألفَ
صالح وصالح دون أن تُحسَّ لواحدٍ منهم خطرًا أو تعرف له
وجودًا. قد كثرَ لقاءك لهم واتصلتَ معاشرتكَ إياهم حتى
أصبحت الحياة بينهم شيئًا يسيرًا مألوفًا لا يُحفلُ به ولا يُلفتُ إليه،
وحتى أصبحت معاشرَةُ البؤسِ والشقاءِ والحرمانِ شيئًا تطمئنُ إليه
كما تطمئنُ إلى الصحة والعافية، ولا تلتفتُ إليه كما أنك لا تلتفتُ
إلى الهواء الذي تتنفسُه والنور الذي تهتدي به. وترى أمينًا أو
أمينين أو أمانةً بين حينٍ وحينٍ فيملأ كلُّ واحدٍ منهم قلبك وعقلك
ويشغلُ همك وعنايتك. فأيهما خيرٌ: أن ألفتك إلى صالح هذا
البائس المسكين الذي ملأ مصرَ نعمةً وخيرًا وملأت مصرَ حياته
شقاءً وبؤسًا، أم أن أحدثك عن أمينٍ وموطنه وبيئته وأسرته لتستقيم
القصة وتستوي رائعةً بارعةً ملائمةً لأصول الفن التي رسمها النقاد؟
أما أنا فأؤثرُ أن أتحدثَ إلى قلبك وما يضطربُ فيه من عاطفةٍ وما
يشيعُ فيه من شعورٍ، على أن أتحدثَ إلى عقلك وذوقك وما يُثيران
في نفسك من تهالكٍ على النقدِ وحبٍ للاستطلاع.

أؤثرُ أن أتحدثَ إلى قلبك وأن ألفتك إلى صالح هذا الذي
وُجدَ وأسرفَ في الوجودِ، حتى اعتقدنا أو كدنا نعتقد أنه غيرُ
موجود. ومن يدري؟ لعلِّي حينما ألفتك إلى صالح إنما ألفتك إلى
نفسك. وما أحبُّ أن تغضبَ ولا أن تشوَّ، فما أردتُ، وما ينبغي

أن أريدَ إلى إيدائك أو التعريضِ بأنك قد اتخذتَ في يومٍ من الأيام
 زهراتِ الحقولِ وسيلةً إلى خيرٍ تُصيّبه كما فعل صالحٌ، وإنما
 أردتُ أن أقولَ إنَّ في حياةِ كلِّ واحدٍ منَّا نحن كثرةُ المصريين شيئاً
 من صالحٍ، فصالحُ صورةُ البؤسِ والشقاءِ والحرمانِ. وما أقلُّ
 المصريين الذين لا يصوّرون^(١) بؤساً ولا شقاءً ولا حرماناً! وليس
 البؤسُ مقصوداً على هذه الصفةِ التي تأتي من الفقرِ وما يستتبعه
 الفقرُ من الجوعِ الذي يمزقُ البطونَ والإعدامِ الذي يمزقُ الثيابَ
 ويظهرُ من ثناياها الصدورَ والظهورَ والأكتافَ، ولكنَّ البؤسَ قد
 يتّصلُ بأشياءَ أخرى ليست جوعاً ولا إعداماً ولكنها قد تكونُ شراً
 من الجوعِ والإعدامِ، لأنها تتّصلُ بالنفوسِ والقلوبِ. وإني لأعرفُ
 قوماً كثيرين تمتلئُ أيديهم بالمالِ ويعظمُ حظُّهم من الثراءِ حتى
 يضيقوا به، وهم مع ذلك يجدُّون بؤساً، أيَّ بؤسٍ، وشقاءً أيَّ
 شقاءٍ، ويتخذون زهراتِ الحقولِ أو هذا الزهرَ الذي تصنّفه أيدي
 الحسانِ، تصنيفاً في الحواضرِ والمدنِ وسيلةً إلى شيءٍ يُصيّبونه
 عند من يكونون أقلَّ منهم غنى وأضيقَ منهم ثراءً.

مهما يكن من شيءٍ فقد غدا الصبيُّ الذي اتَّفَقنا على أن
 اسمه أمينٌ على كتابه كما تعودَ أن يفعلَ إذا كان الصباحُ، فلقِيَ
 أترابه وشاركهم في الجدِّ والهزلِ وفي الدرسِ واللعبِ. حاول أن
 يحفظ حصّته من القرآنِ فأنصرفَ من هذا الحفظِ إلى مداعبةِ

(١) يصوّرون بؤساً: يرسمون صورةً للبؤسِ.

اللّٰدات^(١) والأتراب. وكان قد أنسي قصة صالح ولم يذكر إلى^(٢) أنه سيعود معه آخر النهار إلى الدار، ولكنه اضطرّ حين تقدّم النهار إلى أن يذكر صالحًا في كثير جدًّا من القلق والخوف، ثم في كثير جدًّا من الجزع والهلع، ثم في كثير جدًّا من الألم والحزن، فقد سمع سيّدنا الضرير يسأل عريفه البصير: «هل تفقدت الأختام؟» قال العريف: «نعم». قال سيّدنا: «وهل سلّمت لك كلّها؟» قال العريف: «نعم، إلا ختم صالح بن الحاجّ عليّ فإنه قد ضاع، وما أشدّ حاجة هذا الفتى إلى التأديب فإنه لا يُطيع أمرًا، ولا يسمع كلامًا، ولا يخرج من الكتاب مع العصر إلا لينغمس في الماء».

وهنا يسأل القارئ - وما أكثر ما يسألني القراء كما كانوا يسألون الكاتب الفرنسي الذي ذكرته آنفًا - هنا يسأل القارئ عن هذه الأختام ما هي؟ وماذا يمكن أن تكون؟ ولا بدّ من أن أجيبهم، فأكثرهم من أبناء هذا الجيل الذين لم يذهبوا إلى الكتاب ولم يعرفوا قصة الأختام والماء، وقليل منهم قد بعدّ عهده بالكتاب وما كان يحدث فيه من خطوب.

كانت قصة الاختتام هذه تمثّل في الكتاب كلّ عام حين يُقدّم الصيفُ ويشتدّ القيظُ ويحبّ الصبيّة والفتيان أن يتردوا بماء النهر أو بماء القناة إذا خرجوا من الكتاب مع العصر أو إذا ذهبوا إلى

(١) اللّٰدات: الأتراب. من ولد معك وترى.

(٢) لم يذكر إلى: لم يتبّه إلى.

دُورِهِم للغداء. وكانوا يُسرعون إلى نسيان القيظ والتبرّد متى انغمسوا في الماء وينصرفون إلى العبث والسباحة والاستباق في العوم.

وكانت الأسر تُشفق عليهم من ماء النهر ومن ماء القناة، وتطلب إلى سيّدنا أن يتخذ ما يرى من وسائل التأديب والتقويم ليصدّهم عن هذه الرياضة الخطرة. وسيّدنا قد اتخذ قطعة مستديرة من الخشب واحتفر فيها شيئاً لا أدري ما هو. فإذا كاد الضحى يرتفع أقبل العريف بهذه القطعة من الخشب التي كانت تسمى الختم، وغمسها في مادة حمراء، وختم بها أفخاذ الصبيّة والفتيان الذين كان يُظنّ بهم حبّ الرياضة في ماء البحر أو ماء القناة. وكان زوال الآية^(١) التي يتركها الخاتم على فخذ الصبيّ أو الفتى دليلاً على أنه خالف الأمر وقارف^(٢) هذا الإثم العظيم. فلا بدّ إذن من تفقّد هذه الأختام في كلّ يوم وتجديدها إذا محاها طول الوقت، وعقاب الصبيّ أو الفتى إذا مُحيت آية الختم عن فخذه قبل الأوان.

ولست أدري أيعرف القارئ أو لا يعرف أنّ العريف في الكتاب قد كان رمز الرشوة والفساد، كما أنّ سيّدنا قد كان رمز السذاجة والقسوة. ولكن المحقّق^(٣) أن الصبيّة والفتيان كانوا

(١) الآية: العلامة الظاهرة.

(٢) قارف: ارتكب.

(٣) المحقّق: الثابت.

يقتربون إثمهم هذا العظيم في غير اكتراث، ولا يكادون يخرجون من الكتاب حتى يسرعوا إلى الماء ويلقوا أنفسهم فيه. وكانوا يشترون كذب العريف ورضاه بما يقدمون إليه من هذه الطرف اليسيرة التي يحملونها من بيوتهم، يسرقونها للعريف أحياناً ويصرفونها عن أنفسهم إليه دائماً.

ولم يكن صالح يحمل طرفاً يسيرة ولا خطيرة لنفسه أو للعريف، وقد طال على العريف إبطاء صالح عليه بالرشوة. ولم يسأل نفسه أكان هذا الإبطاء عن عجز أم كان عن عمد ومكر. فأراد أن يؤدبه فأفشى أمره لسيّدنا، ولو أثر الصدق لما خصّ صالحاً بهذه الوشاية. وكان أمين يعلم هذا حق العلم كما كان يعرفه غيره من أترابه. ولأمر ما امتلأ قلبه فجاء حياً لصالح وعطفاً عليه ورحمةً له، فلم يكذ يسمع العريف البصير يُغري به سيّدنا الضرير حتى صاح بأعلى صوته: «إن العريف لم يقل لك الحق كله، فليس صالح وحده هو الذي فقد ختمه، وإنما فقد الأتراب جميعاً لأنهم يذهبون جميعاً إلى النهر أو إلى القناة، ولكنهم يرشون العريف بما يحملون إليه من طرف، فأما صالح فلا يحمل إليه شيئاً».

وكانت النتيجة الطبيعية لهذه الشجاعة أن أديرت الفلقة على ساق صالح وعمل السوط في رجله حتى أدميتا، ثم أديرت الفلقة على ساق أمين ومسّ السوط رجله مسّاً خفيفاً لم يذمهما، ولكنه

عَلَّمَ أَمِينًا أَنْ الشَّجَاعَةَ وَالصَّرَاحَةَ وَقَوْلَ الْحَقِّ خَصَالٌ لَا تَحْسُنُ فِي
جَمِيعِ الْمَوَاطِنِ . . .

ولو وقف الأمرُ عند هذا الحدِّ لهانت المحنةُ وسهلَ
احتمالُها، ولكنَّ الأترابَ والرفاقَ أعرضوا عن صالحٍ وأمينٍ
واتخذوهما عدوًّا، وجعلوا يَكِيدُونَ لهما وَيَمَكِّرُونَ بهما وَيُذَيِّقُونَهُمَا
من العنتِ فنوناً وألواناً وقد عادَ صالحٌ مع أمينٍ إلى دارِهِ لا يكادُ
يحسنُ المشيَ على رجليه، ولكنه وجدَ عندَ رفيقه تسليَةً وتعزيةً.

ولم تكذُ أمُّ أمينٍ ترى البائسَ المسكينَ حتى رحمته ورقت
له وآثرته ببعضِ الخيرِ، ثم أهدتْ إليه ثوبًا من ثيابِ ابْنِها لم يكذُ
صالحٌ يراه حتى جُنَّ جنونه وخرجَ عن طوره من الفرحِ، ونسيَ
الفلقةَ التي دارتْ على ساقِيهِ والسَّوْطَ الذي مَزَّقَ قدميه، وأقسمَ
لِيُسْرِعَنَّ إلى الماءِ وَيَغْسِلَنَّ نَفْسَهُ فيه، وليَضَيِّعَنَّ آيَةَ الختمِ الجديدةَ،
وليتعرضَنَّ لوَشَايَةِ العَرِيفِ، وغضبَ سَيِّدُنَا، فما ينبغي أن يلبسَ
هذا الثوبَ الجميلَ دونَ أن يستحِمَّ ويزيلَ من جسمِهِ آثارَ ذلك
الثوبِ البالي القدر. قالت له أمُّ أمينٍ: «لا بأسَ عليك، فسأطلبُ
من سيِّدِنَا أن يعفِيكَ من الفلقةِ والسَّوْطِ غدًا».

وانصرفَ الصبيُّ فرحًا مَحْبُورًا. وقال أمينٌ لأمِّه: ألا تُنبِئُني
الآنَ لماذا ضربَ سيِّدُنَا صالحًا ضربًا مبرِّحًا حتى أدمى رجليه ولم
يضرِبْني أنا إلا عَابَثًا؟ قالت: «لأن صالحًا أَضَاعَ الختمَ وخالفَ

الأمر وانغمس في الماء فكان ذنبه عظيمًا يستحق عقابًا عظيمًا. فأما أنت فقد خرجت عن حدود اللياقة حين قلت أمام أترابك ما قلت في العريف، فكنت خليقًا أن تلقى عقابًا يسيرًا». قال الصبي: «وأنا مع ذلك لم أقل إلا الحق». قالت أمه وهي تضحك: «فإن الحق لا يقال في جميع المواطن». قال الصبي: «وكيف السبيل إلى أن أعرف المواطن التي يقال فيها الحق والمواطن التي يقال فيها الباطل؟» قالت أمه وهي تضحك: «ستعرف هذا كله إذا تقدمت بك السر، فأما الآن فانصرف إلى حديدك هذا الذي في زاويتك تلك والعب به، وتحدث إليه حتى تدعى للعشاء».

وذهب أمين إلى حديدته فلعب به، وتحدث إليه وأحدث من الضجيج والعجيج^(١) ما شاء الله يحدث، ولكنه انصرف عن حديدته وزاويته وسعى إلى أمه يسألها: «ما بال صالح لا يحمل إلى العريف مثل ما يحمل إليه غيره من الطرف والهدايا؟» قالت أمه: «لأن صالحًا فقيرًا ومعدمًا لا يجد ما يقوت به نفسه فضلًا عن أن يجد ما يهدي إلى العريف». قال أمين: «ولماذا كان صالح فقيرًا معدمًا لا يجد ما يقوت به نفسه وما يدفع به شر العريف؟» قالت أمه وقد أخذت تضيق بالحاجة: «لقد عدت إلى ثرثرتك فامضي لشأنك ولا تثقل علي»، ولكن الصبي لم يمض لشأنه وإنما مضى في الإثقال على أمه فلم تتخلص منه إلا حين أظهرت له الغضب

(١) العجيج: رفع الصوت.

وأنذرته إنذارًا كاد يبكي له، ثم رحمته فوضعت في يده قطعة من النقر وهي تقول: «اذهب فاشتر بهذا شيئًا من الحلوى وسادفُ نصفه الآخر إلى صالح ليؤديه إلى العريف إذا كان الغد». ثم انصرف يعدو وقد ارتفع صوته بالغناء.

ولكن أمينًا لم يدفع نصف القرش إلى صالح، لأنَّ صالحًا لم يذهب إلى الكتاب من غده. وقد وقع في نفس الصبي شيء من الغيظ ثم من الحزن حين التمس رفيقه فلم يجده، وحين انتظر مقدمه فلم يُقبل حتى ارتفع الضحى، وحين استيقن أن صالحًا لن يلمَّ بالكتاب من يومه، ثم لم يلبث أن تسلى عن صالح وغيبته بمداعبة الرفاق والأتراب، ثم لم يكذ يفرغ من غدائه بين سيدنا الضرير وعريفه البصير حتى خرج ليشهد صلاة الظهر فيما زعم، ولكنه اشترى بنصف القرش هذا السخف الذي يحبه الصبية وعبث مع أترابه حول المسجد، وعاد معهم إلى الكتاب وما يشكُّ سيدنا وما يشكُّ عريفه في أنه قد شهد الصلاة.

وانقطع صالح عن الكتاب يومًا ويومًا، ثم أقبل ذات صباح كئيبًا محزونًا لا يكاد قُده يستقيم من الضعف. ونظر أمين فإذا هو في ثوبه ذلك البالي القدر. وقد تلقى أمين رفيقه مبتسمًا له حفيًا^(١) به مستنبًا عن غيبته تلك التي طالت. وهمَّ صالح أن يجيب ولكن

(١) حفيًا به: مرحبًا به.

صوته احتبس في حلقه وجرت على خديه دموع منسجمة^(١) غزار، فبهت أمين لأنه لم يعرف البكاء الصامت قط، ولم يقدّر أن الصبيّة يمكن أن يكونوا دون أن يمسه سوط سيّدنا أو دون أن يعنف بهم الآباء والأمهات ليؤدّبوهم بالأيدي حيناً وبالكلام أحياناً. ثم استبان لأمين من أمر رفيقه ما ملأ قلبه حزناً ودفعه إلى كثير من الحيرة والشك والاضطراب. فقد كان الثوب الذي أهدته أمّه لرفيقه مصدر شقاء عظيم وضرر ملح لهذا الرفيق البائس.

خرج صالح بثوبه الجديد مسروراً محبوراً تكاد ساقاه تسبقان الريح عدواً، ويكاد صوته المرتفع بالغناء يسكت الطير التي كانت ترقص على أغصان التوت وتشر في الجو ألحانها العذاب وانغمس في القناة كأحسن ما تعلّم أن ينغمس، وعام في القناة كأحسن ما تعود أن يعوم، فبد^(٢) الأتراب وتفوق على الرفاق، وخرج من القناة فرحاً مرحاً مبتهجاً مغتبطاً، وقد امتلأت نفسه رضا وامتلا قلبه سعادة، وفاض من نفسه الرضيّة وقلبه السعيد على جسمه جمال غريب لفت إليه أصحابه وأترابه، وقال بعضهم لبعض: «ما رأينا صالحاً كما نراه اليوم، حسن المنظر رائع الطلعة قد امتلأ قوةً وحياةً ونشاطاً». ثم دخل في ثوبه الجديد وكاد السرور أن يدفعه إلى شيء من الغرور، ولكنّ الحياة اضطّره إلى

(١) منسجمة: منصبة.

(٢) بدّ: غلب.

بعض القصص^(١) وأمسكه في بعض الاعتدال، فرضي عن نفسه في دخيلة ضميره، وارتفعت إليه أبصار أصحابه بألوان من الغبطة والحسد ومن العطف والبغض.

وعاد مع مغرب الشمس إلى داره يكاد يخطر^(٢) في ثوبه الجديد وقد طوى ثوبه البالي القدر وحمله بين ذراعيه وجنبه متأدبًا متكرهًا لإحتماله، ولو استطاع لتركه في بعض الطريق، ولكنه كان أذكى من ذلك قلبًا وأصدق من ذلك فطنة، فاحتمل ثوبه البالي إلى امرأة أبيه لعلها تستطيع أن تصنع منه شيئًا.

وما أشك في أن القارئ سيقف عند هذا الموضوع من الحديث؛ وسيسأل نفسه ولو استطاع لسألني أنا. ألم يكن من الخير أن نعرف من أول القصة أن صالحًا قد فقد أمه وأنه كان يعيش يتيمًا ينعم بما يختلص من حب أبيه سرًا ويشقى جهرة بما يصب عليه من بغض هذه الضرة التي قامت مقام أمه في البيت؟

ولست أشك في أن القارئ سيضيف إلى هذا السؤال ملاحظة فيها شيء من القسوة والسخرية والغيط فيقول في نفسه: لو أن الكاتب سلك في قصته هذه الطرق الممهدة والسبل المعبدة التي رسمها النقاد للقصة لعرف إلينا صالحًا في أول حديثه ولأنبأنا

(١) القصد: عدم الإفراط.

(٢) يخطر: يهتز ويشتت.

بموت أمّه وتزوّج أبيه، ولأعفانا من هذه المفاجأة التي لم تكن في حاجة إليها. ولكنني أعيدُ على القارئ ما قلته آنفاً من أني لا أضعُ قصة، وإنما أسوقُ حديثاً، وأضيف إلى ذلك أن الذين يسوقون الأحاديث لا يقدّمون بين يديها هذه المقدمات التي يبنون فيها المواطنَ والبيئةَ والأسرةَ والزمانَ والمكانَ إلى آخرِ هذا الكلامِ الكثيرِ الفارغِ الذي يلهجُ به النقادُ، ولو أني بدأتُ هذا الحديثَ برسمِ واضحٍ دقيقٍ لشخصيةٍ صالحٍ وأمينٍ ومَن يتصلُ بصالحٍ وأمينٍ من الناسِ، لضاقَ القراءُ بهذه المقدماتِ أشدَّ الضيقِ ولقالَ بعضهم: «تجاوزَ حديثَ الطوفانِ وصِلْ إلى غايَتِكَ فلَسنا من الغباءِ والغفلةِ بحيثُ نحتاجُ إلى كلِّ هذا التمهيدِ».

وبعدُ فَمَن أنبأ القارئَ بأنَّ صالحاً يتيماً وبأنَّ أمّه قد ماتت؟ الشيءُ الذي لا أشكُّ فيه ولا ينبغي أن يشكَّ فيه القارئُ هو أنَّ صالحاً لم يكن يتيماً، وأنَّ أمّه لم تكن ميتةً، وإنما كانت حيّةً أكثرَ مما ينبغي أن يحيا الناسُ، إن صحَّ أن تكثرَ الحياةُ وتقلَّ. وسواءً رضيَ القارئُ أم لم يرضَ فقد كانت أمُّ صالحٍ حيّةً من غيرِ شكٍّ، لأنني أنا أريدُ ذلك، وليس يعنيني ما يريدُ غيري من الناسِ، فأنا الذي اخترعُ صالحاً من لا شيءٍ أو آخذُ صالحاً من عرضِ الطريقِ، لأن صالحاً موجودٌ ولأنه غيرُ موجودٍ. موجودٌ في حقيقةِ الأمرِ، لأننا نراه في كلِّ ساعةٍ وفي كلِّ مكانٍ، وغيرُ موجودٍ في حقيقةِ الأمرِ أيضاً لأنه يملأُ المدنَ والقرى ويسرفُ على نفسه وعلى الناسِ

في الوجود. والشيء إذا زاد عن حدّه انقلب إلى ضده، كما يقال.

فأنا إذن وحدي - كما كان يقال أيضًا - أعرف من أمرٍ صالحٍ ما لا يعرف غيري من الناس، وأقرّر أن أمّه لم تترك الدار لأنها ماتت، وإنما تركت الدار لأنها طُلقت. وأنا أستطيع أن أصنع بأمّه بعد هذا الطلاق ما أشاء؛ أستطيع أن أدعها مطلقةً تعملُ خادمةً في بعضِ الدور، وأستطيع أن أجِدَ لها زوجًا تعيشُ معه سعيدةً موفورةً، وأستطيع أن أسخرها لعملٍ من هذه الأعمال التي يعيشُ منها أمثالها من البائسات، فقد أسخرها لبيعِ الخضِر، وقد أسخرها لبيعِ الفاكهة، وقد أكلفها أن تصنعَ الخبزَ في بيوتِ الأغنياءِ وأوساطِ الناس، وقد أكلفها أن تغسلَ الثيابَ في هذه البيوت، وقد أجِدُ لها ما أشاء من الأعمالِ غيرِ هذا كله، لأنني حرٌّ فيما أحبُّ أن أسوقَ إلى القاريءِ من حديثٍ، ولأن القاريءَ مضطّرٌّ إلى أن يتلقّى حديثي كما أسوقه إليه، ثم هو حرٌّ بعد ذلك في أن يقبله أو يرفضه، وفي أن يرضى عنه أو يسخطَ عليه.

والواقعُ من الأمرِ أنني لا أكلفُ أمَّ صالحٍ شيئًا من هذه الأعمالِ التي ذكرتها ولا أفرضُ عليها شيئًا من هذه الخططِ التي رسمتها، لأنني على حريّتي في أن أصنعَ بها ما أشاء، أوثرُ الأمانةَ في روايةِ التاريخ. وقد حدّثني التاريخُ بأن خديجةَ أمَّ صالحٍ قد كانت شاذةَ الخُلُقِ سيئةَ العِشرةِ، وبأن الحاجَّ عليًّا أبا صالحٍ لم يكن ظالمًا ولا جائرًا حين طلقها بعد أن ولدت له صالحًا بعامٍ أو

عامين . فقد كان هذا الرجل طيب القلب سليم النفس ، لا يحب شيئاً كما يحب الدعة والهدوء . وكانت امرأته خديجة أم صالح منكراً الخلق بغضة العشرة كثيرة الكلام شديدة الصياح ، لا ترضى بشيء ولا ترضى عن شيء فاضطر هذا الرجل البائس إلى فراقها ، واستبقى ابنه صالحاً في كنفه . وحاول أن يفرغ له ويقوم على تربيته فلم يستطع لأن خطوب الحياة تكلف أمثاله أن يعملوا ليعيشوا . ولم يكن من الممكن أن يعمل الرجل لكسب القوت وإن يفرغ لتربية ابنه . وهو بعد ذلك رجل من الناس لا يستطيع إلا أن يعيش كما يعيش الناس ، فاضطر إذن أن يتخذ لنفسه امرأة تربي له صالحاً وتمنحه غيره من الولد . واتخذت خديجة لنفسها زوجاً يعينها على الحياة ويعوضها من صالح هذا الذي احتجزه أبوه لأنه اشترى القاضي بأرطال من البن . وماذا تريد أن أصنع وقد كانت الحياة تجري على هذا النحو في ذلك العهد القديم !

وليس أدل على أن أبا صالح قد كان معذوراً حين فارق امرأته من أن خديجة قد اضطرت زوجها الثاني إلى أن يطلقها بعد أن وهبت له غلاماً أسماً سعيداً ، وهو قد فارقها لتلك الأسباب التي فارقها من أجلها زوجها الأول ، فقد كانت سيئة العشرة بغضة الخلق كثيرة الكلام مرتفعة الصياح لا ترضى بشيء ولا ترضى عن شيء . ولكن حظها في هذا الطلاق الثاني كان حسناً أو سيئاً لا أدري ! فما أكثر ما تختلط أمور الناس على الأذكاء حتى لا يفرقوا

بين الخير والشر، فكيف بمن كان مثلي قليل الحظ من الذكاء لا يفرق بين السعادة والشقاء!

والشيء المحقق هو أن خديجة لم تكذ تطلق حتى مات زوجها وترك لها سعيداً تربيته كما تشاء أو كما تستطيع. ولم تربيته كما شئت أو كما استطعت، وإنما ربته الطبيعة كما أحببت. وقد زهد الأزواج في هذه المرأة ذات العشرة السيئة والخلق البغيض، وثقلت الحياة على هذه المرأة ذات الحيلة^(١) الضيقة والعقل الكليل فباعت الفجل حيناً والتمس حيناً آخر، ثم اختلط الأمر عليها فجنت جنوناً هادئاً رقيقاً، عطف عليها القلوب وأخاف منها الناس، فسُميت «خديجة المعفّرة» وعاشت من إحسان المحسنين. وبينما كان ابنها سعيدٌ ينمو في ظلّ هذا الجنون الهاديء المخيف كان ابنها صالحٌ ينشأ في ظلّ هذه الضرة التي أظهرت حباً له وعطفاً عليه، ثم رزقت البنين والبنات فأظهرت بغضاً له وضيقاً به. وكذلك نشأ أحد الأخوين في حماية البغض العاقل، ونشأ الآخر في رعاية الحب المجنون.

حدّثني أيها القارئ العزيز أكان من الخير أن أعرض عليك تفصيل هذا كله في أول هذا الحديث فتضيق بي وبصالح وبأمين وبالسفر^(٢) الذي يحمل إليك هذا الحديث، أم كان الخير أن أذهب

(١) الحيلة: القدرة على التصرف في الأعمال. الحذق.

(٢) السفر: الكتاب.

إلى المذهب اليسير الذي اخترته وأن أحدثك بكل شيء حينَ يحينُ
التحدثُ به إليك؟ أنا أعرفُ أنك ستعاندُ وستماري^(١). وستذهبُ
في عنادك ومرائك مذاهبَ مختلفةً، فأنتَ وما تشاء. أمّا أنا فقد
ذهبتُ المذهبَ الذي اخترته، وحديثُك بالأمرِ على النحو الذي
آثرته، وانتهيتُ منذُ حينٍ إلى أن صالحًا قد استحمَّ في القناة ودخلَ
في ثوبه الجديد وعادَ إلى امرأة أبيه مسرورًا بهذا الثوب الذي لبسه
مُهديًا ثوبه القديمَ الذي ضمَّه بين ذراعيه وجنبه.

ولكنَّ امرأة أبيه نظرتُ إليه من رأسه إلى قدميه، فرأت ثوبه
الجديدَ ورضيتُ عنه ورأت ثوبه القديمَ وضاقَتْ به، ثم أدارت
بصرها في الحجرة، فرأت ابنها وبتَّها قد اتخذَا ثوبين باليين كذلك
الثوبَ القديمَ، يُبديان عن الكتفين كما يبديان عن الظهرِ
والصدورِ، ثم ردتَ النظرَ إلى صالحٍ في ثوبه الجديد، ثم أعادت
النظرَ إلى ابنيها في ثوبيهما القديمين، ثم ارتدَّت عيناها إليها وقد
ارتسمت في نفسها الخطَّة واضحةً جليَّةً ولكنها بشعةٌ بغیضةٌ، فإنَّ
هذا الثوبَ الجديدَ لم يخلقْ لصالحٍ، وإنما خُلِقَ لابنِها محمود.

ولم يُشرقِ الصبحُ من غدٍ حتى كان صالحٌ قد لقيَ من أبيه
ومن امرأة أبيه نُكرًا، فَضُربَ ضربًا مبرِّحًا مرضَ له أيامًا، وجُرَّدَ من
ثوبه الجديدِ الجميلِ ورُدَّ إلى ثوبه القديمِ البالي. وعجزَ الفتى عن

(١) تماري: تجادل.

الذهاب إلى الكتاب من غده، وأقام في الدار مُلقى في زاوية من زواياها يُهمَل في ازدراء ويمرضُ في عنفٍ، حتى إذا استطاع أن يمشي على قدميه سعى إلى الكتاب ليشقى فيه ببغض العريف وقسوة سيّدنا، ولينعم فيه بعشرة أمين.

كذلك عرف أمينُ قصة رفيقه البائس، فلم يدر عقله الناشئ كيف يقضي في هذه القصة. لو أنه لم يتحدث إلى أمّه عن ذلك الثوب البالي الذي كان صالحٌ يلبسه لما أهدت أمّه إلى صالح ذلك الثوب الجديد، ولمضت أمور صالح على ذلك البؤس الهاديء المطرد. فهو إذن قد أراد أن يُحسن إلى رفيقه فأساء إليه. أيلوم نفسه في ذلك أم يلتمس لها المعاذير؟ والحق أنه لم يلّم نفسه أو يعذرّها، وإنما فرغ لصاحبه يعزيه ويسليه، وحدث نفسه بأن أمّه الكريمة الرحيمة قد تجد بين ثيابه ثوباً آخر تكسو به رفيقه المسكين. ولكنّ القارئ يخطئ أشد الخطأ إن ظنّ أن الحياة تجري دائماً على هذا النحو المألوف من المنطق وتلائم دائماً ما ألف الناس من التفكير والتقدير، فليست الحياة أقلّ مني ثورة على الأصول الموضوعية والقواعد المرسومة والخطط المدبّرة، وإنما الحياة تمضي كما تريد هي لا كما يريد الناس.

وقد راح صالحٌ وأمينٌ من الكتاب مساءً ذلك اليوم، فلم يرغهما حين بلغا ذلك المكان الذي تمتد فيه الخطوط الحديدية من الشمال إلى الجنوب ومن الجنوب إلى الشمال إلا جماعة مزدحمة

تتصايح ويدعو بعضها بعضاً؛ ولم يبلغا هذه الجماعة حتى رأيا
منظراً راعهما وروعهما: جثة قد شطرت شطرين وألقيَ عليها ثوبٌ
غليظٌ يسترُ بشاعتها عن العيون، وامرأة قائمة تلطمُ وجهها وتضربُ
صدرها وتسفحُ دمعها وتشرُ في الفضاء ضحكاً عريضاً. فأما الجثة
فكانت جثة سعيدٍ أكلها القطارُ، كما كان يقالُ في تلك الأيام. وأما
المرأة فكانت خديجة تدفعُها الغريزة إلى الجزع ويدفعُها الجنونُ
إلى الضحك. وأما صالحٌ فنظرَ إلى أخيه ونظرَ إلى أمّه وهمَّ أن
يقفَ ولكنه آثرَ أن يمضيَ مع رفيقه كأنه لم يرَ شيئاً.

ولستُ أدري ما صنعَ الرفيقان ولكني أعلمُ أن أبا أمينٍ راحَ
إلى أهله حينَ تقدّمَ الليلُ محزوناً: لقد كانت القطرُ شرهةً منذ
اليوم، أكلَ أحدها سعيداً مع الظهر وأكلَ الآخرُ صالحاً مع الليل،
وفقدتُ «خديجةَ المعفّرة» ابنيها في يومٍ واحد. ثم التفتَ فرأى
ابنه أميناً مدعوراً يكادُ ينقذُ من البكاء، فمسحَ على رأسه وقبّلَ بين
عينيه وقال له في صوتٍ رقيقٍ: «لن تغدو على الكتابِ إذا كانَ
الصبحُ، لأنك ستذهبُ إلى المدرسة الابتدائية في عاصمة الإقليم».
قال أمينٌ بعد أن تقدّمت به السنُّ وأصبحَ رجلاً ذا خطرٍ^(١):
ما زلتُ أرى تلك الجثة قد ألقىَ عليها ثوبٌ غليظٌ، ولكني أنظرُ
إلى وجهها فلا أرى وجه سعيدٍ وإنما أرى وجه صالحٍ، ومع ذلك
فلم أرَ صالحاً حينَ أكله القطار.

(١) ذا خطر: رفيع المقام.

٢ - قاسم

كان يسعى في ظلمة الليل القاتمة، قد هداً من حوله كلُّ شيء، وجثم على الكون سكون رهيب مرهق. ولو قد رفع رأسه إلى السماء لرأى فيها نقطاً من النور ضئيلةً منتشرة، ولكنه لم يكن يرفع رأسه إلى السماء، ولم يكن يُطرقُ برأسه إلى الأرض، وإنما كان يمضي أمامه يمدُّ بصره كأنما يريد أن يخترق به هذه الحجب الكثيفة من الظلام، بل لم يكن يلتفت عن يمين ولا عن شمال، وإنما كان أشبه شيء بقطعة من الجمار قد صوّرت في صورة إنسان. ولو قد عدا أو أسرع الخطو لجاز أن يشبه بسهم حيّ يشق هذه الظلمات المتكاثفة أمامه، ولكنه لم يكن يسرع الخطو وإنما كان يسعى هادئاً مطمئناً، يتردد في سعيه كأنما تدفعه إلى أمام قوة خفية رفيقة، فهو يسعى سعيًا مستأنياً رقيقاً، لا يتعجل شيئاً ولا يقف عند شيء، وإنما يمضي إلى غايته كما يمضي الزمان إلى غايته، في أناة ومهل وحزم.

ولو كان شاعراً أو راويةً للشعر أو على حظٍّ من ثقافة، لذكر تلك الأصبغ الوردية التي تشير إلى ظلمة الليل بأن تنجلي، أو لتصوّر سهمًا ضئيلاً من الفضة النقية يمضي في هذه الظلمات المتكاثفة، فتنهزم أمامه هذه الظلمات متهاكّةً وتساقط أمامه نجوم السماء في الأفق الغربي كأنما يدعو بعضها بعضاً إلى الفرار. ولكنه رأى نور الفجر يمدُّ لسانه الدقيق من وراء النهر، وسمع صوتاً قد أقبل من ورائه في الجو ضئيلاً نحيلًا ماضيًا أمامه إلى الشرق، كأنما يريد أن يلقي بالتحية والترحيب ذلك الضوء الضئيل. ثم رأى النور يمتدُّ طولاً وينبسط عرضاً حتى أحسَّ كأنه الجو كله قد أخذ يمتلئ نورًا وغناء. فأما النور فكان يوقظ الأشياء وينبئها بمطلع الفجر. وأما الصوت فكان يوقظ الأحياء وينبئهم بأن الصلاة أخير من النوم.

ولم يذكره شيء من هذا كله بشعرٍ ولا بشرٍ ولم يخرج من أعماق ذاكرته أدباً قديماً أو حديثاً، لأنه لم يكن من هذا كله في شيء ولم يكن يقلّر أن شيئاً من هذا كله يمكن أن يوجد أو يخطر لأحد على بال. وكلُّ ما في الأمر أن أخاه الشيخ الضرير قد قال له ذات يوم: إنك تسعى في ظلمة الليل فتطيل السعي، وتمتدُّ بك الطريق مخوفةً غير آمنة، فاحفظ هذه الآية من القرآن، وردّها في قلبك أو لسانك، فإنها تؤمّنك من خوفٍ، وتؤنسك من وحشة، ثم قرأ الآية الكريمة: ﴿الَّذِينَ آمَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ﴾، ألا بذكر

الله تطمئنُ القلوبُ ﴿١﴾. فكان لا يخرجُ من بيته الحقيق المتضائلِ ساعيًا إلى النهرِ في ظلمة الليلِ، إلا ترددت هذه الآيةُ في صدره تردداً متصلاً، فملأت ضميره أمناً وراحةً وهدوءاً، فإذا أحسَّ نبأً^(١) من قريبٍ أو من بعيدٍ، تجاوزت هذه الآيةُ الكريمةُ قلبه إلى لسانه واندفع بها صوته إلى الفضاء، فأمن كلَّ كيدٍ وجنب كلَّ مكروه.

وكان في تلك الليلة يمضي أمامه، تؤنسُ قلبه هذه الآيةُ التي تردّدُ فيه. فلما رأى ما رأى، وسمع ما سمع، لم يخف شيئاً ولم يذكر شيئاً، وإنما كفَّ عن التلاوة وسأل نفسه مسرعاً: أيمضي إلى النهرِ أمامه، أم يرجعُ إلى المسجدِ وراءه حتى إذا أدّى الصلاة مضى إلى النهرِ فاستخرج منه ما يسوقه الله إليه من رزقٍ؟ ولم يشك طويلاً حين ألقى على نفسه هذا السؤالَ، وإنما استدار إلى المسجدِ فأدّى صلاته لم يكلم أحداً ولم يكلمه أحدٌ، ثم استأنف سعيه إلى النهرِ هادئاً مطمئناً وحيداً، لا يذكر شيئاً ولا يكاد يفكرُ في شيء.

وإنما هو قطعةٌ جامدةٌ قد صوّرت في صورة إنسانٍ تمضي أمامها في أناةٍ ومهلي، لا تنظرُ في السماء ولا تنظرُ في الأرض، ولا تلتفتُ إلى يمينٍ ولا إلى شمالٍ، ولا تحسُّ جلالَ الليلِ

(١) النبأ: الصوت الخفي.

المنهزم، ولا جمالَ الصبحِ المنتصر، وإنما خرجت من ذلك البيتِ
الحقيرِ وسعت إلى ذلك النهرِ العظيم، تلمسُ فيه ما ساقه الله لها
من رزق. فلم يكنْ قاسمُ شاعرًا ولا راويةً للشعر، ولا محبًّا
لجلالِ الليلِ وجمالِ النهارِ، بل لم يخطرْ له قطُّ أنَّ لليلِ جلالاً وأنَّ
للنهارِ جمالاً، فلم يكنْ إلا رجلاً جاهلاً بائساً مريضاً، يلمسُ في
النهرِ ما يستعينُ به على أن يقيمَ أودهُ ويقوتَ امرأته أُمونةً، وابنته
سكينةً في بيته ذلكَ الحقير. ولولا أن قاسمًا كان يردُّ في صدره
هذه الآية، ويؤدِّي صلاةَ الفجرِ إن أدركته وهو في طريقه إلى
النهرِ، ويفكِّرُ أيسرَ التفكيرِ وأهونه في بيع ما يخرجُ له من سمكِ
النهرِ ليقوتَ نفسه وأهله، لولا ذلك لكان سعيه بين بيته وبين النهرِ
شيئًا غريزيًا يشبهُ سعيَ النملِ والنحلِ إلى أرزاقها.

وقد كانَ قاسمٌ عليلاً قد نهكه المرضُ، وكاد يسُلُّ جسمه
سلاً، ومن أجلِ ذلك لم يكنْ يجدُّ ولا يكُدُّ ولا يضطربُ في
شؤونِ الحياةِ كما يضطربُ غيره من الناسِ، وإنما كان ينفقُ أيسرَ
الجهدِ ليمسكَ الحياةَ على نفسه وعلى أسرته الصغيرة. ويسعى إلى
النهرِ بينَ حينٍ وحينٍ، فإن ساقَ الله إلى شبكته شيئاً من السمكِ
باعه في غيرِ مشقةٍ ولا مساومةٍ، ثم عادَ بما يُغَلُّ ذلك عليه من نقدٍ
فاشترى في كثيرٍ من الفتورِ والسأمِ ما يُصلحُ أمره وأمرَ زوجته
وابنته، ثم يعودُ بذلك كله إلى البيتِ فيُلقيه بين يدي أُمونة إلقاءً،
ويسعى متخاذلاً متهاكاً إلى حصيرِ بالٍ رثٍّ قد ألقى في ناحيةٍ من

نواحي البيت، فيمتدُّ عليه ضئيلاً نحيلاً يكادُ السقمُ يفنيه إفناءً. وما يزالُ على حصيره ذلك لا ينطقُ كلمةً ولا يفكرُ في شيءٍ حتى تهَيَّئَ امرأته ما يمكنُ أن تهَيَّئَ من الطعام، فتضعه بين يديه ويصيبُ ثلاثتهم منه ما يُصيبون.

وما أكثرَ الليالي التي لم يكنُ قاسمٌ ينهضُ فيها للصيد! يقعدُ به الداءُ، وتثقلُ عليه العلةُ فيستقرُّ في مكانه مثبتاً لا يأتي حركةً ولا ينطقُ بكلمةً، وفي نفسه ما فيها من حسرةٍ وألمٍ إن استطاعتْ نفسه أن تحسَّ حسرةً أو ألماً. وربما كَلَّفَ نفسه فوقَ ما تطيقُ، وحملَ جسمه أكثرَ مما يحتملُ، ونهضَ وهو لا يقدرُ على النهوضِ وسعى وهو لا يقدرُ على السعي، وبلغَ النهرَ فوجدَه كريماً بالقياسِ إلى غيره من الناسِ، بخيلاً بالقياسِ إليه، فعادَ إلى بيته مكدوداً محزوناً، صِفْرَ اليدينِ، وألقى إلى امرأته نظرةً حزينةً مريضةً، ومضى إلى حصيره فامتدَّ عليه لا يقولُ شيئاً ولا يصنعُ شيئاً.

هنالك كانت أمونةٌ تخرجُ متباطئةً، فتليُمُ بهذه الدارِ أو تلك تُعينُ أهلها من أمرهم على بعضِ ما يصنعون، وتعودُ حينَ ينتصفُ النهارُ، وقد حملت ما يمسكُ عليها وعلى زوجها وابنتيها الحياةَ ويردُّ عنهم الجوعَ.

في ذلك الصباحِ خرجَ قاسمٌ من المسجدِ بعد أن أدَّى الصلاةَ فسعى إلى النهرِ مطمئناً القلبِ هادياً النفسِ على ثغره ابتسامةً

ضئيلة شاحبة تريد أن تصوّر الراحة والرضا فلا تستطيع أن تصوّر
إلا حزناً هادئاً فيه شيء من أملٍ يسير. وقد صادف النهر كريماً في
ذلك اليوم، وساق الله إليه رزقاً حسناً، فخرجت له شبكته بسمكة
عظيمة لم يكذ يجسث ثقلها ولم يكذب يرى طولها وعرضها حتى
اضطرب في قلبه فرح ضئيل، اتسعت له الابتسامة التي كانت
مرتسمة على ثغره، وذهب عنها ما كان يظهر فيها من شحوب،
ولمخ في عينيه الصغيرتين نورٌ متهاكٌ ضئيل. ثم أحس أنه لن
يستطيع أن يحمل صيده إلى أمدٍ بعيد، فأقام أمامه ينظر إليه حيناً
وإلى النهر حيناً، ويتلفت من حوله حيناً، ويرفع رأسه إلى السماء
بالشكر حيناً، ويتنظر أن يمرّ به بعض الأصحاء من شباب المدينة
فيحمل له هذا الصيد إلى بيت العمدة، فقد استقرّ في نفسه منذ
رأى هذا الصيد الرائع الجميل أنه لا ينبغي أن يباع في السوق،
وإنما ينبغي أن يُحمل إلى بيت العمدة هذا الرجل الموسر الذي
يرفق به ويعطف عليه ويوصيه بين حينٍ وآخر بأن يحمل إلى داره
ما قد يتأخ له من صيدٍ حسن.

وكانت فتاة من فتيات الدار قد نهضت مع الصبح قبل أن
تستيقظ الأسرة من نومها، فبدأت بما تعودت أن تبدأ به مع الصباح
من كل يوم وأخذت تكسّر فناء الدار وتردّه إلى هيئته التي ينبغي أن
يكون عليها، فتصفف الكراسي في أماكنها، وتنفض التراب عن
تلك الدكة الطويلة التي كانت تمتد في صدر الفناء، وتهبها

لمجلس سيدنا حين يُقبلُ مطلعَ الشمسِ ليقراً السورةَ ويشربَ
القهوةَ ويتحدثَ إليها حديثاً يطيله حيناً ويقصره حسبَ ما يكونُ
عليه من عجلةٍ أو ريث.

وإن الفتاةَ لفي ذلك وإذا بالبابِ يُطرقُ طرْقاً خفيفاً، فإذا فتخته
رأت قاسماً حزيناً تظهرُ على وجهه الشاحبِ آيةُ الرضا والأملِ ومن
ورائه غلامٌ يحملُ عنه عبئه. فحياً قاسمٌ وحيّاً معه الغلامُ، ثم دخلَ
الرجلان صامتَيْن ووضعَا صيدَهما العظيمَ على الدكةِ في صدرِ
الفناء. وقال قاسمٌ في صوته الخافتِ المريضِ: «ما أشكُّ في أن
السيدةَ ستُسَرُّ بهذا الصيدِ». وهمَّ صاحبه أن ينصرفَ، ولكن الفتاةَ
أَلَقَتْ في يديه شيئاً فقبله راضياً وولّى محبوراً. وهمَّ قاسمٌ أن
ينصرفَ ولكنَّ الفتاةَ أشارت إليه أن أقمَ، ثم غابت عنه لحظةً وعادت
إليه بقليلٍ مما يؤكلُ ويقدحُ من القهوةِ فأكلَ وشربَ ودعا.

وهو في ذلك وإذا سيدنا الضريُّ يُقبلُ كما تعودَ أن يُقبلَ في
كلِّ صباحٍ متكلفاً شيئاً من العنفِ في دفعِ البابِ أمامه رافعاً صوتهَ
بدعاءٍ ربهَ الستارِ، يريدُ أن ينبىءَ الأسرةَ بمقدمه. حتى إذا أغلقَ
البابَ وراءه في غيرِ رفيقٍ سعى إلى دكته في صدرِ الفناء، ولكنه لم
يكد يجلسُ حتى وثبَ مرتاعاً وجِلاً، قد تملكه ذعرٌ ضريٌّ مثله لم
يعرفَ كيف ولا في أيِّ عضوٍ من أعضائه يظهرُ، فوجهه يضطربُ،
وجسمه يرتعدُ، ويداه تذهبان وتجيئان في الهواءِ وفمه مفتوحٌ عن
أسنانٍ متحطمةٍ وصوته يتردّدُ في حشيرةٍ بين جوفه وشفته.

ويرى قاسم وترى الفتاة معه هذا المنظر، ويشهدان هذا الذعر، فيُدفعان إلى ضحك عالٍ متصل. ويثوبُ سيّدنا إلى نفسه وقد أمنَ بعدَ خوفٍ وظنٍّ أن فتیان الدارِ وفتياتِها قد كادوا له الكيد. حتى إذا عَلِمَ آخرَ الأمرِ أن أحداً من أهل الدارِ لم يهَيِّءْ له كيداً، وإنما أخطأ قاسمٌ فوضعَ هذه السمكةَ في غيرِ موضعِها، وشُغِلَتِ الفتاةُ بالصيْدِ والصائدِ عن مَقْدَمِ سيّدنا فلم تهَيِّءْ له مجلسه، تضاحكُ الشيخِ الضريرُ من نفسه ومن قاسمٍ ومن الفتاة، ثم جلسَ على كرسيٍّ وأبى أن يقرأ السورةَ حتى يشربَ قهوةً قبلَ القراءةِ لا تغني عن قهوته تلكَ التي تعودَ أن يشربها متى فرغَ من الترتيل.

وقد شربَ القهوةَ، ولكنه قال وهو ينهضُ للانصراف: «إن حكمةَ الله بالغةٌ، لقد ضحكتما مني وأضحكُثما مني نفسي، ولكنَّ الله قد أراد بي خيراً، فلن أتكلفَ لأهلي طعاماً منذُ اليوم. أنبئي السيدةَ يا ابنتي بأن هذه السمكةَ قد ملأتْ قلبي رعباً وبأنني أنتظرُ منها نصيبي حينَ يتقدَّمُ النهارُ، وما أشكُّ في أنكم ستأخذون منها ألواناً مختلفةً، وما أَرْضَى أن ترسلوا لي لوناً واحداً وإنما يجبُ أن أصيبَ من هذه الألوانِ جميعاً». وانصرفَ الشيخُ الضريرُ راضياً عن نفسه مستبشراً بهذا اليومِ الذي يُسرِّ فيه رزقه حسناً دون أن يسعى إليه. والله يرزُقُ من يشاءُ بغيرِ حساب.

وقد استيقظت الأسرةُ كلها على ذعر الشيخِ الضريرِ وعلى تضاحكِ الصائدِ والفتاةِ وعلى قراءةِ القرآنِ فأخذتْ تستقبلُ النهارَ

كما تعودت أن تستقبله، يعمل بعضها ويكسل بعضها، والصائد في مكانه لا يبرحه لعله نسي نفسه، أو لعله ينتظر ثمن صيده، أو لعله قد انس إلى الدار لما أكل فيها وما شرب، وما وجد من تسليه عن همّه وسقمه. ومهما يكن من شيء فقد رآه صاحب الدار، فقال له قولاً حسناً ووضع في يده قروشاً، وخرج الصائد راضياً مغتبطاً، ولكنه لم يمش إلى داره وإنما استدار وذهب إلى السوق.

والقارئ يستطيع أن يلاحظ أننا قد انتهينا إلى مفرق من مفارق الطريق في هذا الحديث، فأنا أستطيع أن أذهب معه إلى السوق التي ذهب إليها قاسم الصياد. وأنا أستطيع أن أذهب إلى هذه الدور، التي يُلم بها سيّدنا كل صباح ليقرأ القرآن، ويشرب فيها القهوة ويجاذب أهلها أطراف الحديث، لا يضعف صوته، ولا يضيق جوفه بما يُلقى فيه من أقذاح القهوة المرة، ثم أذهب معه إلى الكتاب الذي سينتهي إليه سيّدنا حين يرتفع الضحى وتوشك الشمس أن تزول.

وأنا أستطيع أن أترك قاسماً يشتري في السوق ما يشاء، وأن أترك سيّدنا يطوف بالدور وينتهي إلى الكتاب، وأن أقيم في الدار لا أبرحها، إنما أتبع السمكة إلى حيث نُقلت من الفناء واستقرت في مكانها من المطبخ بين الفرن وهذا الصف الطويل من الكوانين التي تختلف سعة وضيقاً وارتفاعاً وانخفاضاً، وأشهد إقبال النساء

على هذه السمكة العظيمة، ينظفونها ويقطعونها ويهيئونها لما يراد أن يتخذ منها من ألوان الطعام.

ولكني لن أقيم في الدار، ولن أتبع قاسمًا، ولن أتبع سيدنا، إنما سأخرج من الدار وسأنحرف إلى الشمال فأسعى حينًا ثم أنحرف إلى الشمال مرة أخرى، فأسعى قليلًا، ثم أنحرف إلى يميني فأمضي أمامي خطوات، ثم أجد في أقصى هذه الحارة الحقيمة حجرة حقيرة قد اتخدت من الطين، لا من الحجارة ولا من الطوب الأحمر ولا من اللبن وإنما اتخدت من الطين الذي سويت قطع منه تسوية ماء، وخلط بها شيء من القش والتبن، ورصت بعضها إلى بعض، حتى ارتفعت في الجو ارتفاعًا ما، وأحاطت بقطعة متضائلة من الأرض، ثم ألقى عليها شيء من سعف النخل فأصبح لها سقفًا، ثم نصب في فرجتها لوح ضيق قليل الطول من خشب رقيق فأصبح لها بابًا، فهذا البيت هو الذي أوثره^(١) على السوق، وما يُعرض فيها من السلع وما يُدار فيها من التجارة، وعلى الدور ما يكون فيها من حديث، وعلى الكتاب وما يكون فيه من جد ولعب ومن سداجة ومكر.

أوثر هذا البيت الحقير لأنني أحب أن أجد فيه أمونة وابنتها سكينة وقد استقبلتا النهار بائستين كما استقبلتا الليل بائستين. أحسنًا قاسمًا وهو ينهض متثاقلاً يجر قدميه، ويغلق الباب الضئيل

(١) أوثره: اختاره. أفضله.

من ورائه، وينغمسُ انغماسًا رقيقًا مستأنيا في ظلمة الليلِ يرجو أن يبلغَ النهرَ وأن يجدَ فيه رزقه ورزقهما، أحسَّتا نهوضه في جوفِ الليلِ، فلم تنهضا معه ولم تقولا له شيئا. ولم تنهضان؟ وما عسى أن تفعلان؟ ولم تقولان؟ وما عسى أن تقولا؟

مضى قاسمٌ، وأقامتا، واشتملَهما الليلُ ساكتين قائمتين كما اشتمله يقظانٌ ساعيا. وأسفر الصبحُ لهما ساكتين قائمتين كما أسفرَ له ساعيا إلى الرُّزق. فأما هما فقد نهضتا من نوميهما حينَ أشرقتِ الشمسُ، فجلست كلُّ واحدةٍ منهما في مكانها واجمة لا تدري ما تصنع ولا تعرف ما تقول. وظلَّتا تنظران قاسمًا لعله يعودُ إليهما بشيء من خير. وقد جرت العادةُ إذا طالَ عليهما الانتظارُ أن تصيبا شيئًا من خبزٍ جافٍ تبعدان به الجوعَ عن نفسيهما أو تبعدان به نفسيهما عن الجوعِ، وربما خرجتا من البيتِ فتحدَّثتا إلى الجارات.

وسكينةُ فتاةٌ في السابعة عشرة من عمرها، فيها دعةٌ ولينٌ، وفيها سداجةٌ تُشبهُ الغفلةَ، وعلى وجهها مسحةٌ من جمالٍ توشكُ أن تروقَ الناظرين لولا ما يبدو على الفتاة من الضُرِّ^(١)، وفي جسمها تناسقٌ وفي قدِّها اعتدالٌ يظهران للناظر دون أن يتكلفَ التماسُّهُما. فالفتاةُ عاريةٌ أو كالعارية، لا تسترُ جسمها إلا اسمالٌ تتكشفُ هنا وهناك عن حسنِ أليَم.

(١) الضُرُّ: سوء الحال.

على أن وجومهما في ذلك الصباح لم يتصل إلا قليلاً. وقد قالت أمّونة لايتها فجأة في صوتٍ فاترٍ منكسرٍ: «ألم تنهضي وتركي البيت بعد أن خرج أبوك إلى النهر بساعة قصيرة؟» قالت الفتاة: «بل قد نهضتُ وخرجتُ من البيت، ولكنني عدتُ بعد لحظة». قالت أمّونة: «فإني قدّرتُ ذلك وانتظرتُ أن تعودني بعد لحظة، ولكن هذه اللحظة طالت واشتدّ طولها حتى أشفقتُ عليك من بعض الشر، وحتى هممتُ أن أخرج في التماسك، ولكنني أكرهتُ نفسي على البقاء مخافة أن يفطن إلينا الجيران».

وما زلتُ أنتظرك وأنتظرك حتى أسفر الصبح، وإذا أنتِ تقبلين مترفقةً، وتدخلين متلصصةً، وتندسّين في مضجعك حريصةً على ألا أحسّ مقدمك، كما كنتِ حريصةً على ألا أحسّ انسلاكَ من البيت. فإلى أين تذهبين؟ وماذا كنتِ تصنعين؟»

وقد سمعتُ سكينه حديثاً أمّها مرفوعة الرأسِ أولَ الأمر، ولكنها لم تلبث أن انخفضَ رأسها فجأةً، كأنما عجزتِ الأعصابُ، والعضلاتُ تمسكه، فانكبّت نحو الأرض انكباباً. وليست الفتاة صامتةً لا تقول شيئاً، جامدةً لا تأتي حركةً.

وقد أعادتُ أمّها عليها المسألة مرةً ومرةً، فلم تظفر منها برجع الحديث. هنالك تنمّرت^(١) أمّونة وظهرَ في وجهها شيءٌ من

(١) تنمّرت: غضبت.

الجِدُّ، لم يلبث أن استحَالَ إلى غضبٍ منكرٍ عنيفٍ. وقالت لا ابتئها في صوت مكظوم: «ستنبئني إلى أين ذهبت وماذا كنت تصنعين؟» ثم انحرفت بنصفها الأعلى إلى يمينٍ، وتناولت عودًا يابسًا من سَعَفِ النخيل كانت تصطنعُه في ثقليبِ الخبزِ وإنضاجِه، ثم استقبلت الفتاةَ ملوَّحةً بهذا العودِ اليابسِ، وهي تقولُ لها في صوتها المكظوم: «ستنبئني أينَ كنتِ وماذا كنتِ تصنعين؟»

ولم تقل الفتاةُ شيئًا، ولكنَّ العودَ أخذَ يقَعُ ما بينَ كتفَيها في عنفٍ شديدٍ وثبتَ له الفتاةُ كأنما دفعَها إلى الوثوبِ لولبٍ في الأرضِ، أو جذبَها إلى الوقوفِ سببٍ في السقفِ. على أن وقوفَها لم يطل، فقد أخذَ العودُ يصيبُ من جسمِها ما شاءتِ المصادفةُ الغاضبةُ، وإذا الفتاةُ تجثو وقد جمعتُ يديها إلى وجهِها وهي تتلوَّى الألمَ، تدافعُ شهيقًا يريدُ أن ينطلقَ ويكادُ أن انفجرَ عنه حلقُها، ثم يستأثرُ^(١) الغضبُ بأمانةٍ، فإذا هي لم تبقَ امرأةً، وإنما استحالتْ إلى جنَّةٍ ثائرةٍ، وقد ألقتِ العودَ من يديها ووثبتْ بسرعةٍ وخفَّةٍ، وجعلتْ تجذبُ الفتاةَ من شعرِها في غيرِ رفقٍ وتدفعُ بقدميها وجهَها في غيرِ نظامٍ. وقد انفجرَ صوتُ الفتاةِ عن صيحةٍ منكرةٍ، فتُلقي أمانةَ نفسها على ابتئها وتضغطُ بيديها على فمِ الفتاةِ وتنبئُها في صوتها المكظومِ دائمًا بأنه الموتُ إذا لم تكظمِ صوتَها،

(١) يستأثر: يستبدُّ بها. يسيطر عليها.

ولم تضبط نفسها، ولم تُنبئها في هدوءٍ وصدقٍ إلى أين ذهبت، وماذا صنعت، حين انسلت من البيت في ظلمة الليل.

وقد ضاقت صدرُ الفتاة لثقل ما حملت من جسم أمها ولهذا الضغط المتصل على فيها، فاستيقنت أو كادت تستيقن أنه الموت، ولكنها جاهدت جهاداً عنيفاً حتى تخلصت من ثقل أمها واستوت جالسة، وظهرَ في وجهها هدوءٌ حازمٌ عنيدٌ ودفعت يدها عن أمها عن أمها وقالت في صوتٍ مكظومٍ كصوت أمها ولكنه ينم عن التحدي والعناد: «تريدين أن تعلمي إلى أين ذهبت وماذا كنتُ أصنع حين انسلت من البيت في ظلمة الليل؟ فاعلمي إذن أنني لقيت زوج عمتي غير بعيدٍ من مزرعته، وأقمتُ معه ما أقمتُ، ثم رجعتُ حين كاد الصبحُ أن يُسفر؛ أعلمت الآن ما كنتُ تجهلين؟ أراضية بما عملتُ؟»

وجمت أمونة شيئاً ثم قالت مستخدية: «ومتى لقي الفتيات أزواجَ عماتهن في جُح الليل؟ إنك لتلقيه متى شئت في وضوح النهار!» قالت الفتاة: ألقاهُ في وضوح النهار وألقاهُ في ظلمة الليل، ذلك شأنه وشأني، وما أنتِ وذاك؟ فإنه لا يعنيك من قريبٍ ولا من بعيدٍ. هنالك استأنف العودُ تمزيقه لجسم الفتاة، ولكن الفتاة قالت لأمها بصوتٍ تكلفت كظمه: «ستكفين يدك عني أو أستغيثُ بالجيران!» قالت أمونة وقد سقط العودُ من يدها: «الجيران! يا للفضيحة! يا للعار!» ثم انحنى أعلاها على أسفلها وجعلت

تتحبُّ غيرَ جاهرةٍ بالنحيب. وظلت الفتاة في مكانها واجمةً
ساهمةً^(١) كأنها قطعةٌ من المرمَر، على أنها لم تلبث أن فرقت بين
أجفانها فانهلَّ على وجهها دمعٌ غزير!

وفي القارئ حبٌّ للاستطلاع أقلُّ ما يوصفُ به أنه يضايقُ
الكاتبَ ويأخذُ عليه الطريقَ، ويضطرُّه إلى الوقوفِ حينَ كان يؤثُرُ
المضيَّ في كتابته، أو يضطرُّه إلى الاستطرادِ حينَ كان يفضلُ ألاَّ
يتجاوزَ الموضوعَ الذي يعرضُه أو يقولُ فيه. والقارئُ لا يكفيه ما
أنبأته به من أنَّ هذه الفتاة قد تغفَّلت أمَّها وانتهزت غيبةَ أبيها
وانسلَّت من بيتها في ظلمةِ الليل، واعترفت لأمِّها آخِرَ الأمرِ ويعد
ما ذاقَتْ من عذابٍ بأنها خرجت لغِيٍّ لا لرُشدٍ، وبأن قد كان بينها
وبين زوجِ عمَّتِها إثمٌ بغيض.

القارئُ لا يكتفي بهذا، وإنما يحبُّ أن يعرفَ كيف نشأت
هذه الصلةُ المنكرةُ بين فتاةٍ في السابعةِ عشرةَ من عمرها، ورجلٍ
قد جاوزَ الشبابَ وهو زوجُ عمَّتِها. ولولا إني أرفقُ بالقارئ ولا
أحبُّ أن أشقَّ عليه ولا أن أردَّه خائبًا حينَ يُحبُّ الاستطلاعَ،
لمضيتُ في الحديثِ كما بدأته، ولأبَيْتُ الانحرافَ إلى نشأةِ هذه
الصلةِ البغيضةِ، لأن الحديثَ عنها بغيض. ولكن لا بدَّ مما ليسَ
منه بدُّ، فمِن حقِّ الكاتبِ إن يذهبَ ما شاء من المذاهبِ في

(١) ساهمة: عابسة.

كتابتِه . ولكن من حقّ القارىء أيضاً أن يفهم في وضوح وجلالة ما
يُقدَّم إليه من المقالات والفصول .

وقد عرف القارىء أنه قد كان لقاسم أخ شيخٍ ضريّرٍ أقرأه آيةً
كريمةً من القرآن تؤمنه من خوفه وتؤنسّه من وحشته، فقد ينبغي أن
يعرف القارىء الآن أنه قد كانت لقاسم أختٌ فاتنةٌ لعوبٌ، خلبت
عقولَ كثيرٍ من الشباب حينَ واثاها الحظُّ وابتسمت لها الدنيا،
واستقامت لها الأمور، ثم تولّت عنها الدنيا كما تتولّى عن كثيرٍ من
الناس، وأصابَ جسمها ذبولٌ وألمٌ بجمالها ذواءٌ حينَ دخلت في
الكهولة ودنت من الشيخوخة . وقد كانت خليقةً أن تضطرّ إلى
بؤسٍ كبؤس أخوها الصيادٍ أو أخوها الضريّرٍ لولا أنها صادفت الحاجَّ
محموداً وكان رجلاً يقيمُ في طرفٍ من أطراف المدينة، فيه بقيةٌ
من قوةٍ وفضلٍ من شبابٍ ويملكُ قراريطَ من الأرضٍ يستغلّها في
استنبات البقول .

وقد لعبت الأيامُ بالحاجِّ محمودٍ كما لعبت بتلك المرأة، ثم
أحسَّ حاجةً إلى شيءٍ من الاستقامة، فاصطنع الهدوءَ وتكلّفَ
التقوى وحافظَ على الصلوات، ثم سعى إلى الحجِّ وعادَ وعليه زيٌّ
من وقارٍ ومسحةٌ من نقاء، فاتخذَ هذه المرأةَ زوجاً واستقرَّ في حياةٍ
مطمئنةٍ لا يظهرُ أحدٌ منها على بأس . وكأنَّ غريزته كانت أقوى من
إرادته، وكأنَّ ميّله إلى اللهو كان أقوى من طموحه إلى التقوى،
وكانَ دنوّ امرأته من الشيخوخة أو دنوّ الشيخوخة من امرأته قد

حوّل نفسه عن القناعة والرضا إلى المجاعة والطمع، فكان يمشي في المدينة زائغ الطرف يدير عينيه يمينا وشمالا، ويقصر بصره إلى هنا ويمد بصره إلى هناك. وكان كل شيء في قلب وجهه واضطراب بصره يدل على أن في نفسه طموحا إلى الشر ونزوعا إلى ما لا يستحب من الأمر.

وكان قاسيا على أخي امرأته يرمقه في ازدراء ويتحدث عنه في استخفاف، ولا يمد إليه يدا بالمعونة ولا يظهر إشفاقا عليه مما كان يبهظه^(١) من الفقر والبؤس والداء، ولكنه رأى ابنة هذا الرجل فتاة كاعبا تستقبل الحياة في قوة الجمال وفي بؤس وشقاء أيضا، فلم يرق لبؤسها ولم يرحم شقاءها، وإنما انتهى جمالها وطمع في محاسنها، وابتغى إليها الوسائل. وما أكثر وسائل الإغراء للذين يبهظهم الشقاء!

وقد رأى هذه الفتاة الجميلة البائسة تنظر ذات يوم نظرة فيها كثير جدا من الأمل إلى رجل من هؤلاء الباعة الذين كانوا يطوفون في المدن والقرى يحملون هذه السخافات التي تطمح إليها نفوس البائسين من أهل المدن والقرى، يحملون حقيبة فيها هذا الصمغ الذي يُمضغ في الأفواه ويسميه أهل القرى «لبانا» ويسميه المترفون من أهل المدن «لادنا»، ويحملون حقيبة أخرى فيها

(١) يبهظه: يغلبه ويثقل عليه.

صنوف من الخرز وضروب من الخواتم والأساور قد اتخذت من المعدن الرخيص.

ونساء الريف بكلفهن بهذه السخافات، يتخذن من الخرز عقوداً، ويزينن أيديهن ومرافقهن بهذه الخواتم والأساور، ويتجملن بمضغ اللبان يدرنه في أفواههن ويحدثن في وضعه بين حين وحين صوتاً يفتن به الرجال المكتملين والشباب الناشئين.

وقد رأى الحاج محمود تلك الفتاة البائسة ذات الجمال البارع وقد تعلقّت نفسها بشيء من هذه السخافات بين يدي رجل من هؤلاء الباعة، قد أطاف به النساء والفتيات من أهل المدينة يأخذن منه سخفه الرخيص ويدفعن إليه نقدهن القليل. وسكينة تنظر وتشتهي ولكنها لا تستطيع أن تأخذ شيئاً، لأنها لا تستطيع أن تدفع شيئاً. فرق الحاج محمود لهذه الفتاة أو مال قلبه إلى هذه الفتاة، فاشترى من سقط المتاع هذا شيئاً قليلاً أدى له ثمناً ضئيلاً وملاً قلب الفتاة به فرحاً وأفعم^(١) به نفسها سروراً، وأفاض^(٢) على وجهها بهجة زادت بها حسناً إلى حسن وروعة إلى روعة.

ومنذ ذلك اليوم وقع في قلب الحاج محمود لهذه الفتاة الغافلة حبٌ أثيم. ومنذ ذلك اليوم جعل الحاج محمود يسعى

(١) أفعم: ملاً.

(٢) أفاض: سكب.

بالخير بين حينٍ وحينٍ إلى هذه الأسرة البائسة . بدأ بالحديث الرفيق
وثنى بالمعونة اليسيرة، واختصَّ الفتاة بعطفٍ كاد يتَّصلُ لولا أنَّ
الحاجَّ محمودًا كان يحتاطُ ويتحفَّظُ ويخشى الريبة . وكان قاسمٌ
وامرأته يتلقَّيان هذا الودَّ الجديدَ في تردِّدٍ بين ما يحملُ إليهما من خيرٍ
وما يثيرُ في نفسيَّتهما بعضَ الشكِّ، ولكنَّ الحاجة كانت أقوى من
الحِيطَة . والشَّيءُ الذي ليس فيه شكٌّ هو أنَّ الفتاة قد اطمأنت إلى
هذا الرجلِ ووثقت به، وتعلَّقت نفسيَّتها بما كان يُطرفُها به بين حينٍ
وحينٍ من هذه الطِّياتِ المتواضعة، فأكثرت التردُّدَ على دارِ عمَّتها،
ثم اتَّصلتِ المودةُ بينها وبين هذا الرجلِ الذي كانت تسمِّيه عمَّها .

وهنا ليس يحتاجُ القارئُ فيما أظنُّ إلى أن أمضيَ به في هذا
الحديثِ البغيضِ إلى غايته، فهو يستطيعُ أن يبلغها وحده . وأحسبُه
قد أطالَ الانتظارَ لقاسمٍ هذا الذي ذهبَ إلى السوقِ وفي يده أو في
جيبه قروشُ العمدَة . فليستَظرُ إليه إن شاءَ عائدًا من السوقِ قد
امتلاَّت يده بالخيرِ وظهرَ على وجهه الشاحبِ حبورٌ كئيب . وأقبلَ
يسعى إلى بيتهِ الحقيقِ متباطئًا ثقيلَ الخطو، وفي نفسه شيءٌ من
رضا، فسيُطعمُ امرأته وابنته ما لم تتعودا أن تصيبا منه إلا نادرًا
حينَ يكرمُ النهرُ أو حينَ يتصدَّقُ الموسِرون .

ومهما يبلغُ الفقرُ بالناسِ، ومهما يثقلُ عليهم البؤسُ ومهما
يُسيءُ إليهم الضيقُ، فإن في فطرتهم شيئًا من كرامةٍ تحملُهم على
أن يجدوا حينَ يأكلونَ مما كسبتْ أيديهم لذةً لا يجدونها حينَ

يأكلون ما يساق إليهم دون أن يكسبوه أو يحتالوا فيه، فقد كان قاسمٌ في تلك الساعة يشعرُ بشيءٍ من هذه الكرامة، ويريدُ أن يعتدَّ بنفسه، لولا أنه كان أشدَّ بؤسًا وتضاؤلًا وإذعانًا للعلّة من هذا الاعتداد. وهو على ذلك كان يسعى متباطئًا ثقيلَ الخطو، ولم يكنُ يسوءه أن يلحظَ الجيرانُ كلما دنا من بيته، وأن يروا ما يحملُ من طيّباتِ السوق، وأن يقولوا في أنفسهم: «لقد حسنَ صيدُ قاسمٍ منذ اليوم»، وسينعمُ مع امرأته وابنته بطعامٍ لذيذٍ... يقولُ بعضهم ذلك لنفسه مع كثيرٍ من الرفق والإشفاق، ويقولُ بعضهم ذلك لنفسه مع كثيرٍ من الحسدِ والغِيظِ.

ويرى قاسمٌ هذا كلّهُ في لحظِ العيونِ واضطرابِ الوجوه، ويكاد قاسمٌ يجدُ في نفسه الرضا عن رفيقِ الرفيقِ وحسدِ الحسودِ، ولكنه يبلغُ البيتَ، ويدفعُ البابَ الدقيقَ الضيّلَ، ويخطو وقد جعل الدمُ يصّاعدُ إلى وجهه، وجعلت عيناه تبرقان وشفثاه تنفرجان. وهمّ صوته الخافتُ أن يصبّحَ أهله بالخير، وهمّت يداها المتهاككتان أن تضعا بين يدي زوجه ما حملتا إليها من طعام، وهمّ أن يداعبها في بعضِ الحزن.

ولكنه يخطو وينظرُ، فإذا امرأةٌ تساقطُ^(١) دموعُها غزارًا وهي جامدةٌ هامدةٌ، وإذا فتاةٌ تنتحبُ، وتدافعُ شهيقًا لا تحبُّ أن يُسمعَ. وإذا قاسمٌ واجمٌ أوّلَ الأمرِ، ثم سائلٌ بعدَ ذلك، ثم مكرّرٌ

(١) تساقط: تساقط.

المسألة، وإذا امرأته تردُّ عليه في صوتٍ مختنقٍ منقطعٍ بكلماتٍ تقع من قلبه البائسِ موقعَ الجمرِ، وإذا يدها تسترخيان، وإذا هذا الخيرُ الذي كان يحمله حفيًّا به حريصًا عليه، يسقطُ إلى الأرضِ في غيرِ نظامٍ، وإذا عيناه تنطفئان، وإذا شفتاهُ تلتقيانِ ثم تمتدانِ، وإذا هو يسعى إلى حصيره ذاكَ البالي فيجلسُ عليه متهالكًا، ثم يمتدُّ وقد نهكه ما أصابَ جسمه النحيلَ وقلبه العليلَ الضيئلَ من جهدٍ، وإذا امرأته تسمعُ صوته خافتًا يأتي من بعيدٍ جدًّا، وهو يقول: «لو رزقنا الله مكانها غلامًا لم نتعرضُ لهذا الخزي»، ثم يعيد: «لهذا الخزي». ثم ينقطعُ الصوتُ حينًا ثم يعودُ أشدَّ خفوتًا، وأعظمَ بُعدًا، وهو يقول: «ما ينبغي للفقراءِ أن يلدوا البنات».

ثم ينقطعُ صوته فلا تسمعه امرأته سائرَ النهارِ، ليس هو نائمًا وليس يقظانَ، وإنما هو شيءٌ بين ذلك. وقد همَّت حين تقدَّم النهارُ أن تنظرَ إلى هذا الطعامِ وتحاولَ تهيتَّه، ولكنها تنظرُ إليه ثم تُعرضُ عنه، وتظلُّ في مكانها هامدةً جامدةً، تنهلُ دموعها حين تجودُ عيناها بالدموعِ، وتنقطعُ دموعها حين تجمدُ عيناها من البكاء. والفتاةُ ملقاةٌ في مكانها لا هي بالحية ولا بالميتة، وإنما تأخذها رعدةٌ بين حينٍ وحينٍ ثم يشتملُ عليها الخمولُ والجمودُ.

ولم يرَ الجيرانُ في ذلكَ اليومِ أمونةً ولم يرَ الجيرانُ في ذلكَ اليومِ دخانًا يخرجُ من ذلكَ البيتِ، ولم يشمَّ الجيرانُ في ذلكَ اليومِ رائحةَ الطعامِ الذي تنضجُه النارُ، وقد كانوا مع ذلكَ يتوقعون هذا

كله حين رأوا قاسماً يروح إلى داره وقد امتلأت يداه بالخير .

وسعت الشمس إلى مغربها متباطئةً، وأقبلت ظلمة الليل فنشرت أريدتها السُّودَ، على كل شيء، وجثم الليل على المدينة ثقيلاً مرهقاً، فاضطرَّ الناس إلى مضاجعهم وفرض الهدوء والصمت على كل شيء، وانتشرت في السماء نقط ضئيلة من النور، ونهض من فراش قاسم شخص ضئيل يوشك أن يكون شبَّاحاً، فانسَلَّ من البيت لم يلتفت إلى أحد ولم يلتفت إليه أحد، وغمس نفسه في ظلمة الليل وجعل يمضي فيها متباطئاً وإن أراد الإسراع، متثاقلاً وإن كان في نفسه خفيفاً .

مضى أمامه لا يرفع رأسه إلى السماء، ولا يلتفت إلى يمين ولا إلى شمال، فقد نفذت ظلمة الليل إلى نفسه فأصبح ضميره فحمة قائمة ليس لها حظ من صفاء، وقد نفذ سكون الليل إلى قلبه فلم يتردد فيه صدى، ولم تخطر له الآية الكريمة: ﴿الَّذِينَ آمَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ أَلَا بِذِكْرِ اللَّهِ تَطْمَئِنُّ الْقُلُوبُ﴾، ولم يشعر في الوقت نفسه بشيء من خوف لأنه قد استحال كله خوفاً .

وقد تجاوز المسجد في طريقه إلى النهر، وأقبل أمامه من الشرق ضوء الفجر ضئيلاً يمتد طويلاً وينبسط عرضاً، وأقبل وراءه من المسجد صوت المؤذن يمتد طويلاً وينبسط عرضاً، وامتلاء الجو من حوله ضياء يوقظ الأشياء وغناء يوقظ الأحياء ويدعو الناس إلى الصلاة، ولكن قاسماً لم ير ضياء ولم يسمع غناء، وقد

أَظْلَمَتْ عَيْنَاهُ وَسُدَّتْ أُذُنَاهُ، وَمَضَى أَمَامَهُ كَأَنَّهُ السَّهْمُ الْكَالِيلُ الْفَاتِرُ
تَدْفَعُهُ قُوَّةُ كَلِيلَةِ فَاتِرَةٍ. وَجَعَلَ يَمْضِي أَمَامَهُ وَيَمْضِي مَتَرَفَّقًا، حَتَّى
أَحَسَّ أَنَّهُ يَخْطُو فِي فَرَاغٍ، ثُمَّ أَحَسَّ بَرْدًا يَأْخُذُهُ مِنْ جَمِيعِ أَقْطَارِهِ
ثُمَّ لَمْ يَحْسَ شَيْئًا، وَلَمْ يَحْسَ شَيْءًا، وَإِنَّمَا مَضَى إِلَى الْغَيْبِ كَمَا
تَمْضِي فِي كُلِّ لَحْظَةٍ أَشْيَاءُ كَثِيرَةٌ إِلَى الْغَيْبِ.

وَمَا مِنْ شَيْءٍ فِي أَنَّ الشَّمْسَ قَدْ أَشْرَقَتْ بَعْدَ ذَلِكَ بِنُورِ رَبِّهَا،
وَفِي أَنَّ الْمَدِينَةَ امْتَلَأَتْ حَيَاةً وَنَشَاطًا، وَفِي أَنَّ النَّاسَ اضْطَرَبُوا فِي
أَعْمَالِهِمْ بِمَا يَضْطَرِبُ فِي قُلُوبِهِمْ مِنْ نَزَعَاتِ الْخَيْرِ وَالشَّرِّ، وَفِي أَنَّ
أَمَوْنَةَ وَابْتِنَاهَا قَدْ انْتَضَرَتَا أَنْ يَعُودَ إِلَيْهِمَا قَاسِمٌ كَمَا تَعُودَتَا أَنْ تَنْتَظِرَا
كُلَّمَا سَعَى إِلَى النَّهْرِ مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ، وَلَكِنَّهُمَا أَطَالَتَا الْإِنْتَظَارَ، وَلَمْ
تَظْفِرَا مِنْهُ بِشَيْءٍ.

وَقَدْ يَحِبُّ الْقَارِئُ أَنْ يَعْرِفَ كَيْفَ عَبَثَ بِهِمَا الْأَمَلُ، وَكَيْفَ
بَطَشَ بِهِمَا الْيَأْسُ، وَكَيْفَ لَعَبَثَ بِهِمَا صُرُوفُ الْأَيَّامِ. وَلَكِنَّ
الْقَارِئَ لَيْسَ فِي حَاجَةٍ إِلَى أَنْ أَقْصَى عَلَيْهِ هَذِهِ الْخُطُوبَ، فَأَيْسُرُ
شَيْءٌ عَلَيْهِ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى هَذِهِ الْحَيَاةِ الصَّاحِبَةِ مِنْ حَوْلِهِ فَسِيرَى فِيهَا
«أَمَوْنَاتٍ وَسُكُونَاتٍ» كَثِيرَاتٍ لَا يُخَصِّينَ بِالْمِائَاتِ وَلَا بِالْأَلُوفِ،
وَإِنَّمَا يُخَصِّينَ بِمِائَاتِ الْأَلُوفِ، وَقَدْ يُخَصِّينَ بِالْمِائَاتَيْنِ، تَطْلُعُ
الشَّمْسُ عَلَيْهِنَّ كُلَّ يَوْمٍ مَشْرِقَةً بِنُورِ رَبِّهَا، وَلَكِنَّهَا لَا تَحْمِلُ إِلَيْهِنَّ
رِضًا وَلَا غَبْطَةً وَلَا أَمَلًا فِي الرِّضَا أَوْ الْغَبْطَةِ، وَيُقْبَلُ اللَّيْلُ عَلَيْهِنَّ
مُظْلَمًا قَاتِمَ الظُّلْمَةِ يَزْدَانُ بِهَذَا الْقَمَرِ فِي أَطْوَارِهِ الْمُخْتَلِفَةِ، وَيَزْدَانُ

بنقطة النور هذه التي تنتشر في السماء ولكنه لا يحمل إليها راحة ولا أملاً في الراحة، وإنما يدفعهن إلى نومٍ ثَقِيلٍ بغِيضٍ كَرِيهٍ يشقِّين فيه بأحلامٍ بغِيضةٍ، تصوِّر ما يشقِّين به في النهار بغِيضةٍ من حياة.

لا تحفلُ الشمسُ بهنَّ حينَ تطلُّعُ، ولا يحفلُ الليلُ بهنَّ حينَ يُقبلُ. ومتى حفلَ الليلُ والنهارُ ببؤسِ البائسين ونعيمِ الناعمين! ولكنَّ الغريبَ أن الأحياءَ من الناسِ الذين أتيحتْ لهم قلوبٌ تشعرُ، وعقولٌ تفكرُ، ونفوسٌ تميِّزُ بينَ الخيرِ والشرِّ، ونعيمٌ كان خليقاً أن يلفتَهُم إلى جحيمِ البؤسِ، هؤلاء الناسِ يمضون حياتَهُم كما يمضي الليلُ والنهارُ إلى غائتِهِما، لا يحفلون بأمّونةٍ ولا بسكينةٍ ولا بقاسمٍ، شغلَّتْهم أنفسهم عن كلِّ شيءٍ وعن كلِّ إنسانٍ.

٣ - خديجة

لم تنزل من السماء كما تنزل الملائكة رحمةً وروحاً على الأرض. ولم تخرج من النهر كما كانت العذارى الحسان من بساتين الماء يخرجن في الزمان القديم من الجداول والأنهار، ومن العيون والينابيع. ولم يحملها إلينا السحاب ولا أرسلها إلينا نجم من النجوم. وإنما نشأت في القرية، وفي أسرة بائسة شقية من أسرها كما ينشأ غيرها من عشرات العذارى، بل من مئاتهن وألفهن في المدن والقرى دائماً. ولكنها امتازت من أترابها بوجه كان الشمس ألقت رداءها عليه، نقي اللون لم يتخذ^(١).

ولم يكن أحد يعرف من أين جاءت بهذا الوجه السمح الطلق المشرق النقي. فقد كان وجه أبيها جهماً غليظاً قد احتفرت فيه الأخاديد احتفاراً، وفعل به البؤس والشقاء وشظف^(٢) العيش

(١) يتخذ: يتشنج.

(٢) شظف العيش: ضيق العيش.

الأفاعيل. وكان وجه أمها صورة رائعة للقبح، إن جاز أن تكون للقبح صورة رائعة. وكان ضيق الحياة وخشونة العيش، وهذه الضرورات المحرجة التي تدفع البائسين من العمل إلى ما يحبون، وترضيهم آخر الأمر عما يكرهون - كان هذا كله قد غشي وجهي الأبوين بغشاء صفيق مؤلم من الكآبة، والحزن، والذلة، والغفلة والغباء.

ولم تكن تمتاز بإشراق الوجه ونقاؤه فحسب، وإنما كان إشراق وجهها ونقاؤه مظهرًا لصورة رائعة بارعة من الجمال والحسن، قد أسبغت على جسمها كله، فكان شيئًا رائعًا متقنًا كأنما صنّع في تمهل وتأنق وأناة، كأحسن ما يتمهل المثلّ البارغ ويتأنق ويستأنى بعمله فيخرج تمثاله آية في الروعة وفتنة للعيون والقلوب جميعًا.

وكان صوتها، إذا تكلمت، رخصًا عذبًا صافيًا ممتلئًا، لا تكادُ الأذن تسمعه حتى يحضر في النفوس هذا الوقت القصير بين انطلاق الفجر في ظلمة الليل كأنه السهم، وإشراق الشمس على الأرض حتى تملأها جمالاً ونورًا.

كان صوتها يحضر في النفس هذا الوقت القصير الذي يكون بين انطلاق الفجر وإشراق الشمس، والذي يترقرق فيه نسيم رقيق عليل، ويسقط فيه الندى كأنه تحية حلوة، ملؤها الحياة والنشاط، قد أرسلتها السماء إلى الأرض وتستيقظ فيه الطبيعة نشيطة متكاسلة

مع ذلك، تتغنى الطير وتحف الأوراق، وتهف الغصون، ويهمس الضوء الفاتر إلى الأرض أن أفيقي وتأهبي، فقد أوشك موكب الشمس أن يلم.

كان صوتها يُحضر في النفس هذا كله إذا تكلمت، ولم تكن تتكلم إلا قليلاً، وكان صوتها ذاك الرخص العذب الصافي يلائم وجهها المشرق النقي، وخلقها الرائع السوي، فكان شخصها أشبه شيء بآية من آيات الموسيقى التي لا تلد السمع وخذو، وإنما تلد كل ما في الإنسان من ملكات الحس والشعور والتفكير.

وكان الناس يتساءلون ولا يكفون عن التساؤل؛ من أين جاء هذان الأيوان اللذان أثرتهما الطبيعة بالدمامة والقبح، بهذه الآية التي استأثرت بأرقى الحسن وأنقاه؟ وكان فقيه القرية إذا ألح الناس في التساؤل أمامه، تلا عليهم هذه الآية من القرآن، منكرًا عليهم تساؤلهم وإلحاحهم فيه: ﴿تُولَجُ اللَّيْلِ فِي النَّهَارِ وتُولَجُ النَّهَارُ فِي اللَّيْلِ وتُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ، وتُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ، وترزق من تشاء بغير حساب﴾. ثم يقول لهم: ويحكم! ما تنكرون أن يهب الله الجمال للقبح وهو يولج الليل في النهار ويولج النهار في الليل! إنكم لا تنكرون إن ينشق الليل المظلم عن النهار المبصر، ولا أن ينهزم ضوء النهار أمام ظلمة الليل فلم تنكرون أن يهب الله خديجة هذه لأمها محبوبة ولأبيها شعبان؟

وكانت محبوبه هذه امرأة نصفاً^(١)، تطوف بأهل القرية تصنع لهم الخبز وتصنع لهم من الخبز نوعاً خاصاً هو هذا الذي يتخذ من الذرة رقيقاً مستديرًا واسعاً، لا تحسن أن تصنع غيره من خبز القمح. فكنت تراها في آخر الليل ملمةً بهذه الدار أو تلك تهبيء العجين.

وكنت تراها في أول النهار جالسة أمام الفرن، تدير بيدها السريعة الصنّاع^(٢) قطع العجين، فتسويها في سرعة مدهشة على الشكل الذي ينبغي أن يسوي عليه، ثم تقذفها إلى النار قذفًا خفيفًا رقيقًا، ثم تستردّها من النار وقد منحّتها النضج الذي يجعلها سائغة في الأفواه والحلوق والبطون.

وكنت تراها حين يرتفع الضحى ويوشك النهار أن ينتصف عائدة إلى بيتها ذاك الوضع الحقيق، وقد حملت أجرها طائفة من هذا الخبز تضيفها إلى طائفة، وتعيش عليها مع زوجها وبناتها وبناتها، ويقتنعون بهذا الخبز في كثير من الأيام، وقد يضيفون إليه هذا الإدام أو ذاك، إن ساق الله إلى شعبان رزقاً، أو تفضّلت بعض الأسر الموسرة على هذه الأسرة المعسرة بشيء من طعام. فإن لم يكن هذا ولا ذاك فالخبز وحده، أو الخبز مع شيء مما تنبت الأرض وتصل إليه الأيدي القصار من البصل والفجل، وهذه

(١) نصف: لا صغيرة ولا كبيرة جسمًا.

(٢) الصنّاع: الماهرة.

الأعشاب التي لا يتحرّج البائسون من أن يستعينوا بها على الحياة.

وكان شعبانُ رجلاً مقترّاً عليه في الرّزق، قد ورث عن أبيه مهنة لا تغني عن جوع، كان بناءً متواضعاً لا يقيم الدور التي تُتخذ من الحجر والآجر واللّبن، وإنما يقيم البيوت والحجرات التي تُتخذ من الطين الغليظ: تراب يُجمع ويصبّ عليه الماء، ويخلط به بعضُ الهشيم، ثم تسوى منه قطع متلائمة أو غير متلائمة يضاف بعضها إلى بعض لتمتدّ في الفضاء وترتفع في الجوّ، وتدور أو تستطيل حول رقعة ضيّقة من الأرض، حتى إذا ارتفعت فبلغت القامة أو أقلّ من القامة، مدّ عليها شيء من سعف النخل فاستقام منها بيت أو حجرة يأوي إليها البائسون من أهل القرى، فتقيهم أيسر ما ينبغي أن يتقوا من عادات الطبيعة.

وأهل القرى لا يبنون هذه البيوت في كلّ يوم ولا في كلّ أسبوع. وإنما يبنونها حين يتأخّ لهم البناء، وحين تأذن لهم الظروف أن يتخذوا البيوت والحجرات، أو أن يقيموا الغرفة فوق هذا الحجرة أو تلك، أو فوق هذا البيت أو ذاك.

فكان يعمل اليوم أو اليومين أو الأيام القليلة، ليظلّ بعد ذلك متعطّلاً أياماً أو أسابيع. وكان يوسّع على أهله بهذه القروش التي يغلّها عليه عمله من حين إلى حين، يكسوهم إن استطاع لهم كسوة، ويمتّعهم بقليل من الطيبات إن طالت يده إلى قليل من

الطيبات. فلم يكن بُدٌّ من أن يعمل الصبيّة حين شبّوا ليقوتوا
أنفسهم حيث يعملون، وليرجعوا على أهلهم بفضل ما يساق إليهم
من الرزق.

وكانت خديجة كاعبًا، تعمل في دارٍ من دُور أهل اليسار،
تُقبل مع الصبح المسفر فتنفق ما تملك من نشاط في خدمة أهل
الدار، وتعود مع الليل المظلم إلى بيت أبويها فتنفق الليل فيه.
وكانت راضية بهذه الحياة باسمّة لها على شيء من حزن، كان
يستقر في قلبها ويتغلغل في ضميرها، ولا يبين عنه لسانها حين
ينطق ولا وجهها حين يأخذ ما يأخذ من الأشكال. كانت تفكر من
غير شك في بؤس أبويها وإخوتها الصغار، ولكنها لم تكن تعبّر
عن هذه الخواطر الكثيرة بلفظ أو لحظ أو حركة، إنما كانت تُخفي
حزنها كما يُخفي البخيل كنزه. وربما نمّت بهذا الحزن نعمة ضئيلة
مرّة، تغمر هذا الصوت الممتلئ العذب فتترك في السامعين أثرًا
غريبًا. وربما نمّت بهذا الحزن سحابة خفيفة رقيقة تمرّ بهذا الوجه
المشرق الجميل، مرًا سريعًا لا يتيح للذين يرونها أن يفكروا فيها
فضلاً عن أن يسألوا عنها. كانت حياتها في تلك الدار بهجة متصلة
ورضًا مقيمًا، تقطعها بين حينٍ وحين وفي لحظات قصار جدًا هذه
النميمة التي تهّم أن تنبئ بالحزن، ولكنها تذوب قبل أن تنبئ بما
همّت أن تنبئ إليه.

وكانت ربة الدار مُحبة لخديجة رفيقة بها، عطوفًا على

أهلها، تبرّهم كلما سنحت لها الفرصة، وتحسن إليهم كلما أتى لها الإحسان. وكانت كثيرًا ما تدعو محبوبةً إلى الدار وتكلفها بعضَ العملِ اليسيرِ الهينِ أو الغليظِ العنيفِ، تأجرها على ذلك، لا بالقروش التي تضعها في يديها ولكن بالثوبِ تُهديه إليها من ثيابها هي الخليفة، أو من ثيابِ أبنائها وبناتها، أو من ثيابِ زوجها، وبالطعام تكلفها حملاً إلى زوجها وبنيتها، وبالطُرفِ تطرفها بها في أيام الأعياد وفي أيام السَّعةِ والرخاءِ، حين تلمُّ أيامُ السَّعةِ والرخاءِ ولكنها لم تكن تقفُ عندَ هذا النوعِ من البرِّ، وإنما كانت تحرصُ على أن يكونَ رفقُها بالأسرةِ متجدِّداً، وعطفُها عليها متصلاً.

وفي ذاتِ يومٍ سمعتُ ربَّةَ الدارِ في دارِها من نحوِ حظيرةِ الماشية صياحَ امرأةٍ تصيحُ، وبكاءَ فتاةٍ تبكي، وصوتَ عصا تُلهبُ جسمًا بضربٍ متَّصلٍ، وصراخَ صبيّةٍ يجارون^(١) بالشَّكَاةِ، فتخرجُ من حجرتها مسرعةً، ولا يروّعها إلا محبوبةٌ قد ألقتْ ابتها على الأرضِ وأخذتْ بشعرِها الطويلِ الجميلِ تجذبه بإحدى يديها جذباً عنيفاً ويدها الأخرى ترتفعُ وتنخفضُ بغصنِ يابسٍ من هذه الغصونِ التي تُتخذُ لإدارةِ الخبزِ في النارِ واستخراجِ منها، وغيرِ بعيدٍ من هذا المنظرِ الأليمِ طبقانِ من خزفٍ قد نُحِّيَا ناحيةً، ومحبوبةٌ تنظرُ إليها وتسالُ عنهما الفتاة، في حينِ تمعنُ يدها في جذبِ الشعرِ، وتمعنُ الأخرى في رفعِ العصا وخفضِها.

(١) يجارون: يرفعون صوتهن.

قالت ربّة الدار منكراً: «ماذا أرى! وماذا أسمع!» ثم
أسرعت إلى محبوبه فردتها عن الفتاة وانتزعت من يدها العصا،
وإلى الفتاة فأنهضتها وفرقت بينها وبين أمّها. ولكنّ محبوبه أمّعت
في بكاء متصل فيه شهيق وزفير. ثم لم تلبث أن أخذتها نوبة
عصبية، من هذه النوبات التي تأخذ أمثالها من النساء حين يمعن
في الشهيق والزفير، حتى اضطرت ربّة الدار إلى أن تنضحها بشيء
من ماء لتردها إلى الاتزان والسكون.

فلما ثابتت محبوبه إلى نفسها واستنبتتها ربّة الدار عن خطبها
وخطب الفتاة، سمعت منها كلاماً لم يكد يبلغ نفسها حتى انهلت
دموعها له غزاراً، سمعت منها أنها وجدت في زاوية من زوايا بيتها
هذين الطبقين، فلم تشكّ في أن ابنتها تخون سادتها وتسرق ما في
دارهم من متاع. لم يبق إذن إلا أن تسرق فتخون من يُحسنون إليها
وإلى أهلها، ويُتيحون لهم حياة فيها شيء من نعمة ورضا! لم يبق
إذن إلا أن تسرق فتدخل الشر على أهلها وتزيد عيشهم ضيقاً إلى
ضيق وحياتهم شقاءً إلى شقاء. من أجل هذه السرقة التي
استكشفتها قُتر عليهم في الرزق، فردّت هي عن بعض الدور التي
كانت تصنع فيها الخبز، ولم يُدع زوجها إلى بناء البيوت ولا إلى
تسوية الطوب منذ وقت طويل. لقد كنا نسأل عن مصدر هذا
الشقاء، فقد عرفناه الآن. إن لنا ابنة سارقة تخون سادتها وتختلس
ما عندهم من متاع!

قالت ربة الدار وقد كففت عبراتها: «على رسلك أيتها المرأة! فإن ابتك لم تسرق هذين الطبقين، وإنما كلفتها أن تحملهما إليكم أمس مع الليل، وفيهما شيء من طعام، كدأبي معها دائماً. وما أرى إلا أنها قد نسيتهما حين أقبلت على عملها مع الصبح». قالت محبوبة: «فإنها لم تحمل إلينا أمس طعاماً كما أنها لم تحمل إلينا طعاماً قط!»

وانجلت القصة بعد قليل، وتبين أن خديجة كانت تستحي أن ترفض ما تكلفها سيدتها أن تحمل من طعام إلى أهلها وكانت تستحي أن تحمل إلى أهلها هذا الطعام؛ فكانت إذا خرجت بالطبق أو الأطباق تخفت مما فيها، تُهديه إلى الفقراء إن وجدت في طريقها الفقراء، وتلقيه إلى الكلاب إن لم تجد في طريقها إلا الكلاب، وتلقيه في عرض الطريق إن لم تجد في طريقها ناساً ولا كلاباً، ثم تضع الأطباق في زاوية من زوايا البيت، فإذا أصبحت عادت بها إلى الدار باسم ظاهرة الرضا، كأنها قد وسعت على أهلها بما حملت إليهم من رزق. ولكنها في ذلك اليوم قد أعجلت عن حمل الطبقين، ولم تذكرهما إلى حين رأت أمها مقبلةً تحملهما وتسألها في غلظة عنهما أين كانا ومن أين سرقتهما. ثم لا تمهلها ولا تنتظر منها جواباً، وإنما تجذب شعرها بإحدى يديها وتلهب جسمها بذلك الغصن اليابس في يدها الأخرى، ويأخذها الغضب فتصيح، والفتاة يأخذها الألم

فتبكي، وكلما أمعنت الفتاة في النحيب أمعنت أمُّها في الصياح.

منذ ذلك اليوم عرفت ربة الدار أن خديجة خادمٌ لا كالخدم، وفتاة، لا كالفتيات، فأثرتُها بالموَدَّة، واختصَّتْها بالحبِّ، وكادت تتخذُها لنفسِها صديقًا. وقصَّت على زوجها القصةَ آخرَ النهار، فرقَّ للفتاة وأهلها وأوصى امرأته بها وبهم خيرًا، وتلا قولَ الله عزَّ وجلَّ: ﴿لِلْفُقَرَاءِ الَّذِينَ أُحْصِرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَا يَسْتَطِيعُونَ ضَرْبًا فِي الْأَرْضِ، يَحْسَبُهُمُ الْجَاهِلُ أَغْنِيَاءَ مِنَ التَّعَفُّفِ، تَعْرِفُهُمْ بِسِيمَاهُمْ لَا يَسْأَلُونَ النَّاسَ إِلْحَافًا، وَمَا تُنْفِقُوا مِنْ خَيْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ بِهِ عَلِيمٌ﴾.

وفتيانُ القرية يتسامعون بقصة خديجة هذه، ويتحدَّثون بما تصوِّر هذه القصة من تعفُّفٍ لا يجدونه عند الأغنياء، ومن حياءٍ نادرٍ لا يجدونه فيما يشهدون من أمورِ الناس ولا فيما يُقصُّ عليهم من أحاديثِ الجدات. وفتيانُ القرية يتحدَّثون عن جمالِ خديجة الفاتن، وحسنِها الذي يسحرُ العيونَ ويخلبُ القلوبَ ويملكُ الأبواب. وفتيانُ القرية يُسرُّون في أنفسهم حبًّا لخديجة وإعجابًا بها وطمعًا فيها، ويُعلنون بالسنتهم إطراءً لخديجة وثناءً عليها، والأمانى تلعبُ بعقولهم كلٌّ ملعبٍ، وتسلكُ بقلوبهم كلٌّ سبيل.

ثم يتقدَّم الخاطبُ ذاتَ يومٍ من أسرةٍ ليست عظيمةَ الحظِّ من الثراء ولكنها بعيدةٌ كلَّ البعدِ عن الإعدام^(١)، لها أرضٌ تُزرعُ غيرَ

(١) الإعدام: الفقر.

بعيدٍ من القرية، ولها ماشيةٌ تخرجُ من الدارِ مع الصبحِ وتعودُ إليها مع المساءِ، وتغلُّ على الأسرةِ خيرًا كثيرًا والفتى قويٌّ موفورٌ الصحةِ، عظيمُ النشاطِ جميلُ المنظرِ، منطلقُ اللسانِ ولا سيما حين يأخذُ زيتتهِ ويذهبُ إلى المسجدِ ليشهدَ صلاةَ الجمعةِ ثم يعودُ فيأخذُ مع رفاقه في ضروبٍ من العبثِ وفنونٍ من الحديثِ.

وأسرةٌ خديجةٌ تسمعُ أوَّلَ الأمرِ ولا تصدِّقُ. ثم تعرفُ بعد إنكارٍ، وتقبلُ بعدَ تردُّدٍ فيه كثيرٌ من الأملِ الذي يحيي النفوسَ، والخوفِ الذي يميثُ القلوبَ. وما يمنعُ هذه الأسرةَ البائسةَ أن تجدَ في هذه الخطبةِ روحًا من الله، سيتيحُ لها رخاءً بعدَ شدَّةٍ، وسعةً بعدَ ضيقٍ، وما يمنعُها أن ترى نفسها وبؤسها، فتشفقُ من إصهارها لأسرةِ ذاتِ سعةٍ ويسارٍ؟ ولكنَّ الفتى صادقٌ محبٌّ مُلحٌ في صدقه وحبِّه. وأسرتهُ لا تعادلُ برضاه وسعادته شيئًا آخر، فهي صادقةٌ مُلحَّةٌ في صدقها، تبتغي الوسائلَ إلى إقناعِ البؤسِ بأن يُصهرَ إلى النعيمِ.

وقد استقامتِ الأمورُ بين الأسرتين، ولكنها لم تستقيمَ في نفسِ خديجةَ، فهي تمتنعُ على هذا الزواجِ وتلحُّ في الامتناعِ، تؤثرُ حياتها هذه التي تحياها خادماً على تلكَ الحياةِ التي تدعوها إلى الحرية والاستقلالِ بأمرِ نفسها والقدرةِ على معونةِ أهلها. وهي تمنعُ وتمتنعُ وتلحُّ في الامتناعِ حتى تثيرَ الريبةَ في نفسِ أبويها، فما ينبغي أن تصرَّ على هذا الإباءِ إلا أن تكونَ قد قصَّرت في ذاتِ نفسها، وفرطت فيما للشرفِ على الفتاةِ من حقِّ.

ومحبوبة تفضي بسرّها هذا البشع إلى سيّدة خديجة في صوتٍ يقطعُه البكاءُ وتغمُرُه الدموعُ، ولكنّ سيّدة خديجة تردّها إلى القصدِ وتعيدُ الطمأنينةَ إلى نفسها البائسة وقلبها القلق، وما تزالُ بالفتاةِ تلاينُها حيناً، وتخاشنُها حيناً آخر، حتى تختلسَ منها الرضا اختلاسًا. وقد احتفلت أسرةُ الفتى ليومَ الزفافِ واحتفلت سيّدة خديجة ليومَ الزفافِ أيضًا، وهَيَّتِ الفتاةُ لهذا اليومِ المشهودَ من حياتِها كأحسنِ ما تُهيّئُ الفتياتُ من بناتِ الطبقةِ الوسطى لمثلِ هذا اليومِ. وأبت سيّدة خديجة إلا أن يبدأَ الزفافُ من دارِها لا من دارِ شعبان.

وفي ذاتِ ليلةٍ كانتَ محبوبةٌ قد انكفأت على وجهِها أمامَ بيتِها الحقيقِ تريدُ أن تبكيَ فلا تجدُ الدموعَ، وتريدُ أن تتكلّمَ فلا تجدُ الألفاظَ، وإنما كان يتردّدُ في حلقِها صوتٌ خفيٌّ منكرٌ، إن دلَّ على شيءٍ فإنما يدلُّ على خوفِها وهلعِها مما ستتكشِفُ عنه ساعةٌ من ساعاتِ الليلِ حينَ يدخلُ الفتى على زوجته. وهي كذلك ملقاةٌ على الأرضِ يضطربُ جسمُها من حينٍ إلى حينٍ اضطرابًا عنيفًا وتجري في أطرافِها رعدةٌ تخفُّ لحظةً وتعنفُ لحظةً أخرى، ويتردّدُ في حلقِها هذا الصوتُ المنكرُ البغيضُ، والفرحُ من حولِها يملأُ قلوبَ الشبابِ بهجةً وسرورًا.

ثم تنطلقُ الزغاريدُ كأنها سهامٌ من فضةٍ تشقُّ ظلمةَ الليلِ الحالكةَ، وتُسمَعُ طلقاتُ للبنادقِ هنا وهناك، ويظهرُ جمعٌ من

النساء والصَّبِيَّةُ قد نصبوا شيئاً يشبه أن يكون رايةً قانيةً، وهم يهتفون بالفاظٍ ينكرها السمعُ ويمجُّها^(١) الذوقُ، وسهامُ الزغاريدِ منطلقةٌ يتبعُ بعضها بعضاً، كأنما تريدُ أن تمزقَ أحشاءَ الليلِ تمزيقاً، وامرأةٌ وقاحٌ تهزُّ محبوبةً هزاً عنيفاً وترجُّها^(٢) زَجْراً مخيفاً، وتقولُ لها في صوتٍ يسمعه الناسُ: «أفيقي! توبي إلى نفسك، ما تخافين؟ لقد بيّضت خديجةً وجهك ووجهَ شعبان».

وتثوبُ السكينةُ إلى محبوبةٍ قليلاً قليلاً، وقد أقامها النساءُ فأجلسنها وقَدَّمْنَ إليها شيئاً من ماءٍ لتستردَّ صوابها كاملاً وقوَّتها موفورةً.

وتنقضي الليلةُ كما تنقضي ليالي الأعراسِ، ويُقبلُ النهارُ من غدٍ، ولكنَّ خديجةً لا تبدو للزائراتِ إلا مكرهةً على ذلك إكراهاً، تسمعُ منهنَّ كلَّ شيءٍ ولا تقولُ لهنَّ شيئاً، تحاولُ أن تُمسِكَ دموعها فلا تجدُ إلى إمساكِ الدموعِ سبيلاً.

وهنَّ يسألنها، ويتساءلنَ فيما بينهنَّ: «ما خطبُها وما مصدرُ هذه الكآبةِ التي تغمرُ نفسها، وهذه الدموعِ التي تغمرُ وجهها؟» ومتى رأى الناسُ فتاةً يملأ قلبها الحزنُ في مثلِ هذا اليومِ الذي تفيضُ فيه القلوبُ فرحاً وبِشْراً! هنَّ يسألنها فلا يجِدْنَ عندها

(١) يمجُّها الذوقُ: يكرها ويرفضها.

(٢) ترجرها: تمنعها وتنهاها.

جوابًا، لأنها لا تجدُ عندَ نفسها جوابًا، أو قلَّ إنَّ الجوابَ مستقرٌّ في نفسها ولكنها لا تستطيعُ أن تُبدِيهَ لأنها لا تستطيعُ أن تصلَ إليه ولا تظهرَ عليه^(١)، وهنَّ يتساءلُنَ فيما بينهنَّ فلا يجدُنَ جوابًا لما يدورُ على ألسنتهنَّ من سؤال. ولو جرت أنفسهنَّ على سجيَّتها لاخترعنَّ الجوابَ عن تساؤلهنَّ اختراعًا. وأيُّ شيءٍ أيسرُ عليهنَّ من الريَّةِ تُثارُ بالحقِّ وبالباطلِ! لقد رأينَ الفتاةَ أمسَ تُزفُّ إلى زوجها شاحبةَ الوجهِ ممتقعةَ اللونِ زائغةَ البصرِ لا تمسكُ نفسها إلا في جهدٍ، كأنما كانت تُساقُ إلى الموتِ وهي تنظرُ إليه، ولقد كانت أمُّها ملقاةً على الأرضِ تضطربُ اضطرابَ من مسَّها الصرعُ وركبها الشيطانُ، أليسَ في كلِّ هذا وفي بعضِ هذا ما يُريبُ؟ ولكنَّهنَّ رأينَ الرايةَ القانيةَ تُرفَعُ في ظلمةِ الليلِ وبين خفقانِ المصاييحِ.

والضحى يرتفعُ، والنهارُ يوشكُ أن يتصِفَ، وهذه سيدةٌ خديجةٌ قد أقبلت زائرةً لها، تحملُ إليها التحيَّةَ وتحملُ إليها الهديةَ أيضًا، فترى وتسمعُ ويروَعُها ما ترى وما تسمعُ.

ثم تخلو إلى الفتاةِ خلوةً تطولُ شيئًا، وتخرجُ من عندها متضاحكةً تقولُ لمن حولها: «عبثُ أطفالٍ، وحياءُ فتاةٍ غافلةٍ لن تلبثَ الأيامُ أن تذهبَ به كما تذهبُ بكثيرٍ من الأشياءِ».

(١) تظهر عليه: تغلبه.

ولكنّ الأيامَ تمضي ولا تذهبُ بشيءٍ، أو يُخيَّلُ إلى من حولَ
خديجة أنّ الأيامَ تمضي كما تعودت أن تمضي في أعقابِ الأعراسِ،
فالفتاةُ هادئةٌ مطمئنةٌ وإن كان وجهها الصبوحُ قد فقدَ غيرَ قليلٍ من
جمالِه وبهجتهِ، وغشيتهِ سحابةٌ مقيمةٌ من حزنٍ رقيقٍ يزيدُها إلى
النفوسِ حبًّا ويزيدُ موقعها في القلوبِ حسنًا، وإن كان صوتُها
الرخيصُ العذبُ الصافي الممتلئُ قد خرجت فيه نغمةٌ حزينةٌ
متكسرةٌ، تجعلُه ألدَّ موقعًا في السمعِ، وأسرعَ نفوذًا إلى القلبِ.

وزوجُ الفتاةِ سعيدٌ مغتبطٌ كأحسنِ ما يسعدُ الأزواجَ ويغلبطون.

وينطلقُ الفجرُ ذاتَ يومٍ جريئًا يريدُ أن يمحوَ آيةَ الليلِ،
وتغمرُ الأرضَ هذه الساعةُ الحلوةُ التي تكونُ بين انطلاقِ الفجرِ
وإشراقِ الشمسِ، والتي كان صوتُ خديجة يُحضرُها في النفوسِ
بما يملؤها من ترققِ النسيمِ، وحفيفِ الأوراقِ وهفيفِ الغصونِ
وسقوطِ الندى، وغناءِ الطيورِ والعدارى من أهلِ القريةِ ساعياتٍ إلى
النهرِ متغنياتِ جمالِ الحياةِ كأنه حلمٌ يلمُّ بنفوسِهِنَّ في آخرِ عهدها
بالليلِ، وأولِ عهدها بالنهارِ. ثم يعدنَ إلى القريةِ صامتاتٍ، قد
أخذَ الابتسَامُ يغادرُ ثغورَهِنَّ قليلًا، وأخذتِ الكآبةُ تغشى وجوهَهِنَّ
شيئًا فشيئًا، وأخذَ الهمُّ يسقطُ في قلوبِهِنَّ فنونًا وألوانًا، وأخذنَ
يتهيأنَ لاحتمالِ أثقالِ الحياةِ وآلامها ما غمرت الشمسُ قريتهن
بنورها الملحِّ الثقيلِ.

ذهبْنَ إلى النهرِ فَرَحَاتٍ مَرِحَاتٍ، وَعُذْنَ إلى القريةِ كاسفاتِ
البالِ يائساتِ النفوسِ. وافْتَقَدَتْ خديجةُ حينَ تقدَّمَ النهارُ قليلاً فلم
توجدْ وإنما وُجِدَتْ على شاطئِ النهرِ وفي مكانٍ بعيدٍ من حيثُ
تعوَّدُ النساءُ أن يملأنَ جَرارَهُنَّ، جَرَّةٌ مملوءةٌ وإلى جانبِها بعضُ
الحُلَى. والتُمِسَتْ خديجةُ في النهرِ فلم يظفَرْ بها الباحثون.

قالت سيِّدُتها وهي تكفِّفُ دموعَها تريدُ أن تنسجمَ، وتثبَّتَ
صوتاً يريدُ أن ينفطرَ: «لقد أكرهتُ خديجةُ إكراهاً على الزواجِ،
ومسَّ حياءُها النقيَّ ونفسُها الطاهرةُ منه دنسٌ، لم يستطعِ الحبُّ أن
يغسلَه فغسلَه الموتُ».

قال سيِّدُ خديجةَ: «وصنعَ الله لأبويها، فقد كُتِبَ على
محبوبةٍ أن تطوفَ ما عاشت بالدَّورِ تصنعُ لأهلها الخبزَ، وكُتِبَ
على شعبانَ ألا ينظفَ يديه ولا ثيابه من الطين».

٤ - المعتزلة

لا أريدُ تلكَ الفرقةَ الإسلاميةَ المعروفةَ من فِرَقِ المتكلمين^(١)، وإنما أريدُ أسرةً مصريةً بائسةً كنتُ أنسيتُ أمرَها، حتى كان هذا الوباءُ الذي ألمَّ بمصرَ فذكرتها ذكرًا متَّصلاً ملحاً، وحاولتُ أن أخلصَ من التفكيرِ فيها فلم أستطعُ، فأردتُ أن أتسلى عن ذكراها بالتحدُّثِ عنها لعل هذا التحدُّثُ أن يخرجَها من ضميري الخاصِّ إلى الضميرِ العامِّ، فيكونَ في ذلك تخفيفٌ للعبءِ وتفريجٌ للكربِ، وشفاءٌ لبعضِ ما في النفسِ. والهمومُ الثقالُ تخفُّ إذا شاركتَ في حملِها ضمائرُ كثيرةٌ، ولم يقصرْ ثقلُها على ضميرٍ واحدٍ مهما يكن أَيْدًا^(٢) قويًّا، فكيف إذا لم يكن له حظٌّ من قوةٍ أو أيدٍ!

-
- (١) المتكلمون: جماعة علم الكلام وهو علم من العلوم الشرعية المدوَّنة يبحث عن ذات الله وصفاته وأحوال الممكنات من المبدل والمعاد على قانون الإسلام. (عن معجم المنجد في اللغة والأدب والعلوم).
- (٢) أيد: قوي.

وأردتُ أن أُهديَ حديثَ هذه الأسرةِ البائسةِ إلى المترفين المنعمين في الأرضِ، لا لأبغضَ إليهم الترفَ بل لأزيّنهُ في قلوبهم، ولا لأصرفهم عن النعيمِ بل لأرغبهم فيه ترغيباً وأدفعهم إليه دفعاً. فقد تحدّثَ الحكماءُ منذُ الزمنِ الأولِ بأنَّ الرجلَ الحازمَ خَلِيقٌ ألاَّ ينظرَ إلى الذين يتفوّقون عليه، فتملاً قلبه الحسرةُ ويثقلَ نفسَه الهمُّ، وأن ينظرَ إلى مَنْ دونه من الناسِ ليعرفَ ما أُتيحَ له من حسنِ الحظِّ، ويحمدَ رفقَ الله به، ورعايةَ الله له، وإسباغَ نعمته عليه، ويستمسكَ من أجلِ ذلكَ بما قسمَ له من الخيرِ، ويستمتعَ من أجلِ ذلكَ بما قدّرَ له من النعيمِ.

وأنا أبعدُ الناسِ عن التفكيرِ في أن أزهّدَ المترفين في ترفهم وأرغبَ المنعمين عن نعيمهم، لأنني أعلمُ من جهةٍ أني لن أبلغَ من ذلكَ شيئاً إن أردتُهُ مهما أنفقُ من الجهدِ، ومهما أبرعُ في تدبيجِ القولِ وتنميقِ الحديثِ، ولأنني أعلمُ من جهةٍ أخرى أنَّ ترفَ المترفين إنما يأتيهم بحكمِ القضاءِ المكتوبِ والقدرِ المحتومِ، وليس من سبيلٍ إلى تغييرِ القضاءِ، أو تبديلِ القدرِ أو إلغاءِ سُنةِ الله في الناسِ، فالله قد خلقَ الناسَ على ما نراهم من هذه الفرقةِ فيما بينهم، يترفُ بعضهم يُطغيه الترفُ، وينعمُ حتى يُطره النعيمُ، ويحرمُ بعضهم حتى يضيقَ به الحرمانُ، ويشقى حتى يمجّه الشقاءُ... ولأنني أكرهُ بعدَ هذا وذاك أن أكونَ كالثعلبِ الذي حاولَ أن يصيبَ العنبَ، فلمّا لم يُتَحَ له ذلكَ عابَ العنبَ وزعمَ أنه فجعٌ بغيضٍ!

وقد خطرَ لي أن اتخذَ لهذا الحديثِ عنوانًا آخر، هو أمُّ
تمام. لا أريدُ به زوجَ شاعرنا العظيم، وإنما أريدُ به زعيمةَ هذه
الأسرةِ المصريةِ البائسةِ، فقد كانت تُكنى بأكبرِ أبنائها. وخطر لي
أن أهدِي حديثَ هذه الأمِّ وبنيتها الثلاثةَ إلى البائسينَ المعذبينَ الذين
مسَّهم الضرُّ قبلَ الوباءِ، وألحَّ عليهم بعدَ الوباءِ حينَ تخطَّفَ
الموتُ أبناءهم وآباءهم وأخواتهم وعائلاتهم وتركهم نهبًا للشقاء لا
يدرون كيف يتَّقونه، ولا كيف يحتملونه، ولا كيف يخلصون منه،
لا لأبغضَ إليهم حياتهم البائسةَ وعيشَهم النكدَ، فما ينبغي أن
تبغضَ إلى البائسِ بؤسَه ولا أن تكرهَ إليه شقاءه، وإنما ينبغي أن
تحبَّ إليه البؤسَ، ليتحمَّلهُ ويزيدَ منه إن استطاع، وأن تزيِّنَ في
قلبه الشقاءَ ليصبرَ عليه ويُمعنَ فيه إن وجدَ إلى الإمعانِ فيه سبيلًا،
فالبؤسُ قضاءٌ محتومٌ على البائسينَ، كما أن النعيمَ قضاءٌ محتومٌ
على المنعمينَ، والشقاءُ قدرٌ مقدورٌ على الأشقياءِ، كما أن السعادةَ
قدرٌ مقدورٌ على السعداءِ.

والرجلُ الحازمُ العازمُ الحكيمُ خليقٌ أن يرضى بالقضاءِ
المكتوبِ، والقدرِ المحتومِ، يحتملُ الخيرَ غيرَ زاهدٍ فيه، ويحتملُ
الشرَّ غيرَ ساخطٍ عليه، ولأمرٍ ما وُصِفَ الشرقيُّونَ بأنهم أصحابُ
إذعانٍ للقضاءِ، واستسلامٍ للقدرِ، ورضاٍ بالمكروهِ، فلنصدقَ على
أقلِّ تقديرٍ قولَ الغربِ عَنَّا وظَنَّهُ بنا وزأيه فينا، ليصطنعَ المترفونَ
الشجاعةَ ليحتملوا الترفَ، وليصطنعَ البائسونَ الشجاعةَ ليحتملوا

البؤس، وليصبر أصحاب الثراء على محتتهم بالثراء وأصحاب الحرمان على فتنهم بالحرمان، حتى ينتهي أولئك وهؤلاء إلى الموطن الذي لا يكون فيه ثراء ولا حرمان، والذي لا يكون فيه فقر ولا غنى، والذي لا يكون فيه سر ولا عسر، والذي تتحقق فيه المساواة بين الناس جميعًا حين يصيرون إلى تراب كما خلقوا من تراب.

ومهما يكن من شيء فقد ترددت بين هذين العنوانين: المعتزلة، وأمّ تمام، كما ترددت في إهداء هذا الحديث بين المترفين والبائسين، ثم آثرت آخر الأمر أن أخير القاريء بين العنوانين، وأن أهدي الحديث إلى الفريقين، ففي حديث هذه الأسرة ما يرضي المنعمين والمعدّبين جميعًا. وأي مطمع للكاتب أجل شأنًا وأعظم خطرًا من أن يرضي قراءه على ما يكون بينهم من اختلاف؟

وفي حديث هذه الأسرة البائسة ما يُسخط المنعمين والمعدّبين جميعًا، وما قيمة الكاتب إذا لم يُسخط قراءه على ما يكون بينهم من الاختلاف؟ وأنا أريد دائمًا أن أكون كاتبًا ذا خطر، فأرضي قرائي وأسخطهم، وأسرّ قرائي وأسوؤهم، وأعجب قرائي حتى يكلفوا بي أشد الكلف، وأغيظهم حتى يمقتوني أعظم المقت.

وأنا زعيم^(١) للمترفين بأن يجدوا في حديث هذه الأسرة ما يحبُّ إليهم ترفهم، فيعضُّون عليه بالنواجذ كما يقال، ويرضون عني كلَّ الرضا، وبأن أصورَ لهم هذا الترف منكرًا بشعًا، ومذمَّمًا بغیضًا، فيسخطون عليَّ أشدَّ السخط.

وأنا زعيمٌ للمعذِّبين بأن يجدوا في حديث هذه الأسرة البائسة ما يعلمُّهم الصبرَ على المكروه فيرضون عني، وما يلقي في قلوبهم أن حياتهم لا تطاق وأنَّ من حقِّهم أن يخرجوا منها إلى حياة ألين جانبًا وأرقَّ مَلَمَسًا، وأن ليس لهم سبيلٌ إلى هذا الخروج فيضيِّقون بي أشدَّ الضيق، وأبلغُ بذلك كلَّ ما أريدُ، وهو أن أرضي القراء وأغيظهم مهما يكنُ بينهم من التفاوت والاختلاف، فأنا لا أريدُ إلاَّ هذا، ولا أفكرُ إلاَّ فيه.

وما الذي يعنيني أن يترف المترفون حتى يقتلهم الترف، ومن أن يشقى الأشقياء حتى يهلكهم الشقاء! لا يعنيني من ذلك شيءٌ، لأنني رجلٌ من أهلِ العصر الذي أعيشُ فيه. وأخصُّ ما يمتازُ به هذا العصر الذي أعيشُ فيه الأثرةُ وحبُّ النفس، فأنا رجلٌ أثيرٌ لا أحبُّ إلا نفسي، ولا أفكرُ إلاَّ فيها، ولا أَعْنَى إلاَّ بها. وأنا رجلٌ كاتبٌ لا يعنيني إلا أن أملكَ على القراء أمرهم بما أثيرٌ في قلوبهم من رضا وسخط، وبما أشيعُ في ضمائرهم من حبٍّ وبغضٍ، ولست أزدري شيئًا كما أزدري إلقاء الدروس في

(١) زعيم: كفيل.

الأخلاق، ولست أنفر من شيء كما أنفر من ترغيب الأغنياء في العطف على الفقراء، ومن تشجيع الأثقياء على احتمال الشقاء.

ما أنا وهذا كله؟ إن الناس من حولي لا يذوقون للتضامن طعمًا. ولا يعرفون للتعاطف قدرًا، لا يحفل بعضهم ببعض، ولا يفكر بعضهم في بعض، ولا يأسى بعضهم لآلام بعض، فما لي أحمل نفسي من الأعباء ما لا يريد الناس من حولي أن يحملوا؟ وما لي أدفع نفسي إلى هذا الشدوذ الذي لا خير فيه ولا خير لأحد فيه؟ وما لي لا أسير سيرة الجيل ولا أعيش عيشة المعاصرين ولا أنتفع بقول أبي العلاء:

ولما رأيت الجهل في الناس فاشيًا

تجاهلت حتى قيل إني جاهل

الأثرة، يا سيدي، هي الأساس المتين الذي يقوم عليه نظامنا الاجتماعي البديع، الذي نفتديه بأنفسنا ونحميه بما نملك وما لا نملك من جهد، فمن أراد الدفاع عن هذا النظام، وحياطته^(١) وصيانتَه من أن يعبث به العابثون أو أن تمسه الخطوب بما لا يحب وبما لا يحب، فليكن أثرًا إلى أبعد غايات الأثرة، محبًا لنفسه إلى أقصى آماذ^(٢) حب النفس، لا يحفل بالناس إلا بمقدار ما يهيئون

(١) حياطته: المحافظة عليه.

(٢) آماذ: جمع أمد، والأمد هو المدى.

له من الخير، وما يحققون له من المنفعة، وما يبلغونه من الآراب^(١)، فإذا بعد الأمل بينه وبينهم، أو خفيت عليه أسرار الصلات التي تجعله محتاجاً إليهم وتجعلهم محتاجين إليه، فلا عليه من أن ينكرهم إنكاراً ويزدريهم ازدياءً ويمضي في طريقه مستمتعاً بطيبات الحياة، غير ملقٍ بالآ إلى ما يكتنفهم من الهول، وما يصب عليهم من الهم، وما يسلط عليهم من الكوارث والنكبات.

كذلك نعيش وكذلك يجب أن نعيش. وأيسر انحراف عن هذا اللون من ألوان العيش، وعن هذا النظام من نظم الحياة، خليق أن يجشمنا أهوالاً، ويحملنا هموماً ثقالاً. وكيف تستقيم حياتنا إذا غني أصحاب الترف المترف والثراء العريض بأصحاب البؤس البائس والعذاب الأليم، فدادوا عنهم بعض ما يضمنهم من العذاب، وشغلهم ذلك عن الاستمتاع بلذاتهم والانتفاع بهذه الثمرات الحلوة المرة السائغة الفجة التي تأتيهم من بؤس البائسين وعذاب المعذبين، وشغلهم ذلك عن أن يجمعوا إلى سخب الحديث حين يرتفع الضحى، وإلى سخب المتاع حين يقبل المساء، وإلى اللهو واللعب حين يتقدم الليل، وإلى النوم الثقيل حين يهيم الصباح بالإشراق؟ إذن تفقد الحياة بهجتها، وتفقد الدنيا زينتها، ويصبح العيش المصري كله نكدًا كدراً منغصاً، لا صفو فيه ولا عفو، ولا جمال.

(١) الآراب: الحاجات.

حَسْبُ الْأَشْقِيَاءِ أَنْ تَعْطَفَ عَلَيْهِمُ أَلْسُنُنَا وَتَنَى عَنْهُمْ قُلُوبُنَا،
وَأَنْ نَرِثِي لَهُم بِالْقَوْلِ وَتَقْسُوَ عَلَيْهِم بِالْفِعْلِ، وَنَخْلِي بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ
أَحْدَاثِ الزَّمَانِ وَنَوَائِبِ الْأَيَّامِ، تَجَرُّعُهُمُ الْآلَامَ غُصَصًا، وَتَعَلَّمُهُمْ
كَيْفَ يَكُونُ اسْتِعْذَابُ الْعَذَابِ الْمَرِّ، وَإِسَاغَةُ^(١) الشَّرِّ الَّذِي لَا
يُسَاغُ. وَأَقُولُ هَذَا كُلَّهُ جَادًّا لَا عَابِثًا، فَاللَّهُ قَادِرٌ عَلَى أَنْ يَمَسَّ
الْأَرْضَ بِجَنَاحٍ مِنْ رَحْمَتِهِ فَيَتِيحَ لِأَهْلِهَا جَمِيعًا مَا يَتَمَنُّونَ مِنَ التَّرَفِ
وَالثَّرَاءِ وَالنَّعِيمِ، وَاللَّهُ قَادِرٌ عَلَى أَنْ يَمَسَّ الْأَرْضَ بِجَنَاحٍ مِنْ نَقْمَتِهِ
فَيَفْرِضَ عَلَى أَهْلِهَا مَا يَكْرَهُونَ مِنَ الْبُؤْسِ وَالشَّقَاءِ وَالْعَذَابِ.

وَمَا دَامَ اللَّهُ لَمْ يَجْعَلِ النَّاسَ جَمِيعًا سَعْدَاءَ، وَلَمْ يَجْعَلْهُمْ
جَمِيعًا أَشْقِيَاءَ، وَإِنَّمَا قَسَمَ حَظُوظَهُمْ بَيْنَهُمْ عَلَى هَذَا النُّحْوِ الَّذِي
نَرَاهُ، فَلَيْسَ لَنَا وَلَيْسَ عَلَيْنَا إِلَّا أَنْ نُرِيحَ أَنْفُسَنَا، وَأَنْ يَرِيحَ بَعْضُنَا
بَعْضًا مِنَ اللُّومِ وَالنَّكِيرِ وَالتَّثْرِيبِ، وَأَنْ يَرْضَى كُلُّ مَنْ بِنَا قُسِمَ لَهُ
مِنَ الْحَظِّ، وَأَنْ يَحَقِّقَ السَّعِيدُ إِرَادَةَ اللَّهِ فِي الْأَرْضِ فَيَنْعَمَ بِالسَّعَادَةِ
كَأَقْصَى مَا يَسْتَطِيعُ، وَأَنْ يَحَقِّقَ الشَّقِيُّ إِرَادَةَ اللَّهِ فَيَغْرَقَ فِي الشَّقَاءِ
إِلَى كَتْفَيْهِ أَوْ إِلَى أُذُنَيْهِ، أَوْ إِلَى شَعْرِ رَأْسِهِ إِنْ شَاءَ!

وَقَدْ يَظُنُّ الْقَارِئُ أَنِّي قَدْ أُسْرِفْتُ فِي الْبَعْدِ بِهِ عَنْ هَذِهِ
الْأَسْرَةِ الْمَعْتَرَلَةِ، وَعَنْ حَدِيثِ أُمِّ تَمَّامٍ، وَلَكِنَّهُ يَخْطِئُ أَشَدَّ الْخَطَأِ
إِنْ ظَنَّ بِي هَذَا الْإِسْرَافَ. وَهَبَهُ يَصِيبُ كُلَّ الصَّوَابِ حِينَ يَظُنُّ بِي

(١) إِسَاغَةُ الشَّرِّ: تَسْهِيلُهُ وَإِجَازَةُ فِعْلِهِ.

هذا الإسرافَ فليس يعنيني من خطئه أو صوابه شيء، وإنما الذي يعنيني هو أنني أنا لا أعتقد أنني أطلت المقدمات أو انحرفت عن موضوع الحديث. فقد قلت إن هذا الوباء الذي ألم بمصر أذكرني من أمر هذه الأسرة المعترلة ما كنت ناسيًا، ثم ألح عليّ ذكرها إلحاحًا شديدًا. وأكبر الظن أنني لم أذكر هذه الأسرة البائسة ذكرًا متصلاً ملحًا، ليقف منها عقلي وقلبي موقف الناظر لها المحقق فيها، دون أن يشير ذلك في العقل بعض الخواطر، ودون أن يشير ذلك في القلب بعض العواطف، ودون أن يُشيع ذلك في الضمير بعض الحزن.

والكتابُ البارعون في الفن يؤخرون عقولهم وعواطف قلوبهم وأحزان ضمائرهم إلى آخر الحديث، يجعلون من هذا كله عبرة لمن يريد أن يعتبر، وموعظة لمن يريد أن يتعظ، فيجعلون من أنفسهم أساتذة في الأخلاق، ومصلحين لنظم الاجتماع، ويرضون عن أنفسهم بعد ذلك كل الرضا، ويجهلون أن القارئ أشد منهم مكرًا وأبلغ منهم دهاءً، وأنه يقرأ أول الحديث لما قد يجد فيه من تسلية، أو لما قد يلتبس فيه من تسلية، ويترك آخر الحديث لأنه يضيق بدروس الوعظ والإرشاد والإصلاح أشد الضيق.

ومن الكتاب البارعين من يُشيعون خواطر عقولهم وعواطف قلوبهم وأحزان ضمائرهم في حديثهم كله منذ يبدأونه إلى حيث يفرغون منه. ويتخذون من قصصهم أغشية لهذه المواعظ والعبر،

فيخدعون بذلك بعضَ القراءِ عن أنفسهم، ولكنهم لا يخدعون
القراءَ جميعًا. فلا يكادُ الأذكياءُ منهم يقرأون حتى يستكشفوا مكرَ
الكاتبِ ويعرفوا حيلته، فيقرأون على كرهٍ أو يزورون^(١) عن القراءةِ
ازورارًا.

فأما أنا فقد قلتُ وما زلتُ أقولُ: إني لا أريدُ أن أعلمَ
جاهلاً، ولا أريدُ أن أعْظَ غافلاً ولا أن أنبّه ذاهلاً. فلست من هذا
كلِّه في شيءٍ، لأنني واثقٌ بأن القراءَ جميعًا علماءٌ لا يمكنُ أن يرقى
إليهم الجهلُ، أذكياءٌ لا يمكنُ أن تسعى إليهم الغفلةُ، متنبِّهون لا
يمكنُ أن يعرضَ لهم الذهولُ.

وقلتُ وما زلتُ أقولُ: إني لا أريدُ أن أخدعَ أحداً عن
نفسه، لأنني لا أسيءُ الظنَّ بالقراءِ ولا أنظرُ إليهم على أنهم أطفالٌ
يجب أن يُلَهَّوا عن الدواءِ بهذه الأغشية التي تجنِّبهم مرارته
وكرهته. فكيف وأنا لا أقدمُ إليهم دواءً، لأنني لست طبيباً، ولأنهم
ليسوا مرضى، ولأنني راضٍ، عن حياتنا التي نحياها كلُّ الرضا،
مطمئنٌ إليها كلُّ الاطمئنانِ، معجبٌ بها أعظمَ الإعجابِ، لا أريدُ
أن أغَيِّرَ منها قليلاً، ولا كثيراً، ولا أحبُّ أن يتغيَّرَ منها قليلٌ أو
كثير. وأوَّلُ هذا الحديثِ يدلُّ فيما أظنُّ دلالةً واضحةً على أني من
المحافظين المتشدِّدين في المحافظة، ومن أصحابِ اليمينِ الذين لا
يَضيقون بأحدٍ كما يَضيقون بأصحابِ الشمالِ.

(١) يزورون: ينحرفون.

ومن أجل هذا كله اخترت أن أتحدث إلى القراء في هذا
المقال عن أمّ تمام وأسرتها المعترلة، لأنّ أمّ تمام كانت تتصور
المحافظة الميامنة أبرع تصوير وأصدق وأقواه. فهي كانت من أهل
الصعيد الأعلى، وأهل الصعيد محافظون كما يعلم القراء، لم
يُفسدْهم العلم، ولم تنحرف بهم المعرفة عن الطريق القصد، ولم
تعلّمهم الحضارة وما كثر فيها من البدع أن في الأرض جوراً^(١)
يجب أن يرتفع عنها، وأنّ في السماء عدلاً يجب أن يهبط إلى
الأرض ليملاها أمناً ودعة ورضاً.

وإنما هم قوم يعيشون على فطرتهم، ويرسلون نفوسهم على
سجايها. رأوا الأرض ملعباً لقليل من ملائكة العدل وكثير من
شياطين الجور، فأحبّوا أولئك وألّفوا هؤلاء، ولم يطلبوا من أولئك
ولا هؤلاء إلا أن يَمْضُوا فيما استأنفوا من لعب، فإنّ مسّهم من
هذا اللعب خيرٌ نعيموا به، وإنّ مسّهم منه شرٌّ شقوا به، غير
منكرين ولا معترضين ولا محاولين تغييراً ولا تبديلاً.

ويقال إنّ الكاتب يختار أشخاصه على صورته، وقد يقطعهم
من نفسه اقتطاعاً، ولولا أن أمّ تمام كانت غارقة في البؤس
والشقاء، ومسرقة في الدمامة والقبح، لقلتُ إنني اقتطعتُها من نفسي
اقتطاعاً، ولكنني لست غارقاً في البؤس والشقاء، والحمد لله على

(١) الجور: نقيض العدل. الظلم.

كلّ حالٍ، وسيرى القارىء أن صورة أمّ تَمَامٍ ليست مني في شيء،
فيدلّه ذلك من غير شكّ على أني لم أخترعها ولم ابتدعها، وعلى
أنّ خيالي الضعيف الكليل ليس له في حياتها ولا في حياة أسرتها
أثرٌ ما، وإنما هي حقيقةٌ واقعةٌ خلقها الله الذي يخلق الحقائق
كلّها، والذي يقسم بين حظوظهم من الجمال والقبح، كما يقسم
بينهم حظوظهم من السعادة والشقاء.

وقد كانت أمّ تَمَامٍ هذه غريبة الأطوار من كل جوانبها، حتى
إنني لا أستطيع أن أختار الطّور الذي أبدأ به من أطوارها. وربما
كان الخير أن أعرض عليك صورة ضئيلة حقيرة للبيت الضئيل
الحقير الذي كانت تعيش مع أبنائها فيه.

فقد كان هذا البيت أشبه شيء بالبقعة القذرة التي تُفسدُ
جمال الثوب الجميل النقي، كان ضيقاً في الفضاء^(١) أشدّ الضيق
منخفضاً إلى الأرض أشدّ الانخفاض، قد أقيم من الطين الساذج
الذي يخلطه الفلاحون بشيء من التبن والقش ويسوّونه تسويةً
مقاربة، ويسمّونه في مصر الوسطى «بالطوف»، ثم يجمعون بعض
هذه الأطواف إلى بعض حول قطعة من الأرض، يرفعونها في الجو
شيئاً، ويمدّونها في الفضاء شيئاً، ويلقون عليها طائفة من سعف
النخيل أو من قصب الدرة، ويتخذون لها باباً من خشب رقيق،

(١) ضيقاً في الفضاء: غير واسع.

فتصبحُ بيتًا يأوونَ إليه ويتَّقون فيه بردَ الشتاء وحرَّ الصيف ومطرَ السماء، إن كان من الممكنِ لمثلِ هذا البناءِ المهلهلِ أن يقيَ الذين يأوونَ إليه بردًا أو حرًّا أو مطرًا.

وكان بيتُ أمِّ تَمَّام هذا الصغيرُ الحقيِرُ يقومُ بين دارَيْنِ ضَخْمَتَيْنِ فخْمَتَيْنِ، أو قُلْ بين فِئائَيْنِ واسِعَيْنِ لهاتَيْنِ الدارينِ، وفي كلِّ فِئاءٍ من هذَيْنِ الفئائَيْنِ قامَت أشجارٌ وشجيراتٌ، بحيثُ همَّ كلُّ فِئاءٍ منهما أن يكونَ حديقَةً تقومُ أمامَ الدارِ ولكنه لم يبلغْ أن يكونَ حديقَةً، فكان شيئًا بين الفِئاءِ المهمَلِ والحديقَةِ التي يمنحُها الناسُ شيئًا من عنايةٍ، ويجدون فيها شيئًا من راحةٍ وروحٍ.

ولم أدرِ كيف قامَ هذا البيتُ الحقيِرُ الصغيرُ بين هاتَيْنِ الدارينِ العظيمَتَيْنِ، وقد سألتُ الناسَ حولي عن هذا، كما سألتُهم عن مقدمِ أمِّ تَمَّام وبنيتها إلى القرية وإقامتها في هذا البيتِ، فلم أجِدْ عندَ أحَدٍ منهم جوابًا، لأنهم كانوا جميعًا طارئين على القرية، دعَتهُم إليها الدائرةُ السَّنيَّةُ^(١)، ولأن القريةَ نفسَها كانت طارئةً على المكانِ، أنشأتها فيه الدائرةُ السَّنيَّةُ، فلم يكونوا يعرفون من أمرِ جيرانِهِم ولا من أمرِ قريَّتِهِم إلا قليلًا أو أقلَّ من القليل. وكانت سيرةُ أمِّ تَمَّام وبنيتها تمنعُ جيرانَها من أن يعرفوا شيئًا من أمرِها، فقد كانوا يعتزلون الناسَ اعتزالًا غيرَ مألوفٍ. ولكنَّ أوانَ الحديثِ عن

(١) السَّنيَّة: الرفيعة: العالية. والدائرة السنية هنا هي إشارة إلى السلطان.

هذا الاعتزال لم يثن بعد فقد ينبغي أن تعرف قبل ذلك أمّ تمام هذه،
أو أن ترى صورتها على أقل تقدير، فصورتها خليقة أن ترسم.

كانت أمّ تمام قصيرة مُسْرِفة في القصر، ومنحنية مُسْرِفة في
الانحناء، همّت قامتها أن ترتفع في الجو فلم تستطع أن تستقيم،
وإنما انعطفت أعلاها على أسفلها كأنها خُلِقَتْ لتلتصق بالأرض
التصاقاً. وكانت من أجل ذلك أشبه بدوات الأربع منها بالإنسان
ذي القامة المعتدلة والقد المستقيم. وكانت من أجل هذا إذا مشّت
خيلت إليك أنها تتدحرج كما تتدحرج الكرة، وكان مشيها بطيئاً
رفيقاً، فكان يشبه حركة الكرة عندما تخف عنها قوة الدفع
فتضطرب مبطئة تسعى إلى السكون. وكان صوت أمّ تمام نحيلًا
ضئيلًا، وكانت قد فقدت بعض أسنانها، فكان صوتها النحيل
الضئيل يستحيل، إذا تكلمت، إلى هواء خافت لا يكاد السامع
يتميز حروفه إلا في مشقة وجهه.

وكان يعيش معها في بيتها ذاك الصغير الحقير غلامان، كاد
أحدهما أن يبلغ العشرين، وهو تمام وجاوز الآخر الخامسة عشرة
قليلاً، وهو أبو العلاء. وكان تمام وأخوه يعملان في البناء، يحاول
تمام أن يكون بناءً، ويحمل أخوه الطين والماء وغيرهما من
الأدوات التي تتصل بعمل البنّائين، ويصيب الغلامان من هذا
العمل الذي يتصل أحياناً وينقطع أحياناً أخرى ما يتيح لأسرتيهما
قوتاً يقيم الأود ولا يكاد.

وكانت لأمّ تَمَام بنتٌ في الثانية عشرة أو الثالثة عشرة من عمرها، وهي سعدى التي كان الجمالُ والدمامةُ يختصمانِ على وجهها وجسمِها كلّهُ اختصامًا شديدًا، يريد الجمالُ أن يستخلصَها لنفسِه مستعينًا بقوة الصبا والشبابِ، ويريدُ القبحُ أن يؤثر بها نفسَه مستعينًا بالبؤسِ وما يستتبعُه من الحرمانِ. وكانت الصبيّةُ بين هذين الخصمين أشبهَ شيءٍ بالكرة يتقاذفها اللاعبان.

ولم يَعْرِفْ أَحَدٌ لهذه الأسرةِ زعيمًا، بل لم يَعْرِفْ أَحَدٌ كيف هبَطَتِ الأسرةُ من أعلى الصعيدِ إلى هذه القرية من قرى مصرِ الوسطى، وإنما كان الناسُ يتحدثون بأن أمّ تَمَام قد نهضت وحيدةً، أو كالوحيدة، تُنشئُ بنيتها الثلاثة، وقد لقيت في ذلك جهدًا جهيدًا وعناءً شديدًا. لم تهبطُ بهم من صعيدِها الأعلى إلى قريننا تلكَ إلا متقلّةً بين المدن والقرى، تقيمُ في هذه المدينة سنةً أو أقلّ أو أكثرَ، وتقيمُ في هذه القرية أشهرًا، وفي هذه القرية أسابيعَ، وفي هذه القرية أيامًا قليلةً أو كثيرةً، حتى انتهت إلى قريننا تلكَ، فأقامت فيها وأطالت المقام.

ولم يكن اسمُ أمّ تَمَام أقلَّ غرابةً من كُنيتها، بل لم يكن أقلَّ من جسمِها فأنّت إن أردتَ أن تنطقَ به كما كان الناس ينطقون به في القرية قلتَ: ست أبوها، وإن أردتَ أن تنطقَ به على أصولِ اللغةِ الفصحى قلتَ: سيّدةُ أبيها، أو ستُ أبيها، كما كان الناسُ ينطقون في بعضِ عصورنا القديمة. وكان هذا الاسمُ يقعُ من آذاننا

موقعًا غريبًا، وكنا ننطقُ به على أنه كلمةٌ واحدةٌ لا كلمتان، وكنا نسألُ أنفسنا عن معنى هذا اللفظِ الغريبِ.

ولم تحاولْ أمُّ تَمَّامٍ قَطُّ، ولم يحاولْ أحدٌ من بنيتها قَطُّ، الاتصالَ بالناسِ إلا حين كانت الضرورةُ الملجئةُ تضطرُّهم إلى ذلك اضطرارًا، فقد كانوا يحتاجونَ إلى أن يشتروا الطعامَ ليقيموا أودهم. وكانت أمُّ تَمَّامٍ تحتاجُ أحيانًا إلى أن تبيعَ، فقد كان يَعْرِضُ لها في بعضِ الوقتِ أن تخرُجَ إلى الطريقِ الزراعيةِ العامَّة. وأن تتلقَّطَ من هذه الطريقِ روثَ البقرِ والجاموسِ، تقطعه قطعًا متقاربةً، وتجفِّفه على سقفِ بيتها، وتتخذُ منه وقودًا لتطبخَ إن أتيحَ لها أن تطبخَ، وتبيعَ فضلَه^(١) بين حينٍ وحينٍ لبعضِ نساءِ القريةِ بالقروشِ أو بعضِ القروشِ، توسعُ بذلك على نفسها وعلى بنيتها. ولم يخطرَ فيما أعلمُ لأحدٍ من الموسرينِ ولأهلِ الدارينِ اللتين كانتا تكتنفانِ بيتها أن يبرّوا^(٢) هذه الأسرةَ بقليلٍ أو كثيرٍ من الخيرِ، لا لأن الموسرينِ كانوا يخلون بالمعونةِ على الذين يحتاجون إلى المعونةِ، بل لأنهم في أكثرِ الظنِّ قد همّوا أن يبرّوا هؤلاء الناسَ فردّوا برَّهم عليهم في شيءٍ من التعقُّفِ الذي لا يُحبُّ من الفقراءِ، فكفَّ الموسرون عن محاولةِ الرفقِ بهم والتوسيعِ عليهم في الرِّزْقِ.

(١) فضله: بقيته.

(٢) أن يبرّوا: أن يُحسنوا.

ومثالُ أمِّ تَمَّامٍ في القرى يوسَعْنَ على أنفسِهِنَّ وعلى أبنائِهِنَّ وأزواجِهِنَّ أحياناً بالعملِ في دُورِ الموسِرِينَ والأغنياءِ، يكسِبْنَ من هذا العملِ قوتَ أنفسِهِنَّ وفضلاً من خيرٍ يحملُنَّهُ إلى البيوتِ فيأكلُ الجائعُ ويكتسي العريانُ ويذوقُ المحرومُ شيئاً من طيباتِ الحياة. ولكنَّ أمَّ تَمَّامٍ لم تحاولْ شيئاً من ذلك ولم تفكِّرْ فيه، وكأنَّها قد حرَّجَت^(١) على ابنِها أن يحاولَ بعضَ ما يحاولُ الشبابُ الفقراءُ من الاتصالِ بشبابِ الأغنياءِ وأصحابِ السعةِ، فلم يكنِ الغلامانِ يشاركانِ في لعبٍ ولا في جدِّ. وربما رآهما الرءاؤونَ وقد جلسَ كلُّ منهما إلى أخيه يخطَّطانِ في الأرضِ أو يلعبانِ لعبةَ «الطاب».

وكذلك نظرَ أهلُ القريةِ إلى هذه الأسرةِ على أنها أسرةٌ غريبةٌ ثقيلةٌ سمجةٌ^(٢)، ليست منهم وليسوا منها في كلِّ شيءٍ. وكان أهلُ القريةِ مع ذلك يتحدَّثون فيما بينهم عن هؤلاء الناسِ في إشفاقٍ كثيرٍ لا يخلو من سخريةٍ وربما يقسُّو - إنَّ أمكنَ أن يكونَ الإشفاقُ قاسياً - فيشتملُ على شيءٍ من شماتةٍ.

كانوا يرونَ هذين الغلامينِ يَحتمِلانِ أشدَّ العناءِ وأشقَّ المشقَّةِ ليكسبا القروشَ القليلةَةَ في بعضِ الأيامِ، ويتساءلون كيفَ تعيشُ هذه الأسرةُ من الكسبِ القليلِ! وكانوا يرونَ هذين الغلامينِ وقد بليتَ ثيابُهُما فكشفتَ عن مواضعٍ من الجسمِ من حقِّها أن تُستَرَّ،

(١) حرَّجَت عليهم: حرمتهم من ذلك. منعتهم.

(٢) سمج: قبيح.

ورُقِّعَتْ حتى ملَّتِ الترقيعَ ، وكانوا يَرَوْنَ الصَّبِيَّةَ سَعْدَى فِي أَسْمَائِهَا
الْبَالِيَةِ ، فَيَرْحَمُونَ هَذَا الصَّبَا النَّضِرَ فِي هَذَا الْغَشَاءِ الْمَبْتَذَلِ : وَيَقُولُ
بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ : لَوْلَا الْكِبْرِيَاءُ لَأَصَابَ هَؤُلَاءِ النَّاسَ جَمِيعًا عَيْشًا
أَرْقَ رَقَّةً وَأَلِينَ لِينًا .

أَمَّا أُمُّ تَمَّامٍ فَلَمْ يَرَهَا أَحَدٌ إِلَّا مَلْتَفَةً فِي شَقَّتِهَا السُّودَاءِ
تَتَدَحْرَجُ عَلَى الْأَرْضِ حِينَ تَشْرُقُ الشَّمْسُ سَاعِيَةً إِلَى الطَّرِيقِ الْعَامَةِ ،
وَتَتَدَحْرَجُ عَلَى الْأَرْضِ حِينَ يَرْتَفِعُ الضُّحَى أَوْ يَنْتَصِفُ النَّهَارُ ، حَامِلَةً
مَا جَمَعَتْ مِنْ رَوْثٍ ، وَرَبِمَا رَأَاهَا الرَّاءُونَ مَبْتَذِلَةً^(١) عَلَى سَقْفِ بَيْتِهَا
تَقْطَعُ الرِّوْثَ وَتَسْوِيهِ ، فَرَأَوْا مَنْظَرًا بَشَعًا وَشَكْلًا مَخِيفًا .

وَيُقْبَلُ الْوَبَاءُ وَلَمَّا يَبْلُغْ هَذَا الْقَرْنُ مِنْ عَمْرِهِ سَتَيْنِ . وَيُلْمُ
الْوَبَاءُ بِالْقَرْيَةِ فِيمَا يُلْمُ بِهِ مِنَ الْمَدِينِ وَالْقَرْيِ ، وَيُفْجَعُ النَّاسُ فِي
أَنْفُسِهِمْ وَأَبْنَائِهِمْ وَذَوِي قَرَابَتِهِمْ وَمَحَبَّتِهِمْ ، وَتَكُونُ أُمُّ تَمَّامٍ فِي طَلِيعَةِ
الَّذِينَ يَفْجَعُهُمُ الْوَبَاءُ ، فَهُوَ يَخْتَطِفُ ابْنَهَا فِي أَقْلٍ مِنْ خَمْسَةِ أَيَّامٍ ،
وَهِيَ مَعَ ذَلِكَ هَادئةٌ سَاكِنَةٌ مُطْرِقَةٌ بِجَسَمِهَا كُلَّهُ إِلَى الْأَرْضِ ، لَا
يَرْتَفِعُ لَهَا صَوْتُ بِالْإِعْوَالِ ، وَلَا يَنْخَفِضُ لَهَا صَوْتُ بِالنَّحِيبِ ، وَإِنَّمَا
هِيَ مُقِيمَةٌ فِي بَيْتِهَا ، وَقَدْ آوَتْ إِلَيْهَا ابْنَتَهَا كَأَنَّمَا تَنْظُرَانِ أَنْ يَلْمَ
الْوَبَاءُ بِهِمَا وَيَخْتَطِفَهُمَا كَمَا اخْتَطَفَ الْغَلَامَيْنِ . وَلَكِنَّ الْوَبَاءَ قَدْ
أَرْضَى حَاجَتَهُ مِنْ هَذَا الْبَيْتِ فَهُوَ لَا يَعُودُ إِلَيْهِ ، فَإِذَا طَالَ انْتِظَارُ أُمِّ

(١) مَبْتَذِلَةٌ : مُرْتَدِيَةُ الْمَبْتَذَلِ ، أَيِ الثَّوبِ الرَّثِ .

تَمَامٍ له في غير طائلي، نظرَ الناسُ فإذا أطوارُها قد تغيَّرتْ من جميع جوانبها، وإذا حياتُها قد بدَّلتْ تبديلاً، فهي لا تألفُ بيتها ولا تحبُّ الاستقرارَ فيه، وإنما تمسِكُ^(١) فيه الصَّبِيَّةَ وتخرجُ عليها أن تخرجَ منه، وتنطلقُ هي مع الشمسِ المشرقةِ لتعودَ إلى بيتها وابتئها حينَ ينشُرُ الليلُ ظلمته على الأرضِ، ويسعى الموتُ والمرضُ مُستخفينَ إلى البيوتِ.

كانتْ أمُّ تَمَامٍ تخرجُ من بيتها حينَ تشرقُ الشمسُ ملقَّفةً في شقَّتِها السوداءِ مطرقةً بجسمِها كلَّه إلى الأرضِ، فتقفُ أمامَ بيتها وقفةً قصيرةً تستقبلُ الغربَ، وترفعُ رأسها في تكلفٍ شديدٍ إلى السماءِ، وتمدُّ بصرها أمامها، ثم تلتفتُ إلى يمينٍ وإلى شمالٍ تجذبُ الهواءَ بأنفِها جذباً، كأنما تحاولُ أن تنسَمَ رائحةَ خفيَّةٍ ضئيلةٍ، وقد كانت بالفعلِ تنسَمُ رائحةَ الموتِ تندفعُ إلى يمينٍ أو إلى شمالٍ، ثم لا يراها الناسُ أثناءَ النهارِ كلَّه إلا في دارٍ من هذه الدُورِ التي أَلَمَ بها الموتُ وقام فيها المأتمُّ^(٢) يندبنَ ويبكينَ.

وكانتْ أمُّ تَمَامٍ تصلُ إلى هذه الدارِ أو تلك فلا تقولُ لأحدٍ شيئاً ولا تلقي إلى أحدٍ سمعاً، وإنما تقصدُ المأتمَّ الباقياتِ، وتجلسُ حيثُ ينتهي بها المجلسُ، لا ترفعُ صوتاً بإعوالٍ، ولا تخفضُ صوتاً بنحيبٍ، لا تلطمُ وجهها ولا تخمشُ صدرها ولا

(١) تمسك: تحبس.

(٢) المأتم: تعني هنا نساء مجتمعات لحزن.

تصنعُ صنيعَ أحدٍ من هؤلاء النساءِ، وإنما تجلسُ ساكنةً منعطفةً على نفسها، كأنها قطعةٌ من صخرٍ قد سُويَتْ على عجلٍ ونُجِثَتْ في غيرِ نظامٍ، وفاضَ من عينيها دمعٌ غزيرٌ غيرُ منقطعٍ، كأنه بعضُ تلك الينابيع الضئيلة التي يتفجرُ عنها الصخرُ في الجبال. حتى إذا بلغت حاجتها من البكاء في هذه الدارِ تركتها إلى دارٍ أخرى، ثم إلى دارٍ ثالثة، وما تزالُ كذلك حتى ينقضي النهارُ، لا تكلمُ أحدًا ولا يكادُ يكلمُها أحدٌ، وتردُّ على الذين كانوا يكلمونها رجوعَ الحديث.

أكانت تبكي ابنيها؟ أم تبكي أبناءَ تلك الأسرة التي كانت تلمُّ بها؟ أم كانت تبكي صرعى الوباءِ جميعًا؟ أم كانت تبكي نفسها وابنتها بين الذين لم يصرغهم الوباءُ؟ وكيف كانت تعيشُ، وكيف كانت تُتيحُ لابنتها الصبيّة أن تعيش؟ لم يستطع أحدٌ قطُّ أن يعرفَ من ذلك قليلًا ولا كثيرًا، لم يحاولُ أحدٌ أن يعينها، ولم تحاولِ هي أن تستعينَ بأحدٍ، وإنما أنفقت أيامَ الوباءِ تتنسمُ ريحَ الموتِ حينَ يُسفرُ الصبحُ وتُسْفحُ دموعها في منازلِ الموتِ أثناءَ النهارِ، وتعودُ إلى بيتها وابنتها حينَ يقبلُ الليلُ.

وتنجلي غمرةُ الوباءِ، وتخرجُ أمُّ تمامٍ من بيتها معَ الصبحِ أيامًا، فتستقبلُ بوجهها الغربَ تتنسمُ ريحَ الموتِ فلا يحملها إليها النسيمُ، فترجعُ أدراجها وتدخلُ بيتها وتغلقُ من دونها البابَ، ولا يراها النهارُ إلا حينَ تخرجُ من الصبحِ لتتنسمَ ريحَ الموتِ.

ويراها بعض أهل القرية ذات يوم قد خرجت قبل أن يرتفع الضحى وأخذت بيد ابنتها، وجعلتا تسعيان في بطن، نحو الغرب، فيقول بعضهن لبعض: هذه أمّ تمام قد ملّت البطالة، وسئمت السكون وشقّ عليها وعلى ابنتها الجوع، فخرجتا تلتمسان الرزق وتبتغيان من فضل الله. ولكنّ النهار لا يكادُ يتصفّ حتى يأتي نفرٌ من الفلاحين يحملون جثةً قد شاع فيها الموت، وجثةً أخرى تمتنع على الموت امتناعاً، قد رأوا أمّ تمام تُغرق نفسها وابنتها في القناة الإبراهيمية، فأسرعوا إلى استنقاذهما، ولكنّ الموت سبقهم إلى الشيخة وسبقوه هم إلى الصبيّة.

وقد دفن أهل الخير أمّ تمام، وآوّا سعدى، في هذه الدار أياماً وفي تلك الدار أياماً. ولكنّ سعدى خرجت من الماء بلهاء ليس لها حظٌّ من عقلٍ ولا نصيبٌ من صواب. فهي ثقيلةٌ على الذين يؤوونها، بغیضةٌ إلى الذين يُضيفونها، ما هي إلا أسايغٌ حتى تلفظها الدور والبيوت.

وإذا هي مشرّدةٌ تسعى ما استطاعت السعي، وتسكن حين تضطرُّ إلى السكون، تراها في هذا الشارع من شوارع القرية مُصبّحةً، وفي هذا الزقاق من أزقتها ممسيّةً، وتراها بين ذلك في الطريق العامّة تسعى سعيًا رفيقًا كأنها السلحفاة أو تعدو عدوًا سريعًا كأنها الأرنب. وقد تراها أحيانًا جالسةً على شاطئ القناة تنظرُ إلى الماء كأنها تريد أن تغوص فيه، أو تنظرُ إلى السماء كأنها تريد أن

تَرْقى إليها. وعرفَ الناسُ سعدى البلهاء، ونسيَ الناسُ أمَّ تَمَّام،
وجعلَ الناسُ ينظرون إلى سعدى البلهاء كما ينظرُ أهلُ الریفِ إلى
أمثالِها: يَعْطِفون عليها حينًا ويَضْحَكُون منها أحيانًا، يرثون لها مرةً
ويَقْسِنون عليها مرات.

وسعدى البلهاءُ على ذلك تعيشُ وتشبُّ ويستديرُ جسمُها
ويستقيمُ قلْبُها، ويسخرُ البؤسُ منها فيلقي على وجهِها مسحةً من
جمالٍ، وهي على ذلك حمقاء خرقاء لا تُحسِنُ أن تعملَ، ولا
تُحسِنُ أن تقولَ، ولا تستقرُّ في مكانٍ، وإنما هي متقلبةٌ بينَ
القرى، تُرى في هذه القرية مُصْبِحَةً وفي القرية المجاورة من قربِ
أو من بعدِ مُمَسِيَةً. ولكنَّ أهلَ القرية يرونها في كلِّ يومٍ فيرونَ
منظرًا عَجَبًا من شأنِهِ أن يمزقَ القلوبَ حزنًا ويفرِّقَ النفوسَ حَسرةً
وأذى.

يرون هذا المنظرَ المؤذيَ البشعَ البغيضَ، فلا يثيرُ في
نفوسِهِم رحمةً ولا يُجري ألسنتَهُم بكلمةٍ رثاءٍ وإنما ينظرون ثم
يتضاحكون ثم يتبادلون هذه الألفاظَ الغليظةَ التي تصوِّرُ سخريَةَ أهلِ
الريفِ، لأنهم يرون سعدى البلهاءَ تسعى ويطنُّها يسعى بين يديها،
قد عبثَ بها غولٌ من أغوالِ الطريقِ فوضعَ في أحشائها جنينًا.
وهي بلهاءٌ لا تُفرِّقُ بين الغولِ والرجلِ ولا بين الملكِ والشیطانِ،
ولا تعرفُ ما يُرادُ بها ولا تعرفُ ما تريدُ إن كان لمثلِها أن تريد.

أين مضت سعدى بهذا الجنين الذي كانت تحمله في أحشائها؟ أتيح لهذا الجنين أن يرى النور أم لم يُتَح له أن يراه؟ ما خطبه وما خطب أمه؟ لن أحدثك من أمرهما بشيء لأنني لم أعرف من أمرهما شيئاً، وإنما حدثتك بما وقفَ عنده علمي، فقد ارتحلتُ عن القرية قبل أن تبلغني أنباء الجنين وأمّه البلهاء، ثم شُغِلتُ عن الجنين وعن أمّه البلهاء، وأنسيْتُ أمَّ تمام وبنيتها، وتقلّبتُ فيما شاء الله أن أتقلّب فيه من شؤون الحياة خمسةً وأربعين عاماً. ثم أعودُ إلى مصرَ بعد غيبةٍ عنها قصيرةٍ أو طويلةٍ، فأجدُ فيها الوباءَ، وما هي إلا أن أذكرَ أمَّ تمام وابنتها سعدى البلهاء، وما هي إلا أن أسألَ نفسي أيمنُ أن يجدَ الوباءُ الحديث ما وجدَ الوباءُ القديمُ من حالِ أمَّ تمام وأشباهِ أمَّ تمام؟

يقالُ إنّ شؤونَ مصرَ قد تغيّرتُ، وإنّ حياةَ مصرَ قد صلحتُ . فيما يقرب من نصفِ قرنٍ، ولكنّ شؤونَ مصرَ التي تغيّرتُ، وحياةَ مصرَ التي صلحتُ، لم تمنعِ الوباءَ من أن يجددَ عهدَهُ بزيارةِ مصرَ، فمن يدري! لعلّ تغيّرَ الشؤونِ وصلاحِ الأحوالِ ورقّي النظامِ الاجتماعي والسياسي، لا يمنعُ من أن توجدَ في قريةٍ من قرى مصرَ العليا أو من قرى مصرَ السفلى، أو قريباً جداً من القاهرة، أسرةٌ معتزلةٌ كأسرةِ أمَّ تمام.

٥ - رفیق

(١)

كان ذلك في ساعة من ساعات الضحى، حين كان النهار يحب أن يبطىء في سعيه، ليحبس الصبية والشباب من أهل الكتاب، ويُمْسِكُهُمْ في حياتهم تلك التي كانت تُخَضِعُهُمْ لعنف سيدنا ومكر العريف، ويؤخر عنهم هذه اللحظة السعيدة التي يؤذن لهم فيها بالانطلاق ليصيبوا حاجاتهم إلى الطعام، بل ليرضوا حاجاتهم إلى الحرية واللعب.

وكان الصبية والشباب من أهل الكتاب يستبطنون ارتفاع الضحى وزوال الشمس، ويخدعون أنفسهم عن هذا الانتظار الشاق البغيض، بنشاط غريب مفاجيء ترتفع فيه الأصوات بالقراءة وتكثر فيه حركة الأيدي التي تمسح الألواح لتزيل منها ما حفظ أمس، وتكتب فيها ما سيحفظ بعد الغداء.

وكان الكتابُ في ذلك الوقتِ أشبهَ شيءٍ بخليَّةِ النحلِ، كلُّه حركةٌ، وكلُّه نشاطٌ، وكلُّه دويٌّ يرتفعُ حتى يُسمعَ من بعيدٍ جدًّا، على ما فيه من تباينِ الأصواتِ واختلافِها بين أصواتِ الصُّبيَّةِ النحيلةِ الضئيلةِ العاليةِ التي لم تثبُ بعدُ، وأصواتِ الصُّبيَّةِ التي أخذتْ تمتلئُ لأنَّ أصحابِها قد تقدَّمتْ بهم السنُّ شيئًا، وأصواتِ الشبابِ التي كادتْ تشبهُ أصواتَ الرجالِ وكادتْ تستوفي حظَّها من الامتلاءِ. وكانت هذه الأصواتُ المختلفةُ المنطلقةُ في وقتٍ واحدٍ، تحملُ إلى الآذانِ شيئًا حلوا رائقًا، فيه كثيرٌ من الملاءمةِ والانسجامِ، يشبهُ ما تحملهُ إلى الأذنِ الأدواتُ الكبيرةُ للموسيقى حين يشتدُّ اختلافُها في طبيعةِ الجرسِ، وينشأ عن ائتلافِ مختلفِها جمالٌ يسحرُ السمعَ، ويملأُ النفسَ روعةً وطربًا.

في هذه الساعةِ من ساعاتِ الضُّحى، وفي ساعةٍ أخرى من ساعاتِ النهارِ حين كان المؤذنُ يوشكُ أن يدعوَ إلى صلاةِ العصرِ، كانت حماسةُ الصُّبيَّةِ والشبابِ من أهلِ الكتابِ تبلغُ أقصاها، ولم يكن من اليسيرِ أن يظفرَ سيِّدنا أو العريفُ بردهم إلى السكوتِ دونَ أن يصفقَ تصفيقًا قويًّا ويُخرجَ من حلقه صوتًا كأنه الرعدُ يقرعُ الآذانَ ويفجأ النفوسَ، فيعقدُ الألسنةَ عن النطقِ، ويكفُّ الأيديَ عن الحركةِ، ويعقلُ التلاميذُ في صمتٍ أبله وسكونٍ أحمقٍ، ووجومٍ غريبٍ.

في ساعةٍ من تلك الساعاتِ، وقفَ على عتبةِ الكتابِ بين

شقي الباب رجلٌ تجاوزَ الشبابَ ولكنه لم يُمعنْ في الشيخوخةِ
وعليه مظهرُ الثروةِ وارتفاعُ المتزلةِ، ويُعرفُ ذلك من لباسه الأنيقِ،
ووجهه الذي تُشرقُ فيه الثقةُ وتظهرُ عليه الكبرياءُ. وكان الرجلُ
مرتفعَ القامةِ، مهيبَ الطلعةِ ظاهرَ النعمةِ، يدلُّ منظره على أنه
راضٍ عن نفسه كلَّ الرضا مستقرٌّ في الحياةِ كلَّ الاستقرارِ، لا
يخافُ شيئًا ولا يشكُّ في شيءٍ، ولا يعرفُ الترددَ ولا الاضطرابَ.

وأكبرُ الظنِّ أنه كان ضابطًا من ضباطِ الجيشِ وقتًا ما، ثم
تحوَّلَ عن الحياةِ العسكريةِ إلى الحياةِ المدنيةِ، فانتقلَ إلى هذه
الحياةِ الجديدةِ محتفظًا بعاداته وتقاليدهِ العسكريةِ كلِّها أو أكثرها،
وأكبرُ الظنِّ أنه لم يكنْ مصريًّا الأصلِ، وإنما كان تركيًّا تمصَّرَ هو
أو تمصَّرت أسرتهُ، فقد كان يحملُ في وجهه وفي شكله كلَّ شيءٍ
لا أدري ما هو، ولكنه يبيِّنُ أنه ليس من المصريين، ويباعدُ بينه
وبين المصريين مبالغةً ما، ويشير في نفوسِ المصريين إذا رأوه من
قريبٍ شيئًا غريبًا فيه إكبار له وفيه استخفافٌ به.

وكان هذا الرجلُ قد وصلَ إلى الكتابِ، وقد أعطى كلتا يديه
لصبيَّين يكتنفانه ويسعيانِ معه سعيًا رقيقًا، فأما أحدهما عن يمينه
فقد كانت على وجهه سحابةٌ رقيقةٌ من حزنٍ، وأما ثانيهما عن
شماله فقد كان باسمِ الثغرِ مشرقَ الوجهِ يكاد يخرجُ من جسمه قوةٌ
ونشاطًا.

فلما بلغَ بابَ الكتابِ ومن حوله هذان الصبيان ألقى تحيته ،
فسمع أهلُ الكتابِ صوتًا لم يسمعوا مثله قطُّ في قريتهم ، صوتًا
ضخمًا عريضًا ممتلئًا ، أغنى سيّدنا وأغنى العريفَ عن التصفيقِ
والزئيرِ ، فقد قرعَ آذانَ التلاميذ ، وفجأ نفوسهم وعقلهم في هذا
السكوتِ الأبله ، وفي هذا السكوتِ الغريب ، ووثب بسيدنا كأنما
دفعه دافعٌ ، فإذا هو قائمٌ على دكّته قد أعجلَ حتى عن أن يقومَ كما
تعودُ أن يفعلَ في مهلٍ وأناةٍ ، وقد ردّ التحيةَ على صاحبها في شيءٍ
من وجلٍ ، ثم دعاهُ إلى أن يتفضّلَ بالجلوسِ ، وتنحى له عن
موضّعه في صدرِ المكانِ .

وشكرَ الزائرُ لهذا الشيخِ احتفاءً به ودعاءً له إلى الجلوسِ ،
ولكنه أبى أن يدخلَ وأبى أن يجلسَ ، وقال في صوته ذاك المهيّبِ
المخيفِ : «إني حديثُ عهدٍ بهذه المدينة ، لم أصِلْ إليها إلا منذُ
يومين . وقد عرفتُ أن كتابك هو خيرٌ ما فيها من الكتاتيبِ فأحييتُ
أن أقودَ إليه ابني هذين ، وأن أكلَ إليك تعليمَهُما ، فأما أحدهما فهو
هذا - وقدّمَ الصبيّ الذي كان قد أعطاه يده اليمنى - فقد فقدَ بصره
إلا قليلاً - فهبهُ كلَّ عنايتك وأحفظهُ القرآنَ ، فإنني قد وهبته للأزهر .
وأما ثانيهما فعفريتٌ ما أراه يصلحُ إلا للمدرسة ، فأمسكه في
الكتابِ حتى لا ينسى من الكتابةِ والقراءةِ ما تعلّم ، وأحفظهُ شيئًا
من القرآنِ ، ونُحْذه بشدةٍ إن أبى إلا أن يكونَ عفريتًا في الكتابِ كما
هو عفريتٌ في البيتِ » .

ثم دفع من فيه ضحكاً عريضاً ما أظنُّ إلا أنه رَوَّعَ بعضَ القلوبِ في صدور أولئك الصُّبِّيَّةِ الصغارِ، ثم تقدَّم خطوةً وأخذ بيدِ سيِّدنا فوضعها على كتفِ أحدِ الصِّبْيَيْنِ وقال: «هذا هو الأزهرِّي». ثم رفع يدَ سيِّدنا عن كتفِ ذلك الصبيِّ ووضعها على كتفِ الصبيِّ الآخرِ وهو يقول متضاحكاً: «وهذا هو العفريت». ثم قال لسيِّدنا: «أمَّا الأزهرِّيُّ فاسمه عثمانُ، وأمَّا العفريتُ فاسمه محمود. أتريد أن أتركهما لك منذ الآن؟ أم ترى أن أعودَ بهما اليومَ على أن يستأنفا سعيهما إلى الكتابِ إذا كان الغد؟»

وهم سيِّدنا أن يجيبَ، ولكنَّ الرجلَ لم يمهلُهُ وإنما قال: «سأستصحبُهما اليومَ وسيسعيانِ إلى الكتابِ منذُ غدٍ، ولا تُطلقُهما للغداءِ فسيُحمَلُ إليهما غداؤهما كلَّ يومٍ، ولا تُطلقُهما إذا صليتَ العصرَ حتى يأتي من يصحبُهما إلى الدارِ، فإنهما غريبانِ لا يعرفانِ طريقَ المدينةِ بعدُ، وليستِ الدارُ قريَّةً من الكتابِ». ثم ألقى تحيته بصوته ذاكَ المرعبِ المخيفِ، وأدارَ ظهره منصرفاً لم ينتظرَ أن تُردَّ عليه تحيته. وما أحسبُ إلا أنه قد سمعَ هذا الضحكَ الذي اندفعَ الكتابُ كلُّه فيه، والذي لم يستطعَ سيِّدنا ولا العريفُ أن يكفَّا عنه التلاميذَ إلا حينَ أذنَ لهم بالانطلاقِ ليصيبوا غداءهم، على أن يذكروا أنَّ من تأخَّرَ منهم عن مواعيدِهِ فلن تُعفى رجلاه من هذا النصيبِ المعلومِ من العذابِ الذي لم يكنْ يُقلُّ عن خمسةِ سياطٍ وربما بلغَ العشرين سوطاً.

وقد رضي سيّدنا ورضي معه العريف عن يومهما، وعمّا ساق الله إليهما من الخير فيه، فقد كان هذا الرجل موظفًا كبيرًا طرأ على المدينة منذ أيام، ولم يكن شك في أنه ضابط تركي قديم من ضباط الجيش، يظهر ذلك في حديثه وفي عربيته التي تبرا من الرطانة^(١) والتكسر ولكنها لا تمضي مستقيمة إلى غايتها، وإنما يثقل بها لسانه، ويتعثر بها منطقُه، بل زعم العريف أن زوجته تركية خالصة لا تتكلم العربية إلا في مشقة شاقة وجهد شديد، وهي إذا أتيح لها أن تتكلم العربية التوى لسانها بها التواء شديدًا، وهي تؤنث المذكر، وتذكر المؤنث، وتفعل ببعض الحروف الأفاعيل.

وزعم العريف أن لهذين الصبيين أختين قد بلغتا طور الشباب وظفرتا بحظ من جمال لا يتاح إلا للترك أو من يشبههم أو يقاربهم من الأوروبيين. وقد سمع سيّدنا لكل هذا الكلام غير حافل به ولا آبه له، وآية ذلك أنه لم يردّ على العريف إلا بقوله: «ما أظنه يدفع أقل من عشرين قرشًا في الشهر أجرًا لتعليم ابنيه».

وكان في الكتاب صبي لم ينطلق مع التلاميذ ليصيب غداءه، لأنه كان من الذين يُحمَل إليهم الغداء في الكتاب، وقد سمع حديث الأب إلى سيّدنا، وسمع حديث سيّدنا والعريف عن الأب وابنيه وعن الأسرة كلها، فوعى هذا كله في صدره وحفظه في

(١) الرطانة: الكلام الأجنبي.

نفسه، ولم يكذ يبلغ دأره بعدُ وسألها عن هذه الأسرة، فقالت
باسمة: «إنها أسرة المأمور الجديد، وستزورنا السيدة وابتها بعدَ
حين، فاحذر أن تقع عينُ إحداهنَّ عليك».

(٢)

ولم يرتفع الضحى من الغدِ حتى كان الصبيُّ قد تعرّف إلى
زميله في الكتاب، عرّفه إليهما سيّدنا، لأنه كان يحبُّ أن يؤلّف
بين أبناء الأسر التي تستمتع بحظٍّ من الامتياز، ولأن هذا الصبيُّ
كان حافظًا للقرآن مجودًا له فلم يتردّد سيّدنا في أن يكلفه إقراء
الصبيِّ الأزهرى، وقال له وقد أخذ بيده الصغيرة فوضعها على
لحيته الغزيرة: «لقد وكّلتُ إليك ذقني، فاحفظ هذا الصبيُّ ما
حفظت وأجد إحفاظه، ولا تفضخني عند أبيه الموظف الجديد
الكبير، وقدّر أني وكّلتُ إليك عملاً كنتُ خليقاً أن أنهض به أنا،
أو أن أكله إلى العريف».

وقد وجد الصبيُّ في نفسه شيئاً من الكبرياء، فقد أصبح
معلماً بعد أن كان متعلماً، وأصبح مُقرئاً بعد أن كان قارئاً، ووجد
في نفسه شيئاً من الفرح والابتهاج لاتصال الأسبابِ بينه وبين هذين
الزميلين المترفين اللذين يلبسان اللباسَ الأوروبيَّ ويضعان على
رأسيهما الطربوش، ولا يلبسان هذه الثيابَ الفضفاضة القذرة التي
كان يلبسها التلاميذ من أهل المدينة، واللذين يتميان إلى أسرة

تركية ولا ينحدران من هذه الأسر التي تأتلف من التجار
والفلاحين.

وقد أقبل الصبي على عمله فطلب إلى تلميذه أن يتلو عليه
ما حفظ من القرآن في القاهرة ثم اتخذ هذا نفسه سبباً للسؤال عن
كتائب القاهرة كيف تكون، وعن سادة هذه الكتائب كيف يسرون
مع التلاميذ، وعن مذاهب هؤلاء السادة في تأديب تلاميذهم
ووسائلهم إلى هذا التأديب، والأدوات التي يصطنعونها فيه.

وكان الصبي يسمع أحاديث تلميذه كلفاً بها^(١) متهاكاً
عليها^(٢)، يكاد ينسى في سبيلها ما وُكِّل إليه من إقراء هذا التلميذ،
لولا أنه كان يذكر من حين إلى حين يده الصغيرة في اللحية
الغزيرة، وصوت سيدنا الغليظ وقد تكلف الرقة والرفق، وهو يلفته
إلى أنه يكلفه عملاً خطيراً كان خليقاً أن ينهض به هو أو أن يكلفه
إلى العريف، فكان ذلك يرده إلى القصد ويحمّله على أداء
الواجب.

وكان النهار يمضي ساعة للقراءة وساعة للحديث.

ثم ازدادت الأسباب بين الصبي وزمليه متانة واتصالاً، فكان
الثلاثة يخرجون من الكتاب إذا صليت العصر، فيذهبون معاً إلى

(١) كلفاً بها: مولعاً بها.

(٢) تهاكك عليها: اشتد حرصه عليها.

بيتِ الصبيِّ قليلاً وإلى بيتِ الزميلين غالباً، وكان البيتُ أنيقاً مترفاً في نفسِ الصبيِّ يملأ قلبه حينَ يدخلُه روعةٌ وكبراً. كان قائماً على القناة ليس بينه وبينَ الماءِ إلا هذه الطريقُ الضيقةُ التي يسعى فيها الناسُ ودوابُّهم بينَ المدينةِ والقريةِ، وقد انبسطت من وراءِ سورِ المرتفع الذي تكسوه الأغصانُ الخضراءُ والزهرُ النضرُ، حديقةٌ عميقةٌ متراميةٌ الأطرافِ، عن يمينُ وشمالُ، تقوم الدارُ من ورائها مطمئنةٌ لا ترتفعُ في السماءِ إلا قليلاً، ولكنها تمتدُّ في الفضاءِ وتكثرُ فيها الحجرات.

وكان الذي يفجأُ الصبيُّ من أمرِ هذه الدارِ ويملاً قلبه رضا وإعجاباً، أنه كان إذا عبرَ إليها الحديقةَ العميقةَ ودخلَ الدهليزَ الذي ينبسطُ بين الحجيراتِ، لم يمشِ على أرضٍ من ترابٍ، وإنما يمشي على أرضٍ قد بُسطَ فيها البلاطُ. وكثيراً ما راعةُ أنه كان يرى الخادمَ تغسلُ هذه الأرضَ غسلًا وتنقيها تنقيةً، ولا ترشُ عليها الماءَ رشاً ليستقرَّ ترابُها فلا يثور.

وكان مما يملأُ قلبَ الصبيِّ رضا وإعجاباً أنه كان لا يكادُ يدخلُ الدارَ مع زميله حتى ينعطفوا إلى يمينٍ، ويأووا إلى حجرةٍ خاصةٍ لا يسكنها أحدٌ من أهل الدارِ، ولا يطرقها أحدٌ غيرُ هذين الصبيَّينِ، قد خصَّصتَ لهما يلعبان فيها، وجمعتَ لهما فيها أدواتُ كثيرةٌ مختلفةٌ غريبةٌ للعبِ، وأسندتَ إلى جدرانِها كراسٍ ومجالسُ يستريحُ عليها الصبيَّانِ ومن يلاعبهما من الرفاقِ، فهما لم يكونا

يجلسان على الأرض ولا يلعبان في الفضاء المنبسط أمام الدار، ولا يتعرّضن لعبهما لضحك الكبار منه أو مشاركة الواغلين^(١) من الأطفال فيه.

كان لعباً مترفاً في حجرة مترفة ليس للصبي بمثله عهد، وكان ثلاثتهم إذا وصلوا إلى الدار لا يكادون يستقرون في حجرتهم تلك حتى تلم ربّة الدار وآنسة من الآنستين فيكون الحديث الرفيق والحنان الرقيق والدعابة العذبة، ثم يخلو الصبيّة بعد ذلك إلى لعبهم، فينفقون فيه ما شاء الله من وقت يقصر أو يطول.

وكانت ربّة الدار سيّدة كريمة فقد تقدّمت بها السنّ شيئاً، ولكنها كانت حلوة الشمائل، عذبة الحديث في لهجة عربية غريبة، ضعيفة أشدّ الضعف، ملتوية أعظم الالتواء، وكان حديثها ذلك الملتوي المتعثر البطيء يسحر نفس الصبي ويملا قلبه فتوناً.

أمّا الآنستان فقد كانت كبراهما «تفيدة» رائقة الحديث، شائقة الدعابة، متكسرة اللفظ، تتكلم فيخيّل إلى السامع أن عهداً بالنوم غير بعيد، وكانت على ذلك ماهرة حديدة اللسان، لاذعة النكتة، بطيئة الحركة، قليلة النشاط. وكانت أختها الصغرى «إقبال» جذوة من نشاط لا تنقطع لها حركة ولا يستقرّ لسانها في فمها، وهي

(١) الواغلين: الداخلين دون دعوة.

على ذلك حلوة المحضر مشغوفة باللعب، لو أطلقت لها حريتها لما فارقت الصبية ولا زهدت في لعبهم، ولكن الدار كانت منظمة أدق النظام وأشقه، فلم يكن يتاح لهاتين الأنستين إلا قليل من فراغ بين حين وحين. وقد نعم الصبي بهذه الحياة وقتاً لا يذكر أطال أو قصر، ولكنه يرى ذات يوم في الدار حركة غير مألوفة، ويخيل إليه أن في الجو شيئاً لا يلبث أن يعرف ما هو، فقد خطبت تفيدة، وما هي إلا أسابيع حتى يقبل قوم من القاهرة، وحتى تُقام في الدار أعياد، ثم يعود الزائرون من حيث أتوا وقد استصبحوا تفيدة، ففقدت الدار من جمالها وبهجتها شيئاً غير قليل.

والحياة مع ذلك ماضية في طريقها في هدوئها المتصل واطرادها الممل، والصبي ناهض بواجبه، يحفظ زميله القرآن ويشاركه في اللعب، ويخوض معه في فنون الحديث، ولكن محموداً يتحول من الكتاب إلى المدرسة المدنية، فيفقد الكتاب بانصراف العفريت عنه من بهجته شيئاً غير قليل.

ويخلو الصبي إلى زميله وتلميذه عثمان يعلمه ويلاعبه، ولكن السأم يسعى بينهما، وإذا بالصبي ينصرف عنه قليلاً، ويُسغل شيئاً فشيئاً برفاق آخرين من أهل المدينة، يعرضون عليه فنوناً جديدة من اللعب، ويلقون إليه ألواناً طريفة من الحديث، ويقرأون معه كتباً لا عهد لأبناء الكتاب بها، ولا أرب لهم في قراءتها، والصبي مع ذلك يلقي رفيقيه المترفين في داره حيناً وفي دارهما حيناً آخر.

ثم يسمع ذات ليلة أبويه يتحدثان في شيء من الحزن وفي شيء من السخرية أيضًا بأن الضابط التركي القديم من ضباط الجيش قد سافر إلى القاهرة فأقام فيها أيامًا ثم عادَ ومعه سيّدة تركيّة لم تبلغ الثلاثين بعد، لها حسنٌ رائعٌ، وجمالٌ بارعٌ، وفتنةٌ فاتنةٌ، وتسَلُطٌ على الضابط الشيخ العظيم، وأن تلك الدارَ المترفةَ الأنيقةَ التي كانت جنةً من جنّات النعيم، قد أصبحت مستقرًا للحزن والبؤس والشقاء، قد أصبحت جحيمًا تصلى فيه أمّ البنين نارَ الحزن ولوعة الغيرة، ويشقى فيها هؤلاء الثلاثة بما يرون من حزن أمّهم وبؤسها وبكائها المتواصل واعتكافها في حجرة لا ترحُّها إلا أن تُكره على ذلك إكراهًا، كما يشقون بهذا النعيم العظيم يستمتع به الضابط وزوجته الشابة في طرفٍ من أطراف الدار.

كانا يستخفيان بسعادتهما أوّل الأمر فينعمان من وراء الأبواب المغلقة والأستار المسدلة، ولكنَّ السعادة جمحت بهما حتى تجاوزا القصد، وأكبرُ الظنُّ أنَّ شقاء الأتقياء، هو الذي أذكى^(١) سعادة السعداء.

وكان الزوجين السعيدين قد رأيا في اعتكاف تلك المعتكفة وبكائها المتواصل، وفي هذه الوجوه العابسة الكثيرة من حولها، وفي خُفوت تلك الأصوات التي كانت تملأ الدارَ فرحًا ومرحًا وفي

(١) أذكى: جعلها تشتد.

سكون تلك الحركات التي كانت تملأ الدار بهجةً وسرورًا، كأنهما رأيا في هذا كله احتجاجًا على ما أُتيح لهما من سعادة، وإنكارًا لما سيق إليهما من نعيم، فقبلا التحدي وأظهرا ما كانا يضمنان، وأعلنا ما كانا يُسرّان.

وظهرت سعادتهما وقحةً، مسرفةً في القحة، لا تتحفظ ولا تحتشم ولا ترجو لشيء وقارًا، فاقبلُ تختلس في هذه الزاوية أو تلك في غير احتياط في أول الأمر، ثم هي لا تختلس ولا يُستخفى بها، وإنما يتهادها^(١) الزوجان أمام هذه الكاعب البائسة، وبمنظر من هذين الغلامين الشقيين، وغير بعيد من هذه الأمّ التعسة المحزونة.

ثم تتجاوز القحة حدودها، ويتعمد الزوجان المفتونان إيذاء هذه المرأة الكئيب، فيتهزان الفرص ليظهرها لها سعادتهما بشعة ليس لها حظ من تحفظ أو استحياء.

ويتحدث الناس ذات يوم بأن هذه الأمّ البائسة عليلة لا تخرج من حجرتها ولا تترك فراشها. ثم يأتي النبا ذات صباح بأنها قد فارقت الحياة، فأراحت واستراحت وتركت في قلب أبنائها سعيًا أي سعي^(٢). وقد استقرت هذه الأمّ البائسة في قبرها

(١) يتهادى: يتبادل الهدية، وهنا يتبادلان القبل.

(٢) سعي: لهب النار.

المتواضع من وراء النهر، وجلسَ صاحبُ الدارِ للمعزينَ يستقبلُهم
كما تعودُ الناسُ أن يفعلوا. وقد مرّت الليلةُ الأولى كما تعودت
ليالي العزاء أن تمرّ: أقبلَ المعزّونَ فسلموا وجلسوا وسمعوا
القرآنَ، وانصرفَ فوجٌ منهم ليخلفه فوجٌ آخرُ، ثم خُتِمتِ القراءةُ
حينَ أوشكَ الليلُ أن يتصف. ثم أقبلَ اليومُ الثاني وأقبلَ معه
القرّاءُ يتلون القرآنَ، وأقبلَ الناسُ يعزّونَ ويستمعونَ ويخوضون في
مختلفِ الأحاديث.

وإنهم لفي ذلكَ بعد أن صَلَّيتَ العصرَ، وإذا امرأةٌ شابةٌ
تخرجُ من الدارِ وتتوسّطُ جمعَ الناسِ هادئةٌ مطمئنةٌ رزينةٌ الخطو،
سافرةٌ لم تُلقِ على وجهها نقابًا، وقد اتَّخذت في إحدى يديها
حقيبةً صغيرةً، فلما توسّطتِ الجمعَ وجَمَ الناسُ، وهمَّ صاحبُ
الدارِ أن ينهضَ ولكنَّ الوجومَ أخذه أيضًا فأثبته في مكانه، وارتفعَ
صوتُ تفيده هادئًا رزينًا، فقطعَ المقرئُ قراءته واستمعَ لها الجمعُ
وكأنَّ على رؤوسهم الطيرَ، وإذا هي تقول:

«من ظنَّ منكم أنه أقبلَ للتعزية والمجاملة فليغيّر ذاتَ نفسه
ودخيلةً ضميره فليس هذا حفلُ عزاءٍ وإنما هو حفلُ فرحٍ وابتهاجٍ.
إن هذا الرجلَ الذي تُعزّونه قد قتلَ امرأته وابتهجَ بموتها، لم يرعَ
لها حُرمتها، ولم يرعَ حياةَ ابنته الكاعبِ، ولم يرعَ صبا غلاميه
الصغيرين، وإنما ازدري هذا كلّهُ في سبيلِ سعادته بزوجه الجديدة،
فكان يداعبها ويلاعبها، وينالُ من مداعبتها وملاعبتها في الجهرِ ما

لا يناله الرجلُ الكريمُ ذو المروعةِ إلا سرًّا. وكنتُ في القاهرة لا أعلمُ من ذلك شيئًا فلمَّا أقبلتُ لدفنِ أمِّي سمعتُ، فأنكرتُ أذناي ولم يصدّق قلبي، ولكنني أشهدُ وأشهدُكم أنني رأيتُ، ورأى إخوتي، وفيهم كاعبٌ وصبيان، هذا الرجلُ يداعبُ امرأته الشابة ويلاعِبُها راضيًا مغتبطًا مسرورًا، ولم يمضِ على دفنِ أمِّنا إلا يومٌ وبعضُ اليوم، فإن رأيتُم بعد ذلك أنّ هذا الرجلُ، محتاجٌ إلى تعزيتكم فأقيموا، وإلا فانصرفوا راشدين».

ثم تحوّلتُ عن الجمع فلم تدخلِ الدارَ، وإنما أخذتُ طريقها إلى المحطة لتركبَ القطارَ الذي يَحْمِلُها إلى القاهرة.

ولست أدري ماذا كان من أمرِ الجمعِ المحتشدينَ بعدَ هذه الفضيحة، ولكنني أعلمُ أنّ استقبالَ المعزّينَ لم يبلغْ أيامه الثلاثة، وأنّ هذا الضابطَ التركيّ القديمَ من ضبّاطِ الجيشِ لم يستطع أن يُقيمَ في المدينةِ إلا ريثما يدبّرُ أمرَ سفره، وأنه ارتحلَ ذاتَ يومٍ بما كان يحيطُ به من نعيمٍ وجحيمٍ، فانقطعتُ بينه وبين المدينةِ الصّلاتُ والأسبابُ، لم يَسمعْ أهلُ المدينةِ عنه شيئًا ولم يَسمعْ هو عنهم شيئًا.

(٣)

ومضتِ الحياةُ في طريقها هادئةً مطمئنةً، تعبتُ بالناسِ ويعبتُ الناسُ بها، ويُعفَى ما يُقبلُ من أحداثِها على آثارِ ما أدبرَ من

الخطوب. وقد هاجرت أسرة الصبي من المدينة إلى أعلى الأرض، وهاجرت أسر أخرى إلى أدنى الأرض، وشُغِلَتْ كُلُّ أسرة بنفسها عن غيرها، وشُغِلَ كُلُّ واحدٍ من أبناء الأسرة الواحدة بشأنه الخاص عن شؤون أهله وذويه. ومضت أعوامٌ تبعثها أعوامٌ، وبلغ الصبي طورَ الشباب بعد أن خاضَ إليه غمرات الخطوب، ولكنه يُحسُّ ذات مساء بينَ درسين من دروس الجامعة القديمة يداً تمسُّ كتفه، وصوتاً يمسُّ أذنه، وتقعُ في نفسه هذه الجملة: «ألا تذكرني! لقد كنتُ معك في الكتاب، أنسيت العفريت!»

بلى، لم أنس العفريتَ وهيئات أن أنساه، وقد استأثر من قلبي ذاك الناشئُ بمكانٍ ممتازٍ لم يبلغه أحدٌ من إخوته كما لم يبلغه أحدٌ من رفاق الصبا أولئك الذين عرفتهم في الكتاب أو عرفتهم خارج الكتاب، أولئك الذين اتصلت بينهم وبينني أسباب المودة أيام الصبا فكانت عِشرتي لهم طويلة أو قصيرة.

بلى لم أنس العفريتَ، وقد حدثت نفسي غير مرة حين هبطت إلى القاهرة لأطلب العلم في الأزهر الشريف، بأن من الممكن أن ألقاه أو ألقى أخاه فأجدد من أسباب المودة ما رث، وأصل منها ما انقطع وأنقل من ضباي في المدينة إلى القاهرة طرفاً أستبقيه وأنميهِ، وأجد في استبقائه وتنميته رضا القلب ومتعة النفس وسعادة الضمير، ولكني اختلفت إلى الأزهر، أعواماً وأعواماً، وعرفت فيه كثيراً من الصبية والشباب والشيوخ، دون أن ألقى

العفريتَ أو أخاه أو أسمعَ عنهما، قليلاً أو كثيراً، ولم أُبَيِّحْ لنفسي أن أسألَ عنهما أحدهما أو كليهما، ولو قد سألتُ لكان من الممكن أن أصلَ إلى هذا الأزهرِيِّ الذي كنتُ أحفظُهُ القرآنَ أيامَ الصبا، وأن أصلَ من طريقه إلى أخيه العفريت. لم أُبَيِّحْ لنفسي أن أسألَ، وما أقلُّ ما كنتُ أبيعُ لنفسي السؤالَ! وما أكثرَ ما صرفني الحياءُ عن السؤالِ والاستقصاءِ

ثم أنفقتُ في الجامعةَ عاماً، وعاماً ثالثاً، ولقيتُ من الطلابِ مَنْ درسَ في الأزهرِ، وَمَنْ تعلَّم في المدارسِ المدنيَّةِ على اختلافِها، وخطرَ لي غيرَ مرةٍ أن أسألَ عن العفريتِ ما خطبُه وأين يكونُ؟ ولكني لم أُبَيِّحْ لنفسي هذا السؤالَ. فحفظتُ في قلبي من ذكرِ العفريتِ ما كنتُ أرددُهُ على نفسي حيناً بعد حينٍ أختصُّها به ولا أظهرُ^(١) عليه أحداً من الناسِ، حتى أقبلَ عليَّ العفريتُ ذاتَ مساءٍ فمسَّتْ يدهُ كتفي، ومسَّ صوتهُ أذني، ومسَّتْ نفسه نفسي، واستأنفنا في الشبابِ حياتنا كما إفناها في الصِّبا.

كان حديثُ عهدٍ بالجامعةِ، يدخلُها في أولِ العامِ الذي كنتُ أريدُ أنا أن أتركها في آخره، فكنا نجتمعُ وجهَ النهارِ، لا في دارِهِ تلكَ، وأين كنَّا من دارِهِ تلكَ! ولكن في تلكَ الحجرةِ المتواضعةِ التي كنتُ آوي إليها أثناءَ الطلبِ.

(١) أظهر أحداً عليه: أطلع أحداً عليه.

ولم يخطر له قط أن يدعوني إلى داره، ولم يخطر لي قط أن أسأله عن هذه الدار، ولقد هممت أن أسأله عن إخوته فأجابني من طرف اللسان، فلما استزدته راغ عني بالجواب وانتقل إلى حديث آخر، فأحسنت أنه يستحي من أسرته، فلم أسأله عنها بعد ذلك.

كان قد تخرج في إحدى المدارس الفرنسية، وظفر بشهادة الثانوية والتحق بالجامعة، وكنت أحاول أن أتعلم هذه اللغة الأجنبية وأبذل في ذلك جهوداً مختلطة أشد الاختلاط، منها الموفق ومنها غير الموفق، وكان هو مشغولاً بالترجمة من هذه اللغة إلى اللغة العربية، فكان يقرأ عليّ بعض ما كان يترجم، وكان يقرأ لي ما كنت أريد أن أعرف من الأدب الفرنسي. وقد أنسى أشياء كثيرة، ولكنني لن أنسى أنه قرأ لي أساطير لافونتين، وقصة «كانديد».

وأحاول أن أذكر كيف قضينا أول الليل بعد خروجنا من الجامعة ذات يوم وأين قضيناه، ولكني لا أجد إلى ذلك سبيلاً، وإنما أذكر أنني صرفتُ خادمي وبقيتُ معه على أن يرُدني إلى داري بعد أن نفرغ مما أردنا إليه، ولستُ أعرف ما هذا الذي أردنا إليه، ولكنني أعرف أن الليل بلغ نصفه، وأنا كنا بعيدين عن داري قريبين من داره في حيٍّ من الأحياء الوطنية المتواضعة فقال لي في صوت متكسّر: «لننفق سائر الليل معاً فنقرأ ما أطقنا السهر، ثم تعود إلى دارك في ضحي الغد».

وقد أجبته إلى ما أراد فدرنا في حاراتٍ، ملتويةٍ وانتهينا إلى دارٍ متواضعةٍ حقيرةٍ، وأوينا من هذه الدارِ إلى حجرةٍ بائسةٍ قد ألقى عليها حصيرٌ بالٍ، وألقى على الحصيرِ وسادةٌ ولحافٌ. في هذه الحجرةِ قرأ لي جزءًا عظيمًا من «كانديد» ولم ننمَ إلا بعد أن جاوزَ الليلُ ثلثيه، فلما كان ضحى الغدِ عدتُ إلى داري واستبقيتهُ معي إلى آخرِ النهارِ، وفي تلك الليلةِ فهمتُ مصدرَ هذا الحياءِ الذي منعه أن يتحدثَ إليَّ من أمرِ أسرتهِ بشيءٍ.

ومضتُ أشهرُ الصيفِ التي يفرقُ فيها الطلابُ، وأقبلتُ أشهرُ الخريفِ التي يلتقي فيها الطلابُ، ولقيتُ صاحبي فيمن لقيتُ، ولكنه كان لقاءً قصيرًا، فقد سافرتُ إلى فرنسا في خريفِ ذلك العامِ، وودَّعتُ صاحبي في القطارِ. وأشهدُ ما نسيتهُ أثناءَ ذلك العامِ الذي قضيتهُ في فرنسا، وأشهدُ لقد عدتُ إلى مصر حين دعيتُ الجامعةُ إلى أن نعودَ قبل أن نتمَّ الدرسَ وفي نفسي أنني سأجدُ عند صاحبي هذا عزاءً عن هذا الدرسِ المقطوعِ، ولكني أصلُ إلى القاهرةِ وأسألُ عن صاحبي، فأعلمُ أن حمى التيفوئيد قد أسلمتهُ إلى الموتِ أثناءَ الصيفِ.

وما أريدُ أن أصوِّرَ للقارئِ ما وقعَ في نفسي من حزنٍ ولوعةٍ فإني لم أكتبَ هذا الحديثَ لشيءٍ من هذا، وإنما أذكرُ أنني سعتُ مع رفيقين لي ذاتَ يومٍ بعد أن صليتَ العصرَ إلى قُرافةِ المجاورينَ حيثُ قيلَ لي إنه دُفِنَ، وأناي أنفقتُ مع رفيقي وقتًا طويلًا وجهدًا

ثَقِيلًا نَلْتَمِسُ قَبْرَهُ لِنَهْدِيْ اِلَيْهِ التَّحِيَّةَ وَلِنَضَعَ عَلَيْهِ شَيْئًا مِنْ زَهْرٍ ، فَلَمْ
نَهْتَدِ اِلَى هَذَا الْقَبْرِ ، فَعَدْنَا يَأْتِسِينَ وَقَدْ اَلْقَيْنَا التَّحِيَّةَ اِلَى قُبُورِ الْقَرَاةِ
كُلِّهَا ، وَاَلْقَيْنَا الزَّهَرَ عَلَى قَبْرِ مَا فِي قَرَاةِ الْمَجَاوِرِينَ ، وَكُنْتُ كَثِيْبًا
كَاسِفَ الْبَالِ مَظْلَمَ النَّفْسِ مَعْقُوْدَ اللِّسَانِ ، وَكَانَ اَحَدُ رَفِيْقِيْ يَهُوْنُ
عَلِيٍّ وَيُنْشِدُنِيْ قَوْلَ الشَّاعِرِ الْعَرَبِيِّ الْقَدِيْمِ :

لَقَدْ لَا مَنِيْ عِنْدَ الْقُبُورِ عَلَى الْبَكَاءِ

رَفِيْقِيْ لَتَذْرَافُ الدَّمُوعُ السَّوَافِكُ

فَقَالَ اَتَبْكِيْ كُلَّ قَبْرِ رَأَيْتَهُ

لَقَبْرِ ثَوَى بَيْنَ الثَّلَوِ فَالْدَكَادِكُ

فَقُلْتُ لَهُ اِنَّ الشَّجَى يَبْعَثُ الشَّجَى

فَدَعْنِيْ فَهَذَا كُلُّهُ قَبْرُ مَالِكِ

٦ - صفاء

«كان ذلك ممكناً في تلك الأيام السود، فأما الآن فقد يسّر الله الأمور، وأتاح لنا أن نخرج من ظلمة البؤس والشقاء، إلى نور النعيم والرخاء، فلست أحب أن أخوض ولا أن تخوضي في هذا الحديث». وهمّت حنينه أن تتكلم ولكن ابنها نصيفاً أعرض عنها بوجه، ونأى عنها بجانبه، وأشعل سيجارته في شيء من أنفه، ونهض في شيء من كبرياء ومضى أمامه فترك الحجرة وترك الدار كأنه لم يخلّف فيهما أحداً. وظلت حنينه صامتةً مبهوتةً، ثم كففت دموعاً كانت تريد أن تسيل، ثم حزمت أمرها وقدرت في نفسها أنها ستراجع ابنها في هذا الحديث، ونهضت فأقبلت على أعمال الدار كأن لم يكن بينها وبين ابنها شيء.

وقد استوفيت فيما أظن ما ينبغي أن يستوفيه الكاتب حين يريد أن يستأنف قصةً خطيرةً أو يسيرةً، فألقيت إلى القراء هذه الجملة الغامضة التي لا يُذكر فيها الفاعل ولا المبتدأ إلا متأخراً،

لأثير في نفوسهم هذه الغرابة التي تدعو إلى الاستطلاع، ثم ذكرت بعد هذه الجملة اسم حنينة وابنها نصيف لتزداد حاجة القراء إلى هذا الاستطلاع، ثم فرقت بين الأم وابنها على هذا النحو الغريب المريب، فبينهما حديث لا يريد الفتى أن يتصل وتحرص الأم على أن يتصل، وهذا الحديث يمس الماضي المنكر الذي خرجت منه الأسرة، ويريد الفتى أن تنساه، وتريد الأم أن تفيء له وتحرص عليه، وآية ذلك أنها تكفكف الدمع وتقدر في نفسها أنها ستعود إلى الخوض فيه متى لقيت ابنها حين يقبل المساء، أو حين يسفر الصباح.

وأكبر الظن أنها تؤثر أن تتحدث إلى ابنها في أول النهار حين يجلس إلى فطوره هادىء النفس مستريح الجسم فارغ البال، لم يتكلف من أعمال يومه الجديدة شيئاً، ولم يتخ له بعد أن يذكر من أعمال أمسه القديمة شيئاً، ذلك خير من التحدث إليه في المساء، فهي قلما تخلو إليه في المساء لأنه يروح إلى داره عجلًا، فيصيب شيئاً من طعام مع الأسرة كلها، ثم ينصرف عنها عجلًا ليلقى أترابه وأصحابه، فيسمر معهم شطراً من الليل، ويعود وقد بسط النوم جناحيه على الأسرة كلها فأغرقها في سبات عميق.

ومن حق القارئ بعد هذا كله أن يعرف حنينة ونصيفاً، وأسرة حنينة ونصيف، وهذا الماضي القائم الذي يكره الفتى أن

يستبقى منه شيئاً، وتحرصُ الأم على أن تستبقى منه بعضَ الأشياء.

ولست أكره أن أؤدي للقارئ حقّه في هذا قبل أن يتقلّ معي في الزمان والمكان جميعاً، وما أطلبُ إليه أن يتقلّ معي إلى زمانٍ مسرفٍ في القدم، أو إلى مكانٍ مسرفٍ في البعد، وإنما نريدُ أن نعودَ إلى أولِ هذا القرن، وأن نترك القاهرةَ إلى مدينةٍ من مدنِ الأقاليم في مصر الوسطى. فقد ينبغي لكلِّ قصة أن يكونَ لأحداثها زمانٌ ومكانٌ يختارهما الكاتب أو تختارهما الأحداثُ نفسها.

والشيء الذي أوكدّه للقارئ هو أنني لم أختَر ولم أكنُ أستطيعُ أن أختارَ زمانَ هذه القصة ومكانها، كما أنني لم أختَر ولم أكنُ أستطيعُ أن أختارَ أشخاصَ هذه القصة وأحداثها، وإنما اختارتُ طبيعة الأشياء هؤلاء الأشخاص، وأجرتُ طبيعة الأشياء عليهم ما أجرتُ من الأحداث. وأرادتُ أن يكونَ هذا في آخرِ القرن الماضي وأولِ هذا القرن، وأن أشهدَ القصةَ وتأثرَ بها أشدَّ التأثيرِ وأعَمَقَه، وأن أدخِرَها في نفسي لشيءٍ لم أكنُ أعرفُه حينَ شهدتُ القصةَ وأدخَرْتُها، وقد أخذتُ أعرفُه الآنَ حينَ بدأتُ أملي هذا الحديث، فأنا إنما شهدتُ القصةَ وأدخَرْتُها لأتحدثَ بها إلى قراءِ هذا السِّفر، بعد أن مضى على أحداثها، ما يقربُ من نصفِ قرن.

بل أكاد أقطع^(١) بأنني لم أختَر، ولم أكن أستطيع أن أختار، أن أتخذَ هذه القصةَ موضوعًا لهذا الحديث، وإنما هي التي اختارتني لتصلَ من طريقي إلى القراء، ولستُ أستطيع أن أبينَ لذلك سببًا، لأنني لا أستطيع، والقارئ نفسه لا يستطيع، أن أسأل القصةَ عن السبب الذي من أجله اختارت أن تُذاعَ في هذه الأيام، والذي من أجله اختارت أن تُذاعَ من طريقي أنا، ومن طريق هذه المجلة التي أكتبُ فيها.

وإنما أرى أنني قد فرغتُ أيامًا وأيامًا، لموضوع من موضوعات الأدب الفرنسي، وجعلتُ أدرسه وأستقصيه لأتخذَهُ موضوعًا لهذا الحديث، وبلغتُ من ذلك أكثرَ ما كنتُ أريدُ، إن لم أكنُ بلغتُ كلَّ ما كنتُ أريدُ، وجلستُ إلى صاحبي لأُملِّي عليه ما قدرتُ إملاءه، ولكنَّ صاحبي لا يسمعُ مني حديثًا عن شيءٍ يتصلُ بالأدب الفرنسي من قريبٍ أو بعيدٍ، وإنما يسمعُ مني بدءَ هذا الحديث، ويهمُّ أن يراجعني، كما همَّت حنينة أن تراجعَ نصيفًا، ولكني أُعرضُ عنه بوجهي، وأناى عنه بجاني، أشعلُ سيجارتي في شيء من حزم، وأمضي في الإملاء، فيمضي هو في الكتابة.

ويظهرُ أمامي أشخاصُ هذه القصةِ مزدحمين أشدَّ الازدحام، ملحين أعظمَ الإلحاح، كلُّهم يريدُ أن يسبقَ إلى مكانه من هذا

(١) أقطع: أجزم.

الحديث، كأنما طال عليهم النوم حتى سئموه، وثقل عليهم النسيان حتى ضاقوا به، فهم يريدون أن يستيقظوا، وهم يريدون أن أذكرهم أنا، وأن يذكرهم القراء، وأن يسترثوا بذلك شيئاً من حياة. وإن كانت حياتهم تلك الأولى لأهون وأشقى من أن يفكر فيها أصحابها، ومن أن يحرصوا على أن يسترثوا منها نصيباً قليلاً أو كثيراً.

وهؤلاء الأشخاص كثيرون بعض الكثرة، فلا بد من أن أصطنع شيئاً من النظام الحازم لأردهم إلى بعض القصد، ولأظهرهم في أماكنهم المقسومة لهم من هذا الحديث، وأماكنهم هذه لم أقسمها أنا لهم، وإنما قسمتها لهم حياتهم الأولى نفسها، فهم يؤلفون أسرتين قبطيتين من أسر الريف، كانتا تعيشان متجاورتين قد أنشأ الجوار بينهما ما ينشأ عادة بين الجيران من المودة والألفة، ومن العشرة المتصلة والاختلاط الدائم في غير تكليف ولا عناء، ومن هذا الاشتراك في لذات الحياة وآلامها، وفي مسرات الحياة ومساءاتها، وفي هذه الأحداث التي تحدث، والخطوب التي تلم، والنوائب التي تنوب.

وكانت أسرة المقدس^(١) ميخائيل تدرس في دار ليست بالمسرفة في السعة، وليست بالمسرفة في الضيق، وإنما هي دار

(١) المقدس: لقب من حج من الأقباط إلى بيت المقدس، وهي بمعنى الحاج عند المسلمين.

متوسطة، تألفت من حجرات قليلة، لا يظهر عليها الثراء، ولا يظهر عليها الضر، ولا يظهر عليها ما يلفت إليها أحدًا. كانت دارًا متواضعة وإن لم تكن حقيرة، وكانت تقوم في أول الشارع مما يلي القناة على منحدر يسير يكلف الساعي إليها قليلًا من الجهد، فينحدر إليها إن جاء من هذه الناحية، ويصعد إليها إن جاء من تلك الناحية، ولا يسعى إليها سعيًا هيئًا على كل حال. وكان المقدس ميخائيل صاحب تجارة يسيرة هيئة، قد اتخذ له حانوتًا يبعد عن داره بعض البعد، يبيع فيه سقط المتاع^(١) من هذا الخرز الذي يتخذ الفقراء منه عقودًا يتحلّى بها النساء والفتيات، ومن هذا الزجاج الملون الذي يتخذ النساء منه أساور أو دوائر مفرغة يُدخلن فيها سواعدهن، أو يدخلنّها في سواعدهن، ويهرن أنفسهنّ كما يهرن الرجال بالوانها الزاهية ورنينها الحلوي، وشيئًا من الأقمشة الرخيصة التي يتخذ منها نساء الريف ثيابهنّ حين يتفضلن^(٢)، وزيتتهنّ حين يتبرجنّ.

وكانت لحانوته شهرة خاصة بهذه العصابات المطرزة التي كان النساء يُدرنّها حول رؤوسهنّ، فيفتنّ بها الرجال ويسحرنّ بها عيون الشباب، وكان المقدس ميخائيل يقيد من تجارته هذه اليسيرة ما يتيح له أن يكفل لأهله حياة إن لم تكن رخية كل الرخاء فلم

(١) سقط المتاع: الرديء الذي لا قيمة كبيرة له.

(٢) تفضل: لبس الفضلة، أي ثوب الشغل أو ثياب البيت.

تكن ضيقة كل الضيق، وإنما كانت شيئاً بين ذلك، يسمح لهذه الأسرة أن ترى نفسها من الطبقة المتوسطة وأن تطمح إلى ما تطمح إليه هذه الطبقة من الآمال التي كانت في ذلك الوقت متواضعة أشد التواضع.

ولم تكن هذه الأسرة ضخمة ولا كثيرة العدد، وإنما كانت تألف من ميخائيل، وزوجه حنية، وابنتيهما نصيف، وابنتيهما صفاء، وواضح أن هذا الاسم لم يكن يُنطق على هذا النحو الفصيح، وإنما كان يُنطق به مقصور الألف ممدودها، وكان النطق به يثير في نفوس السامعين أنه مستعار من تلك الغدائر المعدنية التي كان النساء يصلنها بشعورهن ويرسلنها على ظهورهن، ويُسمع لها حين يقمن ويقعدن ويسعين صليلٌ يعجب الآذان.

وقد طمع ميخائيل أن يرفع ابنه عن المنزلة التي كُتبت له في الحياة، فلم ينشئه في التجارة ليخلفه في الحانوت حين تقعد به السن، وإنما أرسله إلى المدرسة المدنية، بعد أن اختلف^(١) إلى الكتاب القبطي عامًا وبعض عام، وأضمر فيما بينه وبين نفسه ألا يكفي بالمدرسة الابتدائية، وأن يرسله إذا استطاع إلى القاهرة ليتعلم في بعض مدارسها، وليكون موظفًا من موظفي الحكومة، وليسلك بنفسه طريقًا جديدة غير الطريق التي سلكها هو وسلكها أبوه من قبله.

(١) اختلف إلى المكان: جاء إليه المرة بعد المرة.

وطمعت حنية في أن ترفع ابتها عن المترلة التي قُسمت لها هي في الحياة، فأرسلتها إلى «المعلمة» كما كانت الأمهات في الطبقة المتوسطة يرسلن إليها بناتهن، ليتعلمن عندها فنونا من التطريز والتدبيج والتأنق في التفصيل وصناعة الأزياء.

وقد اختلف الصبي إلى المدرسة، واختلفت الصبية إلى المعلمة، ورضيت الأسرة عن نفسها وعن تربيته لابنها أعوامًا. وظفر الصبي بالشهادة الابتدائية بعد جهد، وأخذت الصبية من فنون المعلمة ما استطاعت أن تأخذ. ونظرت الأسرة فإذا هي مضطرة أن ترسل الصبي إلى القاهرة، وإلى أن تمسك الصبية في الدار.

والله يعلم ما تكلف المقدس ميخائيل من الجهد ليدبر ما يحتاج الفتى إليه من النفقات، وما احتملت حنية من الحزن لفراق ابنها الوحيد. وقد ألحق الفتى بمدرسة ثانوية، فأقام فيها ما شاء الله أن يقيم، عامًا وعامًا دون أن يصيب فيها نجحًا، وإنما هي السنة الأولى يقيم فيها العام بعد العام، ثم تُضطر المدرسة إلى فصله لكثرة ما أخفق. فيلحق بالمدرسة القبطية الكبرى التي كانت في ذلك الوقت تتلقى من فصلهم المدارس الحكومية من الشباب المخففين، أو من تحول السن بينهم وبين الالتحاق بالمدارس الحكومية، أو من تقصُر أيدي آبائهم عن أجور التعليم في مدارس الدولة، وتطول مع ذلك آمال آبائهم، فيأبون إلا أن يتعلم أبنائهم حتى يبلغوا الشهادة الثانوية، لعلهم أن يجدوا لأنفسهم مكانًا في

مدرسة من المدارس العالية، أو عملاً في ديوان من الدواوين.

وقد أقام نصيف في المدرسة الحرة عامًا وعامًا ولكنه لم يُصَبَّ فيها نجاحًا كما لم يُصَبَّ في المدرسة الحكومية نجاحًا. وثقلت النفقة على أبيه، وثقل الحزن على أمه، وضاق الفتى بأبيه وأمّه ونفسه أيضًا، وإذا هو يقترح على أبويه ذات عام أن يتحوّل عن التعليم الثانوي الذي لم يُخلَقْ له، إلى تعليم آخر يسير قريب، لا يحتاج إلى كثير من ثقافة، ولا إلى إلحاح في عمل، ولا إلى فضل من جهد ولا إلى طويل من وقت، وإنما هو عام أو بعض عام، ثم يتقدّم الطالب إلى الامتحان ويظفر بالدبلوم، ويشغل منصبًا من مناصب الدولة.

وكذلك التحق الفتى بمدرسة التلغراف، وما هي إلا أن ينفق فيها الفتى عامًا أو أقل من عام، ثم يتقدّم للامتحان فيصيب ما أراد من نجاح، ويعود إلى أهله ومعه الدبلوم. لقد لفّه لفًا أنيقًا، ووضعَه في حِرْز أنيق اتّخذ من الصفيح. وجعل الأب ينظر إلى الدبلوم يحاول أن يقرأ ما فيه، وجعلت الأم تنظر إلى الدبلوم تعجب بزيته. واختصم الأبوان بعض الاختصام أيّهما يحتفظ بهذه العلبة من الصفيح، أتدسّها الأم بين ثيابها، أم يخفيها الأب في درج من أدراج مكتبه القديم. ولكنّ المهمّ هو أن المقدّس ميخائيل كان قد بلغ من الجهد أقصاه، فأنفق أكثر مما كانت تجارته تغلّ عليه، واحتمل من المشقة أكثر مما كانت تستطيع أن تحتمل، وباع

في سبيل هذا الفتى ما كان عند زوجه من الحلى المتواضع، واضطرَّ الأسرة إلى شيء من الفقر الضيق البغيض الثقيل الذي لا يطاق، أو لا شيء من فسحة الأمل. ولم يدرك الفتى ما أدرك من نجاح حتى كان المقدس الشيخ مضطراً إلى أن يقعد في داره، وينتظر الرزق من هذا المرتب الضئيل الذي كانت الدولة تجريه حيثئذ على الموظفين في البرق أول ما ينهضون بأعمالهم.

كانت الدولة بخيلة حقاً في تلك الأيام، فقد كان حاملُ الدبلوم يُلحق بمكتب من مكاتب البرق على سبيل التجربة والتمرين، ويؤجر في أثناء ذلك ثلاثة جنيهاً في الشهر، لا تحسب له جملة، وإنما تحسب له مياومة أثناء التمرين، عشرة قروش في اليوم لا تزيد. ولم يكن حاملُ الدبلوم حرّاً في اختيار مكتب البرق الذي يعمل فيه، ومتى كان عمالُ الدولة وموظفوها أحراراً في اختيار المكاتب التي يعملون فيها؟ إنما كانت الدولة ترسل هؤلاء الموظفين والعمال حيث تشاء وحيث يقتضي النظام أن يُرسلوا، فأرسل الفتى إلى أقصى الصعيد، وأقامت أسرته في أدناه، وجعل الفتى يقبض أجره آخر الشهر، فيُرسل نصفه إلى أسرته لتعيش، وينفق نصفه الآخر على نفسه.

وعلم الفتى وعلمت أسرته أن الآمال لا تصدق أصحابها دائماً، وإنما تكذبهم في كثير من الأحيان، فقد ظفر الفتى بالدبلوم وشغل منصباً من مناصب الدولة، وأصبح فرداً ممتازاً من هذه

الطبقة الممتازة، طبقة الموظفين، ولكنه ما زال فقيرًا بائسًا محتاجًا، وما زالت أسرته متوسطة تُرَدُّ إلى الفقر يومًا بعد يوم، وتُدْفَعُ إلى الضيق عامًا بعد عام.

والفتى بعد ذلك فردَّ ممتازًا من طبقة ممتازة، والامتياز يكلف أصحابه كثيرًا من المال، فلا بدَّ من أن يعيش الفتى بين أترابه عيشة ملائمة، ومن أن يتَّخذَ من الزينة ما يلائم طبقته، ومن أن يحيا حياة ينظر إليها أترابه في شيء من الاستخفاف به أو الإشفاق عليه.

وكان هذا كله يرهق الفتى من أمره عسرًا، وربما اضطرَّه بين حينٍ وحينٍ إلى ألا يرسلَ إلى أبويه ما تعودَ أن يرسلَ إليهما من النقد، أو أن يرسله إليهما منقوصًا، فكان هذا يُحْفِظُ^(١) الأسرة ويغيظُها ويُضْنِيها، فلم تكن حاجاتها إلى الحياة الملائمة بأقلَّ من حاجة الفتى، والفتى وحيدٌ، وهي أسرة مؤلفة من أشخاصٍ ثلاثة فحقُّها أن يرسلَ إليها أكثرَ المرتب، وأن يكتفي الفتى بأقلِّه، فكيف إذا لم يرسلَ إليها إلا أقلَّه! وكيف إذا لم يرسلَ إليها شيئًا! وهي بعد ذلك قد أفنت عمرها وجهدها وكلَّ ما ملكَتْ في سبيلِ هذا الفتى.

فانظر إلى الأبناء كيف يجحدون حقوق الآباء، وانظر إلى الشباب كيف يكفرون بنعمة الشيوخ، وانظر إلى هؤلاء الفتيان

(١) يُحْفِظُ: يُغْضِبُ.

الناشئين كيف يؤثرون أنفسهم بالخير ويختصونها بالذات، ويتركون آباءهم وأمهاتهم وأخواتهم يشقون بالنقص في الأموال والثمرات، بل يشقون بالبؤس والجوع والحرمان. وكذلك أنفقت الأسرة بعد نجاح ابنها في الامتحان وظفره بالمنصب أعوامًا، ذقت فيها من البؤس المادي والمعنوي ما لم تذقه حين كان الفتى صبيًا يختلف إلى المدرسة الابتدائية أو غلامًا يختلف إلى المدارس في القاهرة.

أما الأسرة الأخرى فأسرة المعلم يونان. كان زعيمها كاتبًا متواضعًا في دائرة من دوائر الترك^(١)، ينفق نهاره عاكفًا على دفتيره، أو محاسبًا للناظر، أو مراقبًا للمعاون، ويعود إلى أهله آخر النهار راضيًا عن نفسه ولكنه متعبٌ مكدودٌ، فلا يكاد يصيب معهم شيئًا من الطعام، ويسمر مع جاره شيئًا من سمر، حتى يأوي إلى مضجعه وقد بلغ الإعياء به أقصاه، ثم لا يكاد الصبح يتنفس حتى يراه في الطريق العامة غاديًا على عمله في الدائرة أو في الحقول. وكان الأجر الذي يصيبه من هذا العناء قليلًا ضئيلًا لا يكاد يقيم الأود لأسرة تألفت من ثلاثة أشخاص، هم المعلم يونان، وزوجته مرجانة، وابنهما عبدُ السيد.

وكان المعلم يونان رجلًا متواضعًا لا يرفع نفسه عن طبقته، ولا يحاول أن يرفع ابنه عن هذه الطبقة، وإنما حاول أن يعلم ابنه

(١) التركية: ما يتركه الميت وراءه.

مهنته هو، ليكون كاتبًا في الدائرة، كما كان هو كاتبًا في الدائرة،
وكما كان أبوه قبله كاتبًا فيها أيضًا، وكان أقصى همه أن يُحسنَ
الأخذَ عنه والافتداءَ به، حتى إذا أدرك أولَ الشبابِ استطاعَ أن
يُعينه على عمله، وإن يلتفتَ إليه المأمورُ لعله أن يرضى عنه
ويعطفَ عليه، فيأجره قرشين أو قروشًا في اليوم تُعينُ الأسرةَ على
احتمالِ أعباءِ الحياة.

ولكنَّ الصبيَّ لم يكن ذكيَّ القلبِ، ولا محبًّا للعملِ، وإنما
كان كَلًّا^(١) خامدًا، يؤثرُ اللعبَ حينَ تسنحُ له فرصةُ اللعبِ، فإن
لم تسنحْ له أثرَ حياةٍ هادئةٍ هي إلى الذهولِ أقربُ منها إلى أيِّ شيءٍ
آخرَ، وكان ذلك يغيظُ أباه ويحفظُه ويدفعُه أن يقسوَ عليه أحيانًا،
ولكنه كان وحيدَ أبويه، فكان المعلمُ لا يعنفُ به إلا ليرقُّ له، ولا
يشقُّ عليه إلا ليرفقَ به.

والسنُّ تتقدمُ بالمعلمِ حتى يحسَّ الضعفَ عن النهوضِ
بأعبائه، والفتى يتقدمُ في العلمِ بمهنة أبيه متباطئًا متثاقلاً، حتى إذا
اضطرَّ الشيخُ إلى القعودِ في داره كان الفتى أجهلَ وأكسلَ من أن
يقومَ مقامه، فلم تستبقه الدائرةُ إلا رعايةً لحقَّ أبيه ورفقًا بأسرته،
ولم تمنحه من أجلِ ذلك إلا نصفَ ما كانت تمنحُ أباه من الأجرِ.

واضطرتْ مرجانةُ أن تبرحَ الدارَ، وتسعى بعضَ السعيِ على

(١) كَلٌّ: لا خير فيه.

شيخها القاعد لترزقه، وعلى ابنها الخامد لتعيته، فجعلت تسعى إلى القرى القريبة تشتري من أهلها ما يريدون أن يبيعوا من جنبهم وزبدهم، تحمل ذلك في قصعة ضخمة، وتغطيه بشيء من العشب الأخضر الرطب يحفظ عليه رطوبته ويجذب إليه العيون، وتطوف بذلك على بعض البيوت، فتبيعه فيها بما يتيح لها شيئاً من ربح يتم لزوجها وابنها ما يحتاجان إليه.

وقد سعت الأسرتان المتجاورتان في طريق واحد إلى الضيق، ثم إلى الضيق الشديد، ثم إلى الإعدام والحرمان، فازدادت الصلات بينهما قوة، وفرغ الشيخان القاعدان للبطالة والحديث. وجعلت مرجانة وحنينة تلتقيان حين يسفر الصبح وحين يتقدم النهار، تتقارضان المنافع وتتعاونان على أثقال الحياة، وتتجاذبان أطراف الحديث كما يقال، وجعلت صفاء (بألفها الممدودة أو المقصورة) تلقى عبد السيد يغدو إلى عمله في الدائرة، وحين يروح من عمله إلى الدار، فيكون بينهما ما يكون بين الفتيان من هذه الأحاديث الفارغة، التي لا تؤدي شيئاً ولا تدل على شيء، وإنما تشغل أصحابها عن أنفسهم، وتلهيهم عن آمالهم.

ولكن الشاب ماكر ماهر، ينتهز الفرص، ويختلس الوسائل اختلاساً، فهو يُشيع في هذه الأحاديث الفارغة بين حين وحين ما يريد أن يملأها، فيعجزه ذلك أول الأمر، ولكنه لا يغرف العجز، ولا اليأس ولا الإخفاق، وإنما هو ملح دؤوب، يخطئه النجاح هذه

المرّة فلا يرُدّه ذلك عن استئناف المحاولة. وهو يسلكُ إلى غايته
طُرُقًا مختلفةً ملتويةً، لا يُحسنُ العلمَ بها إلا الذين مَحَصَتْهُمْ^(١)
الحياة وعَلَّمَتْهُمْ التجارب.

وأين الفتیانُ الفارّونَ من تمحيصِ الحياة وتعليمِ التجاربِ!
كلمةٌ تنطقُ بها صفاءٌ، فإذا الشبابُ يجري فيها عذوبةٌ غيرَ مألوفةٍ،
ويوقعُها من أذنِ عبدِ السيدِ وقلبه موقعًا غيرَ مألوفٍ، وحركةٌ يأتي
بها عبدُ السيدِ، فإذا الشبابُ يجري فيها رشاقةٌ غيرَ مألوفةٍ، ويوقعُها
من عينِ صفاءٍ وقلبها موقعًا غيرَ مألوفٍ، وإذا الفتى مشغولٌ بهذه
الكلمةِ العذبةِ، يريدُ أن تتكرّرَ وأن يضافَ إليها أمثالها، وإذا الفتاةُ
مشغولةٌ بهذه الحركةِ الرشيقَةِ، تريدُ أن تتكرّرَ وأن يضافَ إليها
أمثالها. وإذا كلاهما مشغولٌ بصاحبه حينَ يلقاهُ ومشغولٌ بصاحبه
حينَ ينأى عنه، ومشغولٌ بصاحبه حينَ يُقبلُ الليلُ ومشغولٌ بصاحبه
حينَ يسفرُ النهارُ، وإذا اللقاءُ الذي كادَ يكونُ بينهما على غيرِ موعدٍ
وعلى غيرِ نيةٍ، قد جعلَ يصبحُ شيئًا تُدبّرُ له الخططُ وتُبغى إليه
الوسائلُ، وإذا الحديثُ الذي كادَ يكونُ بينهما فارغًا ليس وراءَه
شيءٌ، قد جعلَ يصبحُ مليئًا وراءَه كثيرٌ من الأشياءِ.

وإذا الأسرتان تلحظان أن لَهْذَيْنِ الفَتَيْنِ شأنًا، فلا تُنكران
ولا تعرفان أولَ الأمرِ، ثم تبسّمُ قلوبُ الشيوخِ لهذه الصلةِ الناشئةِ

(١) مَحَصَتْهُمْ: اختبرته.

بين هذين القلبين الشائنين، ثم يتحدث المقدس ميخائيل إلى حنية، ويتحدث المعلم يونان إلى مرجانة، ولا تقول إحدى الأسرتين للأخرى شيئاً، وإنما تنتظر كلتاهما أن تكون الأخرى هي التي تبدأ الحديث. والشباب لا يحفل بما يثور في نفوس الشيوخ من خواطر، ولا بما يضطرب في عقولهم من تفكير، وإنما هو ماضي لغايته لا ينظر إلى وراء، وإنما ينظر إلى إمام، وإلى أمام دائماً، حتى لا يلفت الأسرتين وحدهما إلى نفسه وإلى ما أحدث من صلات، وإنما يلفت أسراً أخرى من الجيران. وهناك يتنبه الشيوخ، فتحدث مرجانة إلى حنية، ويتحدث المعلم إلى المقدس، وتصبح الخطبة شيئاً مقررًا متفقاً عليه.

ونضيف مقيم في غربته تتقاذفه المدن في أعلى الأرض وفي أسفلها، وقد ثبت في منصبه فلم يقبض أجره مياومة، كأنما أصبح موظفًا بالمعنى الصحيح الدقيق، وزيد مرتبته حتى بلغ أربعة جنيهات ونصف جنيه يُحسَم منها المعاش آخر الشهر، ولكن مرتبته قد زيد على كل حال، إلا أنه لم يزد وحده، وإنما زادت معه نفقات الفتى وتكاليف حياته بعد أن أصبح موظفًا مثبّتًا. زاد مرتب الفتى، ولكن نصيب أبويه من هذا المرتب لم يزد وإنما ظل كما كان: يصل إليهما أحياناً كاملاً، وأحياناً منقوصاً، ويتخلف عنهما بين حين وحين.

ويقبل الفتى ذات يوم في إجازة من إجازات الموظفين ليرى

أسرته، فترى المدينة منه شابًا رشيقيًا أنيقًا لم تعرفه من قبل، وترى زينة ورواء لا عهد لها بهما عند أمثال هذا الفتى من شبابها بين أبناء الزراع والتجار، ويرتفع رأس المقدس حين يرى إعجاب الناس بابنه واحتفاءهم به، واحتشاد النسوة والصبيات لرؤيته حين يمر بهذا الشارع أو ذاك، وبهذه الحارة أو تلك، ويمتلئ الفتى بنفسه تيهًا وإعجابًا حين يرى تهافت الناس عليه وسعيهم إليه يحييه بعضهم من قريب، ويحييه بعضهم من بعيد، ويُعجب به أولئك وهؤلاء، ويرى فيه مع ذلك أولئك وهؤلاء شيئًا من الكبرياء، فيُنكره بعض الناس في قلوبهم ويُنكره بعض الناس بألسنتهم.

ويُشفق الأب والأم على ابنهما من حسد الحاسدين، ويتمنى الأب والأم أن يقيم ابنهما فيطيل المقام ليستمتعا به ولينعما بمحضره، ويتمنيان مع ذلك أن يعجل السفر ليأمن كيد الكائدين وحسد الحاسدين. ويعود الفتى بعد أيام إلى عمله، وقد رضي عن نفسه ورضي عنه أبوه، ورضي عنه أكثر أهل المدينة وضاق به أقلهم.

وكأنما ألم الفتى بهذه المدينة إلامته القصيرة تلك، ليودّع أباه ويراه للمرة الأخيرة، فما يكاد الفتى يسافر وتمضي على سفره أيام حتى يحس المقدس من الضعف ما يحس الشيوخ، فلا يكاد يحفل بذلك ولا يلتفت إليه، ولكن الضعف يزداد ويلح، والشيخ يثقل ويضطر إلى لزوم داره، ثم إلى لزوم فراشه ثم إلى فراق هذه الدنيا.

ويعود الفتى مرة أخرى إلى المدينة حزينا كئيبا، ولكن
الحزن والكآبة لم يزيدها رشاقة وأناقة واستهواءً لقلوب الناس،
واستجابا لحبهم له وعطفهم عليه، فقد ذهب بكثير من فرجه
ومرحه واعتداده بنفسه واستخفافه بغيره، ورداه إلى شيء من الدعة
والأتران واعتدال المزاج.

ومهما يكن من شيء فقد أُلقي في روع الفتى أنه أصبح بعد
موت أبيه رجلاً يحتمل التبعات وينهض بأعمال الأسرة. وقد واجه
التبعات والأعباء مواجهةً حسنة، فشمّل أمّه وأخته بكثير من العطف
والرعاية، وجدّ واجتهد وسعى ووسّط غيره في السعي حتى استطاع
أن ينقل نفسه من مدينته تلك البعيدة التي كان يعمل فيها، إلى
مدينته هذه التي تقيم فيها أسرته، وإذا هو موظف في مكتب البرق
بالمدينة يُقيم في أسرته ويرعاها، ويقوم منها مقام أبيه.

وتمضي أمور الأسرة كما تستطيع، أو على خير ما تستطيع.
فقد أقام الفتى في داره وعاش مع أهله، ودبّر أمره خيرا مما كان
يدبّره أثناء الغربة، فاستقامت له ولأهله حياة لم تكن تستقيم لهم
من قبل. وكم تمتّ حنية - لو كان ينفع التمني - أن يعود المقدّس
فيشارك في هذه الحياة، وينعم بها، ويسعد برؤية ابنه غاديا على
العمل أو رائحا إلى الدار، في زيّه ذاك الجميل، وشكله ذاك
الوسيم، ومنظره الذي يملأ القلوب روعة ورضا.

وتتصل أسباب الفتى بزملائه الذين يعملون معه في مكتب
البرق، وبزملاء آخرين يعملون في المحطة، وبجماعات أخرى من
الموظفين يعملون في المحكمة أو في مكتب البريد، وإذا هو يرقى
بأسرته حقاً إلى هذه الطبقة الممتازة التي طالما ودَّ أبوه لو يرقى بها
إليها، وإذا هو ممتاز بين هؤلاء الموظفين الممتازين حين يلتقون
من آخر النهار أو من أول الليل في قهوة ذلك الرومي التي كانت
تقوم على شاطئ القناة قريباً من المحطة، والتي كان الموظفون،
ولا سيما الشباب منهم، يسعون إليها حين يدنو الأصيل، فيقيمون
فيها فرحين لاعبين مداعبين حتى يتقدم الليل.

وفي ذات صباح يجلس الفتى إلى فطوره وأمه إلى جانبه
تنظر إليه وتعجب به، وأخته صفاء قائمة بين يديه تخدمه تذهب
وتجيء مقدمة هذا اللون رافعة هذا الإناء، وإذا الفتى يحتال حتى
يبعد أخته، ويخلو إلى أمه فيلقي إليها في همس سريع أو سرعة
هامسة، أن زميله فلاناً يخطب إليه أخته، وأنه سعيد بهذه الخطبة،
يرى فيها مزيداً من رقي وفضلاً من رخاء، فهذا الزميل فتى كريم
من أسرة كريمة، قد فقد أبويه، فهو أذن سيّد نفسه، وهو يقبض
في آخر الشهر مرتباً كالذي يقبضه هو، وهو يريد أن يكون له أخا.
وإذا قبلت خطبته وتمّ زواجه فسيعيش في الدار، وسيكون لأمه ابناً
ثانياً، وسيجتمع المرتبان وستغرق الأسرة في نعيم ورخاء لم تكن
لترجوهما أو تفكر فيهما.

وتسمع الأمُّ هذا الحديث فيقع من قلبها موقعاً غريباً فيه كثيرٌ من الإغراء، ولكنه يثير كثيراً من الحزن والخوف والأسى، فابتثها مخطوبةً أو كالمخطوبة لجارها الفتى. قد ذهب زوجها إلى الدار الآخرة وهو مقرٌّ لهذه الخطبة راضٍ عنها مغتبطٌ بها، وفي نفس ابنتها شيءٌ من هذا الفتى الجار، ليس في ذلك شك. ثم تثوب الشيخة إلى نفسها بعد إن شكَّت^(١) غيرَ طويل، وتقول لابنها في صوتٍ هادئٍ رزين: «وددتُ لو كان ذلك يا بني، ولكن أختك مخطوبةً أو كالمخطوبة، قد أحبَّها جارنا عبدُ السيد، وكأنَّها تحبُّه، وقد تحدَّثنا في خطبتهما وقبلها أبوك».

ولا يكادُ الفتى يسمعُ حديثَ أمِّه حتى تأخذه الكبرياء، ويعاوده الاعتدادُ بالنفس، ويقولُ لأمِّه في صوتٍ المغضبِ الذي كادت تُخرجه الموجدة^(٢) عن طوره: «كان هذا في تلك الأيام السود، فأما الآن فما أحبُّ أن أخوضه ولا أن تخوضي في هذا الحديث». ثم يشعلُ سيجارته في أنفقه، وينهضُ في كبرياءٍ متثاقلة، وينصرفُ عن الحجرة، ثم ينصرفُ عن الدار، وكأنه لم يخلفُ فيها أحداً.

وقد صبرتُ حنينةً نفسها عن هذا المكروه، فلم تتحدَّث فيه إلى ابنتها، وأزمنتُ أن تراجعَ فيه ابنتها، وراجعتُ مرةً ومرةً،

(١) الشك: تأتي هنا بمعنى التردد، والمقصود ترددت وقتاً غيرَ طويل.

(٢) الموجدة: الغضب.

ولكنها لم تظفر منه بشيء ولم تلق منه إلا ازوراراً^(١) وإعراضاً، حتى أندرَها ذات يوم بأنها إن لم تدعِن له فسيقتلُ من هذه المدينة كما انتقل إليها، وسيستأنفُ حياته تلك الغريبة المشرّدة، وسيتركها تعيشُ مع ابنتها في ظلّ هذا الفتى الغافل الذي لا غناء فيه، وسيرسلُ إليها ما يستطيعُ أن يرسلَ إليها من المالِ يُعينُها على العيشِ كما كان يفعلُ في حياة أبيه.

ولم تتعوّد الأمهاتُ في مثلِ هذه البيئة مقاومةً أبنائهن، وإنما تعوّدنَ الإذعانَ لهن والاستجابةَ إلى ما يُريدون. والفتى يقومُ مقامَ أبيه، فهو سيّدُ الأسرة وصاحبُ الأمر والنهي فيها لا ينبغي أن يلقي منها مقاومةً ولا اعتراضاً، فما أُيسرَ ما تُدعِنُ حنينةً لابنها، وما أُسرَعَ ما تحاولُ أن تحملَ صفاءً على الإذعانِ، وصفاءٌ ليست في حاجةٍ إلى أن تُحملَ على الإذعانِ، فهي مدعنةٌ بطبعها لما يريدُ أخوها ولما تحبُّ أمُّها. ومتى استطاعت الفتياتُ أن يخالفنَ عن أمرِ الإخوة والأمهات!

هي إذن مدعنةُ الإرادة، ولكنها ثائرةُ القلب، وقد بذلت حنينةً جهداً غيرَ قليلٍ لتُغريَ ابنتها بمثلِ ما أغراها به ابنتها من الرخاء والنعيم، وارتفاعِ المنزلّة، وامتيازِ الطبقة، وبما سيتاحُ لها من زينةٍ وترفٍ لم تكن لتظفرَ بهما لو اقترنتُ إلى هذا الفتى

(١) ازورّ عن الشيء: مال عنه وانحرف عنه.

المتواضع الفقير الذي لا يكسب قوته إلا بالجهد والمشقة، وسعي أمه لتعينه على تحصيل ما تحتاج الأسرة إليه. وكانت صفاء تسمع لهذه الأحاديث، فتدعن إرادتها ويثور قلبها، وتحاول أن تظهر الرضا فلا تجد إلى إظهاره سبيلاً.

ثم يخرج نبأ هذه الخطبة من دار حنية إلى دار مرجانة، ثم إلى غيرها من الدور، ويصبح حديث أهل الشوارع، ثم حديث من يعرف الأسرة من الناس، فأما مرجانة فتسمع ولا تقول شيئاً، وأما المعلم يونان فيسمع ويتسم ولا يزيد على أن يقول: «وأيّن يكون ابننا من هذا الفتى، وابنتا كاتب لا يكاد يكسب قوته، وهذا الفتى موظف ممتاز!» وأما الناس فأقلهم يغبط صفاء وأكثرهم يحسدّها، وأما عبد السيد فيثور ويثور وينذر مرة باقتراف الجريمة، ومرة أخرى بقتل نفسه، ثم يُردُّ إلى هدوء منكّر من ورائه شرّ عظيم.

فهو يغدو ويروح بين أهله وعمله قد انطوى على نفسه، وانطوت نفسه على ما فيها فهو لا يتحدث إلى أحد في هذه الخطبة المعلنّة، وفي هذا الزواج المتطرّف، ولا يحب أن يتحدث إليه أحد فيهما، وإذا تحدّث الناس إليه في شيء من ذلك أعرض عن الحديث ولم يلق إليه بالاً، كأنه غريب عن هذه البيئة التي يعيش فيها، لا يعنيه شيء مما يفعل الناس حوله أو يقولون.

وقد كانت مرجانة تهيب نفسها لتفيض على ابنها شيئاً من

عطف، وفضل من حنانٍ تريدُ أن تعزيه عن محنته، وتواسيه في هذه الملمة التي نزلت به فبغضت إليه الحياة وألقت بينه وبين الأمل حجباً صفاقاً وأستاراً كثافاً، ولكنها لم تر من ابنها حزناً، ولم تسمع منه شكاةً. وحاولت أن تنفذ إلى ذات نفسه فلم تبلغ مما حاولت شيئاً.

وظنت آخر الأمر أنها أكبرت من هذا الأمر صغيراً، وعظمت منه حقيراً، وأسرفت في حسن الظن بابنها، فقدّرت أنه كان يحب ويسعد بالحب، وأن هذه الخطبة قد ردتّه من الكآبة والحزن واليأس إلى ما لا يُطاق. ولكنها تنظر فترى ابنها ساهياً لاهياً لا يحفل بأحد، ولا يحفل بشيء، ولا يظهر عليه ما يدل أنه حزين كئيب، فقد كان الفتى عابثاً في حبه إذن، وهو الآن غافل بعد أن تقطعت الأسباب بينه وبين هذا الحب، ويتنظر أن تتاح له فرصة أخرى لعبث آخر مع فتاة غير هذه الفتاة.

وليس من شك في أن مرجانة لم تنعم بما لاحظت من سهو ابنها ولهوه وغفلته، وإنما آذاها ذلك في نفسها، وأضاف إلى حزنها القديم حزناً جديداً، وإلى ما ألقت من خيبة الأمل في فتاها الذي لم يكن يُحسن العمل كما كان يُحسّنه أبوه، ويكسب من المال كما كان يكسب أبوه، خيبة أمل جديدة في فتاها الذي لا يحسن أن يحب، ولا يحسن أن يأسى حين تنقطع به أسباب الحب ويُحال بينه وبين من يهوى، وهي ترد عطفها وحنانها ورحمتها

وإشفاقها إلى نفسها البائسة الكئيبة التي كانت تريد أن تجد شيئاً من الروح في إظهار ما تكنه نفوس الأمهات من العطف والحنان والرحمة والإشفاق.

ولست أدري بأيّ الأمرين كانت مرجانة أشدّ تأذيًا: بخيبة أملها المجددة في ابنها الوحيد، أم بما اضطرت إليه من كبت عواطفها وردّ نفسها إلى الإجداب بعد أن كانت تخلص، وإلى الفقر بعد أن كادت تغنى، وبعد الموت بعد أن همّت بالحياة. وليس شيء أدفع لنفوس الأمهات إلى اليأس القاتل من هذا الحرمان الذي تردّ إليه ردًا وتكره عليه إكراهًا، فما نفس الأمّ إذا لم تجد العطف على ابنها والرحمة له حين يألّم أو يتعرض للألم؟ وما نفس الأمّ إذا لم تجد الرضا والغبطة والإعجاب حين يأتي ابنها بما يدعو إلى الرضا والغبطة والإعجاب؟

وهذه مرجانة قد حيلَ بينها وبين الرضا عن ابنها والإعجاب به منذ وقتٍ طويل، وهي ترى جارتها حنينة ترضى على ابنها نصيف كلّ الرضا وتعجبُ به كلّ الإعجاب. ويزيد رضاها وإعجابها أن الناس من حولها يكبرون الفتى ويقدرونه ويثنون عليه، ولا يدعونها باسمها كما كانوا يفعلون في بعض ما مضى من الوقت، لا يدعونها بأم نصيف كما كانوا يفعلون بعد أن وُلدَ ابنها، وحين كان صبيًا أو شابًا يختلفُ إلى المدارس، وحين كان موظفًا غائبًا لا تراه العيون ولا تحقّق النفوس ما يمتاز به من الرشاقة

والأناقة وجمال الزي وروعة المنظر، وإنما يدعونها أمّ الأفندي.
يلغون الهمزة، ويلقون فتحها على اللام، فيقولون «أمّ لفندي».

حِيلَ بين مرجانة وبين الرضا عن ابنها والإعجاب به منذ
تبَيَّنَتْ أنه خاملٌ خامدٌ، لا يُغني غناء أبيه، ويُحالُ بينها الآن وبين
ما بقيَ لها من أن تشملَ ابنها بالعطفِ والرحمة والحنان حين يلمُّ
به الخطبُ أو يلحُّ عليه الهمُّ أو ينزلُ به المكروه، فابنُها لا يُحسُّ
خطبًا ولا همًّا ولا مكروهًا، ولا يجدُ حاجةً إلى عطفٍ أو رحمةٍ أو
حنان. ولو قد شملته أمُّه بشيءٍ من ذلك لما أحسَّه ولا ذاقه ولا
التفتَ إليه، هي إذن شقيّةٌ بخيبة الأملِ، شقيّةٌ بكبتِ العاطفة. وهي
تحاولُ أن تتحدّثَ إلى زوجها الشيخ في بعضِ ذلك، فلا تسمعُ
منه إلا هذا الجوابَ يرده عليها في ابتسامةٍ حزينةٍ ساخرة: «وأين
يقعُ ابْنُنا الخاملُ الخامدُ البائسُ اليائسُ، من هذا الفتى الجميلِ
الوسيمِ الذي تبسمُ له الحياة!»

وهمَّتْ مرجانةُ أن تتحدّثَ ذاتَ يومٍ إلى ابنها في بعضِ
ذلك، فقال لها متضحكًا: «ما نحنُ وذاك! إنّ المالَ أقوى قوةً،
وأعظمُ بأسًا، وأوسعُ سلطانًا، وأشدُّ إغراءً من الحبِّ، وما ينبغي
للفقراءِ أن يحبّوا». وهمَّتْ أن تمضيَ في حديثها فكفَّها عن ذلك
بإغراقه في ضحكٍ طويلٍ، ويانتقاله إلى أحاديثِ الحقلِ والعاملين
فيه، وإلى أحاديثِ الدائرةِ وموظفيها، حتى قال أبوه الشيخ: «دعي
هذا الفتى، فإنه لم يُخلَقْ لفرحٍ ولا لحزنٍ، كما لم يخلَقْ لجِدٍّ ولا

لعمل»، وسمع الفتى مقالة أبيه، فازداد إغراقاً في الضحك، ثم انصرف عن الدار كأنه مجنون.

وكان من وراء هذا الجنون مع ذلك خاطر قد طوى عليه نفسه طيًّا، وهو أن المال أقوى من الحب. ولكن الطريق بينه وبين الحب قريبة كل القرب، ممهدة كل التمهيد، فليس بينه وبين صفاء إلا جدار واحد يفصل بينهما، فإذا ارتقى إلى سقف الدار، فليس بينه وبين صفاء لا جدار ولا ستار ولا حائل رقيق أو صفيق، فالأسوار بينه وبين الخطبة والأسوار بينه وبين الزواج، كثيفة منيعة لا سبيل إلى اقتحامها ولا إلى النفوذ منها، ومتى استطاع الفقير المعدم أن ينفذ من أسوار المال والثراء! ولكن الأسوار بينه وبين الحب لا وجود لها، وإنما هي حيلة واسعة أولاً، وجراءة جريئة ثانياً، وصبر للنفس على ما تكره بعد ذلك.

وقد جعل هذا الخاطر يتردد في ضمير الفتى يقظان، ويتردد في أحلامه نائمًا، والفتى يملك أمره ويضبط نفسه ويمسك لسانه، فلا يظهر شيئًا ولا يقول شيئًا ولا يخلي بين الناس وبين ما أخفى في ضميره من هذا السر المكتوم.

ولم تكن حال صفاء خيرًا من حاله، ولكنها كانت أدنى منه إلى الصراحة، وأسرع منه إلى الإذعان. لم تكن نفسها عسيرة ولا معقدة، ولم يكن لها حظ من مهارة أو مكر، وإنما كانت ساذجة

غافلة لا تحسنُ حقداً ولا كيذاً ولا استخفاءً، وهي من أجل ذلك لم تنطوِ على نفسها ولم تستخفَّ بما في ضميرها، وإنما أذعنت خاضعةً لإرادةٍ نائرة القلبِ كما قلتُ، فلما اشتدَّ عليها الإلحاحُ وكثرَ حولها الإغراءُ، وجعلتُ ألوانَ الطُّرفِ وفنونَ الهدايا تستبقُ إلى الدارِ، رضيتُ بنصفِ نفسها وسخطتُ بنصفِها الآخرِ، فكانت تمنحُ الخطبةَ والزواجَ ابتساماً ظاهراً ورضا يكادُ يشرقُ له وجهُها أحياناً، وكانت تمنحُ الحبَّ حزناً دخيلاً وأملاً دفيناً، ودموعاً لعلها أن تنهلَ حين تخلو إلى نفسها في ساعةٍ من ساعاتِ النهارِ أو في ساعةٍ من ساعاتِ الليلِ.

وهي بعدُ لم ترَ خطيبها ولم تسمعْ له، وإنما رأت آثاره، وسمعتُ ما كان يُروى عنه من الأحاديثِ، فكان خطيبها ظلاً يرسل الطُّرفَ والهدايا والزينةَ، ويتحدثُ الناسُ عنه بما يشاءون، وكان حبُّها شخصاً رأتُه من قربٍ، واستمعتُ له وتحدثتُ إليه، وتمثَّلتُه في نفسها، واستحضرتُه في ضميرها. وقد جعلت منذ حينٍ لا تراه إلا مخالسةً، ولكنها تراه على كلِّ حالٍ. وهي تستطيعُ إن شاءتُ أن تبتغيَ الوسائلَ للقاءه، ولو فعلتُ لأتيحُ لها هذا اللقاءَ، ولو فعلتُ لاستأنفتُ التحدثَ إليه والاستماعَ له، ولمتَّعتُه من حديثها ونظراتها بما كانت تمتَّعه من قبلُ، ولاستمعتُ بحديثه ونظراته بما كانت تستمتعُ به من قبلِ.

خواطرُ تتردُّ في نفسِ الفتاةِ، وهي مشبهةٌ شبهةً قويًّا أو

ضعيفاً لخواطرَ تتردّد في نفسِ الفتى، وربما خطرَ لصفاء لو كان جازها ميسّر الحالِ موفورَ الكسبِ لما استطاعَ أحدٌ أن يصدّها أو يردّها عن حبّه، ولكنه خاملٌ خامدٌ لا يكسبُ ما يقيمُ أودّه وأودّ أبويه، فما اجتماعُ الفقيرِ، على الفقيرِ، وما اقترانُ البؤسِ إلى البؤسِ، وما التباسُ الإعدامِ بالإعدامِ!

أحقُّ إذن أن الحبَّ لم يُخلَقْ للفقراءِ، وأن الفقراءَ لم يُخلَقوا ليُحبّوا، وإنما خُلِقوا ليكْدُوا ويجدّوا ويعملوا ويكسبوا القوتَ، فإن بلغوا من ذلك ما يُريدون فهو خيرٌ لهم، وإن لم يبلغوه فإنّ في الشقاء لهم سعةٌ، وفي الموت لهم راحةٌ وروحاً؟

وكذلك كانت نفسُ الفتاة تضطربُ بمثل ما كانت تضطربُ به نفسُ الفتى من الألم والحزن واليأس، وكان قلبُ الفتاة يجدُّ ما كان قلبُ الفتى يجدُّ من اللوعة والحسرة والأسى، وكان أحبَّ شيءٍ إليها أن تُفْضيَ إلى الفتى بذاتِ نفسها، وأحبَّ شيءٍ إلى الفتى أن يُفْضيَ إليها بذاتِ نفسه، ولم يكن إلى ذلك سبيلٌ بمشهدٍ من الناسٍ أو على غيبٍ منهم فقد حيلَ بينهما وبين اللقاء، وليس يفصلُ بينهما مع ذلك إلا حائطٌ واحدٌ رقيقٌ، ولو قد صعد كلاهما إلى سقفِ داره مخالسةً لأتيحَ لهما اللقاء والحديث.

والأيامُ تمضي على ذلك وتتبعها الليالي، فازدادَ المعلمُ يونانُ اتصالاً بمصطبة ولزوماً لها، وازدادت مرجانةً تطويقاً في

الأرض، بقصعتها تلك التي تغطيها الأعشاب، ومضى الفتى في حياته الكسلة الخاملة ويقظته الغافلة الداهلة، واتصل النشاط واشتدت الحركة في دار صفاء، وأحسَّ الناس أن يوم الزواج يدنو قليلاً قليلاً. وقد أطلَّ هذا اليوم واستقبلته صفاء باسمه الثغر، عابسة النفس، تُظهر الرضا وتُضمِّر السخط، وأقبل القُسس مع المساء على دار فرحة مبتهجة قد امتلأت بقوم فرحين مبتهجين. وقد أحيا القُسس مراسمهم فرتلوا وكلَّلوا وقرعوا الأجراس والنواقيس، وعقدوا تلك العقدة التي لا يفصمها إلا الموت. وكان المعلمُ يونانُ مستلقياً على مصطبة في الجانب الأيمن من داره، وكانت مرجانة قد جلست منه غير بعيدٍ واجمة ساهمة، تجري على وجهها دموع صامتة، يقول المعلمُ: «أين ابنك يا مرجانة؟» فتقول مرجانة بصوت مبتل: «لعلك كنت تريد أن يشارك في هذا الفرح!»

فيعودُ الشيخُ إلى صمته، وتمضي الشيخة في وجومها الباكي أو بكائها الواجم. ولم تُشعل في دار مرجانة لذلك اليوم نارٌ، ولم تر دار مرجانة في تلك الليلة نوراً، وإنما كانت النار ذاكية والنور متألّقا من دار حنية. ويتقدّم الليل حتى يبلغ نصفه، ثم يتقدّم حتى يوشك أن يبلغ ثلثيه، والمحتفلون في فرحهم ومرحهم، قد أخذوا يتشوّقون ويتشوّقون إلى مثل ما تعودوا أن يشهدوا في تلك الليالي، ولكنهم ينصرفون لم يروا شيئاً، ولم يسمعوا شيئاً وقد شملهم فتورٌ غريبٌ بغض.

وترى أعقاب الليل المنتهزم فتى ينسلُّ من دارِ حنينةٍ مستخفياً
فيما بقي من ظلام، ويسفرُ الصبحُ شاحباً كثيباً، وتشرقُ الشمسُ
بنورِ ربِّها، ولكنها ترسلُ على ذلك الشعاع أشعةً فاترةً خائرةً
متهاكّةً، لا تكادُ تخرجه من سكونه إلى الحركة، ولا تكادُ تخرجُ
أهله من صمتهم إلى الكلام، وهؤلاء نفرٌ من الناسِ قد أقبلوا
يسايرون شاطئ القنّاة، حتى إذا بلغوا المنحدرَ هبطوا إلى دارِ
مرجانةٍ فأدخلوا فيها جثةً قد احتزَّ القطارُ رأسها احترازاً، ويرتفعُ
صوتُ مرجانةٍ مولولاً، فلا يكادُ يتجاوزُ دارها حتى يجيئه من دارِ
حنينةٍ صوتٌ آخرٌ مؤلولٌ قد ارتفعَ بالإعوال. ويعلمُ الناسُ قبلَ أن
يتصفَّ النهارُ أن الفتى قد نام ينتظرُ الموتَ حتى جاء به قطارُ
الصعيدِ، وأن صفاءً قد أصبحت مزوّجةً كالمطلّقة، فقصمت تلك
العقدة التي عقدها القُسسُ والتي لا يفصمها إلا الموت.

وتقولُ حنينةٌ في نحيبها: «يا ليتنا لم نعرفِ المال!» وتقولُ
مرجانةٌ في نحيبها: «يا ليتنا لم نعرفِ الحبَّ». ويقولُ المعلمُ يونانُ
في صوته الهادئ المتقطّع: «قد عرفنا الموتَ الذي هو أقوى قوةً
من المالِ والحبِّ جميعاً».

٧ - خطر

لست أبغضُ شيئاً كما أبغضُ إلقاء الدروس في الوعظ والإرشاد وتنبه الغافلين وإيقاظ النائمين وتحذير الذين لا يُغني فيهم التحذير ولا النذير، وأنا مع ذلك مضطراً إلى هذا أشد الاضطرار، أراه واجباً تفرضه الوطنية الصادقة وتفرضه الكرامة الإنسانية ويفرضه الحرص على ألا تتعرض مصر للأخطار العنيفة قبل إبانها، وعلى أن يسلك هذا الوطن البائس طريقه إلى التطور في أناة ورفق وهدوء، لا تعصف به العواصف ولا يجري عليه ما جرى على بعض الأمم من هذه الثورات التي لا تُبقي على شيء.

وقد يُدعّر القارئ حين يقرأ هذا الكلام، وكم أتمنى أن يكون دعره صادقاً يبلغ القلب، ويصل إلى أعماق الضمير، ويدفع إلى العمل الذي يعصم مصر من هذه الأهوال التي تنتظرها في طريقها إلى التطور والرقى.

موظَّف من موظفي الدولة، ليس بالعامل الذي يحسبُ له أجره مياومة، وإنما هو من الموظفين الدائمين - أو المشَّتين - كما يقول الحكوميتون. هذا الموظف في الدرجة السابعة، يبلغُ مرتبُه اثني عشر جنيهاً أو أقلَّ من ذلك قليلاً. له زوجةٌ وخمسةٌ من الولد، وقضت عليه ظروفُ الحياة أن يعولَ بني أخته وهم ستة، وأن يعولَ عمَّةً له تقطعت بها أسبابُ الرزق، فهم إذن أربعة عشر شخصاً، يعيشون أو يُرادُ منهم أن يعيشوا على هذا المرتب الضئيل.

والعيشُ طعامٌ وشرابٌ ولباسٌ، والتجاءُ إلى دارٍ يظللهم سقفها، وتحميمهم جدرانها من أن تأخذهم الشرطة، كما تأخذُ المتشردين. وطبيعيّ ألا ينهضَ هذا المرتب الضئيلُ بحاجة هذه الأسرة الضخمة، فيكونُ الاقتراضُ، ثم يكونُ العجزُ عن أداءِ الدَّينِ، ثم يكونُ امتناعُ القادرين على الإقراضِ، ما داموا لا يسترُدُّون ما يُقرضون، ثم يكونُ الحرمانُ، لا أقولُ من طيَّباتِ الحياة، فليس لمثلِ هذه الأسرة أملٌ في طيَّباتِ الحياة، وإنما أقولُ مما يقيمُ الأودَ ويردُّ ألمَ الجوع.

ثم يكونُ الحرمانُ، لا أقولُ من الثيابِ التي تقي حرَّ الصيف وبردَ الشتاء، فليس لهذه الأسرة في هذه الثيابِ أملٌ، وإنما أقولُ من الثيابِ التي تسترُ ما يجبُ أن يُسترَ من الأجسام. ثم يكونُ الحرمانُ، لا أقولُ من الفرشِ الوثيرة، فليس لهذه الأسرة في الفرشِ الوثيرة أملٌ، وإنما أقولُ من الحَصيرِ الذي يحولُ بين

أجسامها وبين الأرض، ومن الغطاء الذي يُخيّل إليها أنها تحاول أن تتقي به البرد.

ثم يكون الضيق بالحياة، ثم يكون الالتجاء إلى الأغنياء بطلب المعونة، ثم يكون إعراض الأغنياء عن هؤلاء اللاجئين البائسين، إما لأنّ قلوب الأغنياء قاسية، وإما لأن هؤلاء اللاجئين ليسوا وحدهم طلاب العون وإنما هم شركاء في الالتجاء والتماس البر، وإما لأن الأغنياء يرون أنّ من الحقّ عليهم أن يُحسنوا ولكنهم يرون أن من الحقّ أن يُنظّم الإحسان حتى لا ينتشر الأمر، وحتى لا يلجأ إليهم البائس ومتكلّف البؤس، وحتى لا يتخذ التسوّل صناعة وحرفة، وحتى لا يتخذ البر وسيلة إلى طمع الناس فيما ليس في أيديهم من يُسرِ الموسرين، وإما لهذه العلل كلّها مجتمعة ولعلّ أخرى كثيرة يمكن أن تضاف إليها وليس في إحصائها نفع لأحد.

ولكنّ الشيء الذي ليس فيه شكّ هو أن هذا الموظف من موظفي الدولة عاجز عن أن يجد في مرتبّه الضئيل ما يُرضي أسرَ ما تحتاج إليه أسرته لتعيش، فهو يستدين من جهة حتى لا يجد إلى الاستدانة سبيلاً، وهو يلتمس الإحسان من كل طريق فلا يظفر بما يلتمس من الإحسان، فليس أمامه إلا أن يقترب الإثم ليعيش ويتيح لأسرته أن تعيش، وقد يمنعه خلقه ودينه من اقتراف الإثم، وقد تكون الحاجة إلى الغذاء والكساء أقوى من خلقه ودينه،

فيقتربُ الإثمَ، ولكنه القانونُ له بالمرصادِ، فهو إن فعلَ تعرّضَ للعقوبةِ، وتعرّضتْ أسرته لبؤسٍ تضاعفه الظروفُ أضعافاً، وإذن فليصبرْ، ولكن الصبرَ لا يطعمُ الجائعَ، ولا يكسو العاريَ، ولا يُسكّتُ الصبيَّ الذي يصيحُ ملتمساً طعامه حينَ يعضُّه الجوعُ ولا يداوي المريضَ، ولا يُغني عن الذين انتهوا إلى الدركِ الأسفلِ من الحرمانِ شيئاً.

والشيءُ الذي ليس فيه شكٌّ، أن هذا الموظفَ ليس وحيداً في بؤسه هذا المنكرِ، وفي عيبه هذا الثقيلِ، وإنما له نظراءُ لا يُحصَوْنَ بالعشراتِ ولا بالمئاتِ، وإنما يُحصَوْنَ بالألوفِ وأخشى أن يُحصَوا بعشراتِ الألوفِ، وليس من الممكنِ أن تُحلَّ مشكلاتُ هؤلاء الناسِ بالاستدانةِ والعجزِ عن أداءِ الدَّينِ أو الالتواءِ^(١) بالدَّينِ، وليس من الممكنِ أن تحلَّ مشكلاتُ هؤلاء الناسِ بالتصدُّقِ والإحسانِ، فإنَّ التصدُّقَ والإحسانَ قد يُعينان على تفريجِ أزمةٍ عارضةٍ، وعلى طعامِ العيالِ يوماً أو أياماً، وعلى كسوةِ العيالِ في فصلٍ من الفصولِ، ولكنهما لن يستطيعا أن يكفلا لهؤلاء الناسِ حياةً يأمنون فيها من البؤسِ والجوعِ.

وأنا لم أذكرَ إلى الآنَ حقَّ هؤلاء الصُّبيةِ في أن يتعلَّموا، وفي أن يستمتعوا بصحةٍ لا تجعلُهُم عرضةً للأدواءِ المُهلكةِ

(١) الالتواء بالدَّين: تعني هنا التهرب من الدفع والمماطلة.

والأمراض المُعدية، ولا تجعلهم مصدرَ خطرٍ على من يتصلُّ بهم من الناس.

هذه مشكلةٌ لو كانت طارئةً لظنَّنتُ أن الحديث عنها قد يلفتُ إليها ويدعو إلى التفكير فيها والاجتهاد في حلِّها، ولكنها لم تطرأ اليومَ ولم تطرأ أمس، وإنما عهدُها بنا بعيدٌ، وإهمالُنا لها متَّصلٌ، وهي من أجل ذلك تُنتجُ نتائجها المنكرة المخزية، فانتشارُ الوباء في غير مشقةٍ، وانتشارُ الفساد الخُلقي، وانتشارُ الرشوة، وانتشارُ السرقة، وتقطيعُ الصُّلات بين الناس، وانتشارُ الظلمة في الضمائر والقلوب، وانتشارُ اليأس حتى من روح الله، وانتشارُ الذلَّة والمسكنة والهوان، وانتشارُ الإذعان للظلم، والاستسلام للعسف والانقياد والاستبداد بالحرية والكرامة، والازدراء لكلِّ ما يجعلُ الإنسان إنساناً، فضلاً عن الازدراء لكلِّ ما يجعلُ الإنسان إنساناً متحضراً ممتازاً - كلُّ هذه الآفات والمخازي ليس لها مصدرٌ إلا هذا الشقاء.

ولأُعَدُّ إلى هذا الموظف من موظفي الدولة، إنه كغيره من الموظفين: يغدو إلى مكتبه مع الصباح، ويروحُ إلى داره مع المساء، قد اتَّخذَ ثياباً ثلاثاً عمله، ولو بليت ثيابه فلم يجد ما يشتري به ثياباً أخرى لعُوقِبَ على ذلك، فالدولة حريصةٌ على أن يكونَ موظفوها كراماً في مظاهرهم على أقلِّ تقدير. هو إذن يغدو ويروحُ في ثيابه تلك الملائمة وعلى رأسه طربوشه، وفي رجليه

حذاؤه الذي لا ينبغي أن يبلى . وهو يستقبل أصحاب الحاجات من الشعب ، يسمُّ لهم أو يعبسُ في وجوههم ، يخدمهم ناصحًا أو يخدمهم متكرِّهاً . وهو يتحدثُ إلى زملائه فيبذلُّهم الدعاية حينًا ويبذلُّهم الشكوى أحيانًا . وهو على كلِّ حالٍ قبرٌ متحركٌ ، يحيا حياة ظاهرة ولكن قلبه ميتٌ ، قد أماته البؤسُ والشقاء والهم . وأكثرُ زملائه يُشبهونه ، فأعجبُ لدولةٍ يخدمها موظفون تحيا أجسامهم وتموتُ نفوسهم ، وأنتظرُ بعد ذلك من هذه الدولة أن تسلك بالشعب طريقه إلى العزة والكرامة والاستقلال الناقص ، أو التام ؛ والمهمُّ هو أننا عشنا حتى رأينا موظفي الدولة يطلبون الصدقة ويلتمسون الإحسان : يطلبون ذلك بألستهم ويطلبون ذلك بأقلامهم ؛ جاهدوا ما وسعهم الجهاد حتى أرغمتهم الحاجة على أن يتخففوا من هذه الكرامة التي منحها الله للإنسان ، والتي تمنع الإنسان من أن يسأل ويلتمس الإحسان !

موظفو الدولة إذن يطلبون الصدقة ويلتمسون الإحسان ، وأغربُ ما في الأمر أنَّ عامَّة الشعب يحسدون الموظفين على مرتباتهم هذه المقرَّرة المنظَّمة التي تُصرفُ لهم في أول الشهر ، لا تتخلفُ عنهم ولا تبطئُ عليهم .

وإذا كانت هذه حال المحسودين فكيف تكونُ حالُ الحاسدين ؟ أظنُّ أنك قد رأيتَ الخطرَ الذي يسعى إلينا مسرعًا ، أو الذي نسعى إليه مسرعين ، وأظنُّك توافقني على أننا بين اثنين : إما

أن نترك الأمور تجري على سجيّتها فيكون ما لا بدّ أن يكون، ويجري علينا ما جرى على الأمم من قبلنا، وإما أن نستقبل من أمرنا ما استدبرنا^(١)، وأن نحاول الإصلاح لنعصم موظفي الدولة من طلب الصدقة والتماس الإحسان، فنعصم الشعب كله من طلب الصدقة والتماس الإحسان، وليس إلى ذلك إلا سبيل واحدة، هي أن نُعيد النظر في نظامنا الاجتماعيّ كله، فيما تجبي الدولة من الضرائب، وفيما تمنح الدولة من المرتبات.

الضرائب قليلة جدًا، أقلّ ممّا ينبغي، والمرتبات قليلة جدًا، أقلّ ممّا ينبغي، والعدل يقتضي أن تُضاعف الضرائب، وأن تُضاعف المرتبات، وأن تكفّ الدولة عن الإسراف في الأموال العامة، وأن يكفّ الأغنياء عن الإسراف في أموالهم الخاصة. وليس على الإصلاح الاجتماعيّ من سبيل إلا إذا وُجدت الأداة السياسية الصالحة التي تستطيع أن تنهض بعبيثه وتُنقذه من مشكلاته. ترى هل أنّ مصرَ تملك في هذه الأيام أداةً سياسيةً صالحةً تمكّنها من محاولة هذا الإصلاح؟ هذا سؤالٌ لست في حاجة إلى أن أجيبَ عليه!

(١) أن نستقبل من أمرنا ما استدبرنا: أن ننظر في بدايات أمورنا وأسبابها لا في عواقبها.

٨ - تضامن

لم يكن عمرُ بنُ الخطابِ رَحِمَهُ اللهُ، يقدِّرُ حينَ صدرَ
بالمسلمينَ من الحجِّ سنةَ ثمانِي عشرةَ للهجرةٍ، أَنه يستقبلُ
بالمسلمينَ من أَهلِ بلادِ العربِ، ومن أَهلِ الحجازِ ونجدٍ وتهامةٍ
خاصَّةً، عامًّا أُسودَ قَاتِمًا يُمتَحَنُ المسلمونَ بهِ في أَنفُسِهِم وأموالِهِم
وأخلاقِهِم، وفيما أُتِيحَ لَهُم من الصبرِ على الشدائدِ والثباتِ
للمكروهِ والنفوذِ من الخطوبِ، وفيما أُتِيحَ لَهُم كذلكَ من هذا
الشعورِ الكريمِ الممتازِ الذي يجعلُ الإنسانَ إنسانًا ويرقي بهِ إلى
المنزلةِ العليا من منازلِ الكرامةِ، وهو شعورُ التعاطفِ والتآلفِ،
والتضامنِ الاجتماعيِّ الذي يُلقِي في روعِ كُلِّ فردٍ مهما تَكَنَّ
منزلتهُ، أَنه عضوٌ من جماعةٍ يَسعدُ بِسعادتها، وَيَشقى بِشقاؤها،
ويأخذُ بحظِّه مما يصيبُها من النعماءِ والبأساءِ، وما ينوبُها من السراءِ
والضرراءِ.

لم يكنْ عمرُ رَحِمَهُ اللهُ يقدِّرُ أَنَّ الغَيْبَ قد أضمرَ له

وللمسلمين من أهل بلاد العرب هذه المحنة القاسية، يمحُصُّ بها قلوبهم، ويُصَفِّي بها نفوسهم، ويعلمهم بها أن الحياة ليست نعيمًا متصلاً، ولا رخاءً مقيماً، ولا خصباً يتجدد كلما تجددت الفصول، وإنما هي مزاجٌ من النعيم والبؤس، ومن اللذة والألم، ومن السعادة والشقاء. وأن سبيلَ المؤمن الذي مسَّ الإيمان قلبه حقاً، هو ألا يطغى إذا استغنى، ولا ييطر إذا نعم، ولا ييأس إذا امتحن، بالبؤس والشقاء، وألا يؤثر نفسه بالخير إن أتيح له الخير من دون الناس، وألا يترك نظراءه نهباً للنوازل حين تنزل، وللخطوب حين تلم، وإنما يُعطي الناس مما عنده حتى يشاركوه في نعمائه، ويأخذ من الناس بعض ما عندهم حتى يشاركهم في بأسائهم.

فإنه لم ينشر ضوء الشمس ليستمع به فريق من الناس دون فريق، والله لم يرسل النسيم لتتفَسَّه طائفة من الناس دون طائفة، والله لم يجر الأنهار ولم يفجر ينابيع لتشرب منها جماعات من الناس وتظماً إليها جماعات أخرى، والله كذلك لم يخرج النبات من الأرض ليشبع منه قومٌ ويجوع آخرون.

وإنما أسبغ الله نعمته ليستمع بها الناس جميعاً، تتفاوت حظوظهم من الاستمتاع. ولكن لا ينبغي أن يُقرَضَ الحرمان على أحدٍ منهم، مهما يكن شخصه، ومهما تكن طبقته، ومهما تكن منزلته بين مواطنيه.

ولم يكن عمرُ رحمةُ الله يقدرُ حين صدرَ من الموسم في ذلك العام أن الله سيُرسلُ إلى المسلمين عامًّا جديدًا يمتحنهم فيه بالجوع والظمأ والعري امتحانًا لم يعرفوا مثله منذ عهدٍ بعيدٍ أشدَّ البعد.

وكيف كان عمرُ يستطيع أن يقدرَ ذلك وأمورُ الدولة الناشئة تجري على خيرٍ ما كان المسلمون يحبّون من العدل والسعة ويُعَدُّ الصيت، وانتشارِ الفتح وكثرةِ الفيء وغزارةِ الرخاء؟ ولكنَّ العامَّ الجديدَ يُقبلُ، وإذا السماءُ تبخلُ بمائها حتى تحترقَ الأرضُ ظمأً إلى هذا الماءِ، وحتى تسودَّ كأنها الرمادُ، وحتى يضطرَّ المسلمون إلى أن يُسمّوا هذا العامَّ عامَ الرمادة.

بَخِلَتْ السماءُ بالماءِ، وجادتِ الشمسُ بالحرِّ، وعَجَزَتِ الأرضُ عن أن تُخرجَ للناسِ ما يأكلونَ وما يُطعمونَ به ما كانوا يسومون من الثاغية والراغية^(١). وينظرُ عمرُ بعد أن استقرَّ في المدينة، فإذا الأزمةُ تسعى متمهلةً مستأنيةً، ولكنها مستوثقةٌ من نفسها ملحّةٌ في سعيها، وإذا أهلُ البادية قد أُجذبوا واشتدَّ عليهم الجذبُ فلم يفكروا إلا في أن يهرعوا إلى خليفَتِهِم، يلتمسونَ عنده ما يُطعمهم من جوعٍ، ويسقيهم من ظمأٍ، ويكسوهم من عريٍّ، وما له لا يفعلُ ذلك وهو قد أخذَ أبناءَهُم وآباءَهُم وإخوانَهُم

(١) يسومون: يخرجون إلى المرعى. الثاغية هي الشاة، والراغية هي الناقة.

وكاسيهم وعائليهم^(١) فرمى بهم تلك الثغور، ودفع بهم إلى حروب يعرفون أولها ولا يعرفون آخرها!

وما لهم لا يهرعون إليه وهم كانوا يشعرون بحبه لهم، وعطفه عليهم، وبره بهم، يسعى إلى أقصاهم كما يسعى إلى أدناهم، لا يقصّر عن السعي إليهم ساعة من ليل أو ساعة من نهار؟

ثم ينظر عمر فإذا جزيرة العرب كلها ترسل إليه من بقي فيها من الشيوخ والنساء والأطفال والعاجزين الذين لا يقدرُونَ على شيء، والقادرين الذي لا يجدون شيئاً يقدرُونَ عليه...

هناك ينهض عمر للقاء هذه الأزمة العنيفة الجائحة نهوض الرجل الذي يعرف الحق كما لم يعرفه أحد بعده، ويحمل العبء كما لم يحمله أحد بعده، ويواجه الخطب مصمماً على أن ينفذ منه أو يموت من دونه مهما تكن الظروف، حتى أصبح عام الرمادة ذاك كنزاً من كنوز المسلمين لا ينفذ ولا يدركه الفناء. يجد المسلمون فيه من العبرة والموعظة الحسنة والقُدوة الصالحة، ما لا يمتنع عليه قلب له حظ من رفق ولين، إلا أن يكون من تلك القلوب التي وصفها الله عز وجل، بأنها قست فهي كالحجارة أو أشد قسوة.

(١) العائلون: الفقراء.

وقد بدأ عمرُ رحمةُ الله بنفسه في مقاومة هذا الخطبِ، فأبى إلا أن يكون رجلاً من المسلمين: يشقى كما يشقون، ويجوعُ كما يجوعون، ويظماً كما يظماؤون، ويشتدُّ على نفسه وأهله بمقدارِ ما تشتدُّ الأزمةُ على أشدِّ الناسِ فقراً ويؤساً، يفعلُ ذلك لأنه مؤمنٌ قبلَ كلِّ شيءٍ بأنَّ من الحقِّ عليه لنفسه ولله وللناسِ أن يفعلَ ذلك، ثم يفعله لأنه مؤمنٌ بأن من الحقِّ عليه أن يعلمَ الناسَ كيف يكونُ التضامنُ والتعاونُ والتعاطفُ، حين تنزلُ المِحَنُ وتليُمُ الخطوبُ، فيأبى إلا أن يعيشَ كما يعيشُ أفقرُ الناسِ!

رأى المسلمون لا يجدون السَّمْنَ إلا في مشقةٍ وجهْدٍ، فحرَّم على نفسه السَّمْنَ حتى تجده عامةُ الناسِ، وفرضَ على نفسه الزيتَ والخبزَ الجافَّ، فلما ثَقُلَ عليه الزيتُ ظنَّ أنه إن طُبِّخَ له فقد يكونُ أخفَّ على معدته احتمالاً، فأمرَ أن يُطَبِّخَ له بالزيتِ، وأكله مطبوخاً فكان أوجعَ له وأعسرَ هضمًا، حتى غيَّرَ لونه واسودَّ وجهه، وكان شديدَ البياضِ.

ثم جعل يُطعمُ الناسَ على الموائدِ العامةِ ويجلسُ معهم إلى هذه الموائدِ يأكلُ مما يأكلون منه. ثم أمرَ المنادين أن ينادوا في الناسِ: من شاء أن يُقبِلَ على هذه الموائدِ ليأكلَ منها فليفعلْ، ومن شاء أن يُقبِلَ على هذا الطعامِ فيأخذَ منه حاجتهِ وحاجةَ أهله ليأكلَ معهم فليفعلْ!

وكان يُشرفُ بنفسِه على إعدادِ الطعام، وربما علّم الطباخين كيف يطبخون.

ولكن الأُزمة تشتدُ وتشتدُ، وأهلُ البادية يهرعون إلى المدينة، وكثيرٌ منهم لا يستطيعون أن يتقلّوا من أماكنهم. وقد هلكَ الزرعُ، وجفّ الصرع، ونفقتِ الماشيةُ، وأصبحَ من الحقِّ على الخليفة أن يدركَ هؤلاء الناسَ في مواطنهم، ويحملَ إليهم أرزاقهم ما داموا عاجزين عن السعي، إلى هذه الأرزاق.

هنالك يكتبُ عمرُ إلى عمّالِه في الأقاليم يأمرُهم بأن يرسلوا إليه الأمداد. وقرأ هذا الكتابَ القصيرَ الرائعَ الذي كتبه عمرُ إلى عاملِه على مصرَ عمرو بن العاصِ رحمه الله، وانظرَ إلى ما في هذا الكتابِ القصيرِ الرائعِ من عنفٍ عنيفٍ ملوّه الرحمةُ الرحيمةُ والرفقُ الذي ليس بعده رفقٌ: «بسم الله الرحمن الرحيم. من عبدِ الله أمير المؤمنين إلى العاصي ابن العاصي. سلامٌ عليك. أما بعدُ أفتراني هالكًا ومَن قبلي، وتعيشُ أنت ومَن قبلك؟ فيا غوثاه... يا غوثاه... يا غوثاه!»

فلم يكذُ عمرو بن العاصِ رحمةَ الله يقرأ هذا الكتابَ الذي يزجرُه فيه أميرُ المؤمنين أشدَّ الزجرِ، حتى كتب إليه:

«بسم الله الرحمن الرحيم. لعبدِ الله عمرَ أمير المؤمنين من عمرو بن العاص. سلامٌ عليك، فإني أحمدُ إليك الله الذي لا إله

إلا هو. أما بعدُ أذاك الغوثُ فلبث فلبث^(١)، لأبعثنَّ إليك بعير^(٢)
أولها عندك وآخرها عندي».

ثم نهضَ عمرو في إرسال هذا الغوثِ برًّا وبحرًا. وكتب
عمرُ إلى عمّاله الآخرين في الشام والعراق، فكُلّهم صنعَ صنع
عاملٍ مصر؛ ثم أرسلَ رُسُلَه إلى حدودِ بلادِ العربِ مما يلي الشامَ
والعراقَ ومصرَ، وأمرهم أن يتلقوا هذه المعوناتِ، فيميلوا بها إلى
أهلِ البادية في أماكنهم وأحيائهم ليُطعموهم، ويكسوهم،
ويسقوهم، وعزمَ على رُسُلِهِ هؤلاء ألا يضعفوا ولا يَلِينُوا ولا
يُفَرِّقُوا ما في أيديهم من الطعام دون أن يتبيّنوا أنه صائرٌ إلى بطونِ
الجائعين، لا إلى خزائنِ المخترنين. وأشدُّ من هذا روعةً وأعظمُ
من هذا إثارةً للعبرة، أن عمرَ رحمه الله كان يقولُ: «نطعمُ ما
وجدنا أن نطعمَ، فإن أعوزنا جعلنا مع أهلِ كل بيتٍ ممن يجدُ،
عدتهم ممن لا يجدُ، إلى أن يأتيَ الله بالحيا».

ومعنى ذلك أنه رحمه الله قد فتح بيتَ المالِ على مصراعيه
وأزمعَ أن يرزقَ الناسَ منه، حتى إذا لم يجدُ فيه شيئًا كلفَ كلَّ
أسرةٍ غنيّةٍ أن تُطعمَ مثلَ عددها من الفقراءِ، يأخذُهم بذلك بسلطانِ
القانونِ والدينِ، حتى يأتيَ الله بالفرجِ.

(١) فلبث: فانتظر.

(٢) بعير: بقافلة.

وما قصصْتُ عليك هذا كله لأرفهَ عليك بروائع التاريخ، أو لأطرفَكَ بهذه النواذرِ الباردة من سيرة أمير المؤمنين عمرَ بن الخطاب، فلسنا في وقتِ ترفيهٍ ولا إطفاءٍ ولا ترويحٍ، وإنما نحن نحيا في أيامٍ سودٍ، ليست أقلُّ نُكْرًا^(١) ولعلها أن تكونَ أشدَّ نُكْرًا، من عامِ الرمادةِ ذاك.

فقد كان المسلمون في أيامِ عمرَ، وفي ذلك العامِ، يجدون الجوعَ والظماً والعريَ. فأما المصريون في هذا العام فإنهم يجدون الموتَ ويجدون المرضى، ويجدون بعدَ الموتِ والمرضى ما كان يجدُ العربُ في عامِ الرمادةِ من الجوعِ والظماً والعريِ. ومن حقِّ المصريين الذين صُبَّ عليهم الوباءُ أن يُدفعَ عنهم هذا الوباءُ، وأن تُردَّ عنهم آثاره، فلا يكونَ منهم من يشكون الجوعَ والظماً والعريَ. وهذا الحقُّ واجبٌ على الدولةِ ما وَجَدَتْ في خزائنها من المالِ، ما يُمْكِنُها من ذلك، لا ينبغي أن تفكِّرَ في شيءٍ حتى تفرغَ من هذه المحنةِ، فإن لم تُسِعِفْها خزائنها فمن الحقِّ عليها أن تسلكَ الطريقَ التي أرادَ عمرُ أن يسلكها، وأن تفرضَ على القادرين رعايةَ العاجزين حتى يأتيَ الله بالفرجِ.

يجبُ أن تعلمَ الدولةُ، ويجبُ أن يعلمَ الموسرونَ، أن التصدَّقَ بالمالِ خيرٌ في أوقاتِ الرخاءِ والدَّعةِ واللينِ، فإذا اشتدَّت

(١) نكر: شدة.

الشدة وأزمت الأزمة وألم الوباء، فالتصدق واجب يفرضه العدل، فإن لم ينهض به الأفراد من تلقاء أنفسهم، وجب على الدولة أن تأخذهم به أخذاً.

يجب على الدولة أن تعلم أن الله قد أمر أئمة المسلمين في أوقات الرخاء والدعة أن يأخذوا من الأغنياء ويردوا على الفقراء حتى لا يبقى بين الناس جائع أو محروم، فإذا جدَّ الجدَّ وألّمت الكارثة، فحرام على الموسرين أن يطعموا^(١) وأن يشربوا وأن يكتسوا حتى يطعم الجائعون ويشرب الظامئون ويكتسي العارون من المعسرين، وعلى الدولة أن تقوم على هذا كله بسلطان القانون، فإن لم تفعل فهي آثمة أشنع الإثم في ذات الله، وفي ذات الوطن، وفي ذات المواطنين!

هذه دروس ألقاها عمر بن الخطاب على الحاكمين والمحكومين في التضامن الاجتماعي الذي لا يقوم على الاشتراكية ولا على الشيوعية، وإنما يقوم على قول الله عز وجل: ﴿إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ، يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ﴾.

فهل نطمع في أن تسمع الدولة، وفي أن يسمع الموسرون؟ وهل نطمع في أن تتذكر الدولة ويتذكر الموسرون؟ وهل نطمع في

(١) أن يطعموا: أن يأكلوا.

أن نُعْفَى وتُعْفَى الكرامةُ الإنسانية من طلبِ الصدقاتِ في الصحفِ
إلى قومٍ يؤثرون الأموالَ على الوطنِ وعلى المواطنين؟
إنَّ من الحقِّ على الدولة أن تعلِّمَ البخلَاءَ كيف يكون الكرمُ
والجودُ بسلطانِ القانونِ، إذا لم يصدرَ عن يقظةِ الضمائرِ وحياةِ
النفوسِ . . .

٩ - ثقل الغنى

كان عبد الرحمن بن عوفٍ رحمه الله كثيرَ المالِ عريضَ الثراءِ في جاهليّته، وقد أسرعَ إلى الإسلامِ حينَ ظهرتِ الدعوةُ إليه فيمنَ أسرعَ إليه من السابقين الأولين، لم يبطرهُ الغنى ولم يصرفِ الثراءُ قلبه عن الخير، ولم يخفُ كما خاف الأغنياءُ المترفون من قريشَ ما كان الإسلامُ يدعو إليه من التسوية بين الأغنياء والفقراء وبين الأقوياء والضعفاء وبين الأحرار والعبيد، وإنما شرحَ الله صدره للإسلام، فأقبلَ عليه مشغوفًا به مضحّيًا في سبيله بما جمعَ من مالٍ وما ضمَّ من ثروةٍ وما اكتسبَ من سُؤددٍ، مستعدًّا لمشاركة أصحابه في التعرّضِ للأذى واحتمالِ المكروه.

ولم يتردّدْ كما لم يتردّدْ غيره من أصحابه حينَ اشتدَّتِ المحنةُ وثقلتِ الفتنةُ وعظمَ البلاءُ في أن يفرَّ بدينه إلى حيثُ يأمنُ على رأيه وعقيدته وعبادته لربه، تاركًا وراءه ماله الكثيرَ وثرأه العريضَ ومكانه الرفيعَ، وقومًا من أهله وذوي قرابته كان يحبُّهم

أشدَّ الحبِّ ويعطفُ عليهم أرقَّ العطفِ ويمنحُهم صفوَّ ما كان يفيضُ به قلبُه من الرِّفقِ والبرِّ والحنانِ، فهاجرَ إلى أرضِ الحبشةِ الهجرتين جميعًا، ثم هاجر إلى المدينة حين اتخذها النبي ﷺ للإسلام دارًا، فانتهى إليها وهو لا يملكُ إلا قلبه الذكيَّ وضميره النقيَّ وأنفه الحميَّ^(١) وإيمانه الذي ملأ نفسه ثقةً و يقينًا.

وقد آخى النبي ﷺ بينه وبين رجلٍ من أغنياء الأنصار هو سعدُ بنُ الربيع الخزرجيَّ رحمه الله، فقال له سعدُ: «انظرْ إلى مالي وخذْ نصفه، ولي زوجتانِ أطلقْ لك أيتُّهما أعجبُ إليك فتخذها لنفسِكَ زوجًا». قال عبد الرحمن: «بارك الله لك، ولكن إذا أصبحتُ فدلّوني على سوقكم». فلما أصبحَ ذهبَ إلى السوقِ فأنفقَ فيها وجهَ النهار، ثم عاد وقد باعَ واشترى واكتسبَ ما يقيمُ به الأودَ، ثم أقبلَ بعد حينٍ على مجلسِ النبي ﷺ وقد لبسَ الجديدَ واتخذَ من الزينةِ ما كان يباحُ للمسلمين في ذلك الوقتِ، فلما سأله النبي ﷺ عن ذلك أنبأه بأنه قد اتخذَ لنفسِهِ زوجًا من نساءِ المدينة، ويأنه قد أمهرَ زوجته وزنَ نواةٍ من ذهبٍ، فأمره النبي ﷺ أن يُولِمَ لأصحابِهِ، ففعل.

ولم تمضِ أعوامٌ حتى كان عبدُ الرحمن بنُ عوفٍ من أغنياء المدينة قد اكتسبَ ثروةً مكانَ ثروةٍ، وكثرَ مالاً مكانَ مالٍ، واستطاعَ

(١) الحميَّ: الذي لا يحتمل الضيم.

أن يتزوجَ فيمهرَ امرأته ثلاثين ألفاً، وكان يقول: «لقد رأيتني وما أرفعُ حجراً إلا ظننتُ أني سأجدُ تحته ذهباً أو فضة!»

كان عبد الرحمن إذن من كبار الأغنياء قبل أن تفتح مكة، فلما تم فتح مكة ضمَّ إلى ثرائه الجديد ثراءه التليد، ثم استثمر هذا كله كأحسن ما يُستثمرُ المالُ، وكأحسن ما كانت قريش تستثمرُ المالَ، حتى أصبح ذات يوم وإنه لمن أغنياء العرب كافة، ولعله أن يكون أغناهم كافة، لا يُستثنى منهم إلا عثمان بن عفان رحمه الله. وربما كان من الممكن أن يقال إن عبد الرحمن بن عوف كان أغنى من بيت مال المسلمين أيام النبي ﷺ، فلم يكن بيت المال في ذلك الوقت يدخر شيئاً، ولم تكن تُجبي إليه الضرائب، ولم يكن يُحمل إليه في ذو خطر، وإنما كانت تصابُ الغنائمُ اليسيرة في الغزوات فتقسم بين الغزاة ويحتفظُ خمسُها للمرافق العامة ولوجوه الإحسان والبر. وكانت الصدقات تؤخذ من الأغنياء فتقسم بين الفقراء ولا يصل منها إلى المدينة إلا أقلُّها، فإذا وصل حُسْر على المصارف^(١) التي بيَّنها الله في القرآن الكريم فكان بيت المال فقيراً. وليس أدلَّ على فقر بيت المال من إلحاح النبي ﷺ على الأغنياء من الناس في أن يُعينوه على بعض غزواته بأموالهم: يخرجون له عن بعض فضولها أو يتزلون له عن بعض.

(١) المصارف: مجالات صرف المال، أي إنفاقه.

ولم يكن النبي ﷺ يكره شيئاً كما كان يكره اجتماع المال .
ولم يكن يُشفقُ على نفسه وعلى أصحابه من شيء كما كان يُشفقُ
على نفسه وعلى أصحابه من اجتماع المال وتضخم الثراء، فنظر
ذات يوم إلى عبد الرحمن وقال له: «يا بن عوف، إنك من
الأغنياء، ولن تدخل الجنة إلا زحفاً، فأقرض الله يطلق لك
قدميك». قال عبد الرحمن بن عوف: «وما الذي أقرض الله
يا رسول الله؟» قال: «تبدأ بما أمسيت فيه». قال: «أبكره أجمع
يا رسول الله؟» قال: «نعم». فخرج ابن عوف وهو يهمل بذلك،
فأرسل رسول الله ﷺ فقال: «إن جبريل قال: مُر بن عوف فليُضِفِ
الضعيف، وليُطعم المسكين، وليعط السائل، ويبدأ بمن يعول، فإنه
إذا فعل ذلك كان تركية ما هو فيه».

وأحبُّ قبل كل شيء أن يقف القارئُ معي عند ما في هذا
الحديث من سذاجة رائعة أو روعة ساذجة في لفظه وفي معناه وفي
قصته كلها، فرسولُ الله يُشفقُ على عبد الرحمن من غناه الواسع
وماله الكثير، ويصورُ هذه الثروة ثقيلةً باهظةً يحملها صاحبها على
كاهله فتمنعه من السعي وتعسرُ عليه الحركة، حتى كأنه مقيدٌ لا
يستطيع أن يمشي إلى الجنة مع الساعين أو يعدو إليها مع العادين .
وهو لا يشيرُ عليه بأن يتخففَ من هذا الثقل يلقيه عن كاهله إلقاءً،
وإنما يشيرُ عليه بأن يُثَمِّرَ هذا المالَ، ولا يُضيِّعه، وذلك بأن يُقرضَ
الله قرضاً حسناً، فلا يضيعُ عليه ماله وإنما يُردُّ عليه يومَ القيامةِ
أضعافاً مضاعفةً.

وعبد الرحمن يسأل عما ينبغي أن يقرض الله من ماله ، فيقال له : «ابدأ بما أمسيت فيه» ، أي قم فتصدق بكل ما اجتمع لك من مالٍ حين استقبلت المساء ، «واعلم أنك حين تفعل ذلك لا تزيد على أن تبدىء» ، وأنت ستمتحن فيما سيجمع لك من مالٍ في مستقبل أيامك بمثل ما امتحنت به فيما اجتمع لك من المال في أيامك الماضية» .

وقد ثقل الامتحان على عبد الرحمن بعض الثقل ، فهو يسأل النبي : «أبكل ما اجتمع لي من المال؟» فيجيبه النبي : «نعم!» وينهض عبد الرحمن مصممًا على أن يمضي أمر الله ورسوله في هذا المال والذي يحبه والذي أنفق في جمعه وتثميره ما أنفق من الجهد والوقت ، واحتمل في تثميره ما احتمل من المشقة والعناء . ولا بأس عليه من أن يحب المال ، وإنما البأس كلُّ البأس والجناح كلُّ الجناح أن يمنع حبُّ المال من أن يُنفقه ليرَّ به اليتامى والمساكين وذوي القربى وأبناء السبيل . أليس الله قد بيَّن البرَّ للمسلمين بأنه ليس التوجُّه إلى المشرق أو المغرب وإنما هو الإيمان بالله وإيتاء المال على حبه للذين يحتاجون إليه .

ينهض عبد الرحمن إذن مصممًا على أن يمضي^(١) في ماله أمر الله ورسوله ، ولكن النبي يرسل إليه أن الله ورسوله يرفقان به

(١) يمضي أمر الله : يجعله نافذا .

بعد أن امتحنه ومحصاه، فيأمرانه بأن يُضيفَ الضيفَ ويُطعمَ
المسكينَ ويعطيَ السائلَ ويبدأ بأهله وعياله، فإن فعلَ فقد زكى
نفسه تزكية، وطهرَ ماله تطهيراً.

حزمٌ في الامتحانِ حتى تستبينَ العزيمةُ الصادقةُ الماضيةُ على
الإذعانِ مهما يكنُ شاقاً، وعلى التضحيةِ مهما تكنَ عزيزةً، وعلى
الجهدِ مهما يكنَ ثقيلاً، فإذا استبانَتِ العزيمةُ الجازمةُ وظهرتِ النيةُ
الصادقةُ فاللهُ ورسولُهُ يضعانِ عنهم بعضَ ما يحتملونَ من الثقلِ.

وقد اختارَ الله نبيّه لجواره، وانقطعَ خبرُ السماءِ وحُرمَ
المسلمونَ هذا الوحيَ الذي كان يُصاحبُهُم ويُماسِيهِم، وأصبح
الناسُ ذاتَ يومٍ وإذا رجّةٌ عنيفةٌ تتجاوبُ أصداؤها أرجاءَ المدينةِ
كلّها، وتسالُ عائشةُ أمُّ المؤمنينَ رحمها الله عن هذه الرجّةِ، فيقالُ
لها: «هذه عيرُ عبدِ الرحمنِ بنِ عوفٍ قدمت». فتقولُ عائشةُ: «أما
إني سمعت رسولَ الله ﷺ يقول: كَأَنِّي بَعْدَ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ عَلَى
الصُّرَاطِ يَمِيلُ بِهِ مَرَّةً وَيَسْتَقِيمُ أُخْرَى حَتَّى يَفْلَتَ وَلَمْ يَكْذُبْ!»

ويبلغُ حديثُ عائشةَ عبدَ الرحمنِ، وكانت هذه العيرُ
خمسمائةَ راحلةٍ تحملُ نفائسَ العروضِ من الشامِ، فإذا سمعَ هذا
الحديثَ قال: «هي وما تحمله صدقةٌ!» ولم يكتفِ ببعضِ ما كانت
تحملُ، ولم يكتفِ بكلِّ ما كانت تحملُ، ولم يكتفِ بها دونَ ما
كانت تحملُ، وإنما تصدّقَ بها، وبأحمالِها. ولو قد امتدَّتِ الحياةُ

برسولِ الله واتصلَ نزولُ الوحي وتنزلت أخبارُ السماء إلى الأرض،
لكان من الممكن أن يقبلَ النبيُّ من عبدِ الرحمنِ التصدقَ ببعضِ
تجارته، والإبقاء على بعضها الآخر، ولكن عائشة لم تزِدْ على أن
روت ما سمعت من رسولِ الله. وأشفق^(١) عبدُ الرحمن من أن
يميلَ به الصُّراطُ مرةً ويستقيمَ به أخرى حتى يبلغَ الجنةَ بعدَ جهدٍ،
وحرصَ عبدُ الرحمن على أن يستقيمَ له الصُّراطُ، فلا يكونُ فيه
ميلٌ ولا اضطرابٌ حتى يبلغَ الجنةَ في غيرِ تعثرٍ ولا جهدٍ ولا عناءٍ.

وكان عبدُ الرحمن رحمه الله من أكبرِ المسلمين تصدُّقًا،
ومن أسخاهم بماله، ومن أوصليهم للرحم، ومن أبرَّهم بالناسِ،
أنفقَ حياته كلها مستثمرًا لماله متصدِّقًا به، وكان تصدُّقه لا ينقصُ
من ماله، وإنما يزيدُ فيه ويضاعفه أضعافًا، كأنما قضى الله ألا
يجزيه عن صدقته في الآخرة وحدها، وألا يضاعفَ له قرضه في
الجنة وحدها، وإنما يكفلُ له ثوابَ الدنيا والآخرة جميعًا.

هذا حديثٌ قديمٌ، ولكن الأيام التي نعيشُ فيها تجعله جديدًا
كلَّ الجدة، وأنا أسوقه إلى الذين أتيح لهم من الغنى والثراء مثلُ
كلِّ ما أتيح لعبدِ الرحمن أو أكثر مما أتيح لعبدِ الرحمن، وأحبُّ
أن يستقرَّ في قلوبهم أن الثراء إن ثقلَ على عبدِ الرحمن مع أنه كان
من السابقين الأولين، ومع أنه جاهدَ بنفسه وماله مع رسولٍ

(١) أشفق من الشيء: خاف منه.

الله ﷻ، ومع أنه لم يُنفق يوماً من ماله إلا تصدق فيه بالكثير، أحبُّ أن يستقرَّ في قلوبهم أن الثراء إن ثقلَ على عبد الرحمن مع أن النبيَّ قد ضمنَ له الجنةَ في نفرٍ من السابقين الأولين، فهو عليهم أثقلُ، لأنهم لم يسبقوا إلى الإسلام، ولم يجاهدوا بأنفسهم وأموالهم في سبيل الله، ولم يضمنِ النبيُّ لهم شيئاً إلا أنهم إن أحسنوا طاعةَ الله في أنفسهم وأموالهم لم يُضِغْ عليهم مما قدّموا شيئاً. وإذا خاف النبيُّ على عبد الرحمن ألا يبلغ الجنةَ إلا زحفاً، وألا يعبرَ الصراطَ إلا بعدَ جهد، فنحن أجدرُّ أن نخافَ على أغنيائنا ألا يبلغوا الجنةَ زاحفين، وألا يعبروا الصراطَ جاهدين أو غيرَ جاهدين.

فليُنظرْ أغنياؤنا إلى ما حولهم من بؤسٍ وشقاءٍ ووباءٍ وموتٍ، وليفكروا في أن أموالهم عاريةٌ مردودةٌ، وفي أن الذين يُقرضون الله قرضاً حسناً يُضاعفُ لهم قرضُهم يومَ القيامةِ، وفي أن الذين يكتزون الذهبَ والفضةَ ولا ينفقونها في سبيلِ الله قد بُشِّروا بعذابٍ أليمٍ، يومَ يُحمى عليها في نارِ جهنمَ فتكوى بها جباهُهم وجنوبُهم وظهورُهم، ويقال لهم: ﴿هَذَا مَا كَنْتُمْ لَأَنْفُسِكُمْ فَذُوقُوا مَا كُنْتُمْ تَكْنُزُونَ﴾.

١٠ - سخاء

لست أدري أتصحُّ هذه الأخبارُ كما أحبُّ وكما أعتقدُ، أم
تصحُّ كما يحبُّ المتشكِّكون وكما يعتقدون، وهي سواءٌ صحَّت أو
لم تصحَّ تثيرُ في نفسي كثيرًا من الخواطرِ، وتثيرُ في قلبي كثيرًا من
العواطفِ، وتدفعُني إلى كثيرٍ من التفكيرِ، كما تدفعُني إلى كثيرٍ من
الأحلامِ الحسانِ العذابِ، التي إن صدقتُ كانتُ أحسنَ المنى،
وإن لم تصدُقْ كانتُ قد أتاحتُ لي أن أعيشَ ساعاتٍ حلوةٍ كما
يريدُ الشاعرُ القديمُ أن يقولَ.

وهذه الأخبارُ هي التي تتصلُّ بكرمِ الكرماءِ، وجُودِ الأجوادِ،
وتبرُّمِ الأغنياءِ بما يتاحُ لهم من الغنى وما يساقُ إليهم من الثراءِ،
والحمدُ لله الذي لم يخلقِ الناسَ جميعًا حِراصًا على المالِ، بخلاءَ
ما يملكون، لا ينالون من الغنى حظًّا أوفرَ مما نالوا، ولا يُحرزون
من الثراءِ نصيبًا إلا ليطلبوا أكثرَ مما أدركوا. ثم هم على كثرةِ ما
يملكون وكثرةِ ما يُحصِّلون وكثرةِ ما يتراكمُ عندهم من الغنى، أشبهُ

بالصخرة المصمتة، ذات القاع البعيد أو التي ليس لها قاع، فهي لا تجود بشيء مما يستقر فيها من الماء مهما يكثر ومهما يركب بعضه بعضا، وإنما هي مصمتة من جميع جوانبها، ليس فيها أمل لمن يطفئ بها إلا أن يحطمها تحطيمًا.

الحمد لله الذي لم يخلق الناس جميعًا حراسًا على هذا النحو من الحرص، بخلاء إلى هذا الحد من البخل، وإنما جعل منهم بين حينٍ وحينٍ من لا يكره الغنى، ولكنه على ذلك لا يفنى فيه ولا يتهالك عليه ولا يتخذ غايةً، وإنما يتخذ وسيلةً ينفع بها نفسه وينفع بها أهله، وينفع بها ذوي قرابته وذوي مودته، وينفع بها أكثر عددٍ ممكنٍ من الناس، حين يُتاح له أن ينفع أكثر عددٍ ممكنٍ من الناس.

هؤلاء الأجواد الأسخياء عزاءٌ عن الحراس البخلاء، يُلقون في روعك أن الإنسانية ليست شرًا كلها، وأن حياة الناس قد تكون صحراءً مقفرةً مجذبةً شديدة العقم، ولكنها على ذلك لا تخلو من الواحة التي تقوم فيها بين حينٍ وحينٍ، فتتيح للمسافر الذي عناء السفر وأضناه الجهد، أن يجد فيها من الظل والماء، ومن الراحة والروح، ما يُنسيه بعض ما احتمل من المشقة، ويُعينه على احتمال ما سيلقاه من الجهد حين يستأنف السعي في صحرائه تلك المجذبة المقفرة، ولولا هؤلاء الأجواد الأسخياء لكانت الإنسانية خليقةً أن نبغضها أشدَّ البغض وأعظمه بشاعةً ونكرًا.

والناسُ يَلتمسون الراحةَ حيثُ يجدونها وكما يستطيعون أن يجدوها، وهم لذلك يَلتمسون العزاء، حيثُ يجدونه وكما يستطيعون أن يجدوه: يَلتمسونه من حولهم، فإذا لم يظفروا به أبعَدوا في السعي والتمسوه في الأطرافِ النائيةِ والأماكنِ المتباعدة، فإذا أعيابهم أن يظفروا به في المعاصرين، من قِربِ منهم ومن بعد، التمسوه فيما مضى من الأيامِ وفيما سلفَ من العصور.

وقد يظنُّ القارئُ أنني أتكررُ أو أتزيدُ، ولكني أؤكدُ له أنني لستُ من التكرارِ والتزيدِ في شيءٍ، وإنما استقبلتُ هذه الأحداثَ التي تحدثُ، والنوائبَ التي تنوبُ، وهذا البؤسَ الذي يأخذُ كثرةَ المصريين من جميعِ أقطارِهِم، ويسعى إليهم من كلِّ وجهٍ، يُعدُّهم للموتِ حتى يسلِّمَ بعضهم إليه، ثم يستأثِرُ بمن بقيَ منهم فيمضي في إعدادِهِم للموتِ، متمهلاً حيناً ومتعجلاً حيناً.

وجعلتُ أنظرُ فيمن حولي من الأغنياء، وأنظرُ في موقفِهِم من هذا الشقاءِ المُلَمِّ، والبلاءِ المدلِّهِم، والهولِ الهائلِ، والعذابِ الشديدِ، فلم أَرِ إلا حِرْصاً وبخلاً، وقسوةً في القلوبِ، وغِلظةً في الأكبادِ، وجفوةً في الطباعِ، وكدرًا في الضمائرِ، ووجدتُ قومًا يُنفقون على كرهٍ للإنفاقِ، وقومًا آخرين يترددون بين الكرمِ والبخلِ ثم يؤثرون البخلَ، بعد طولِ الترددِ واتِّصالِ التفكيرِ، وقومًا آخرين لا يُنفقون ولا يترددون ولا يفكرون، وإنما يجهلون مَنْ حولَهُم من الناسِ، ويجهلون ما حولَهُم من البؤسِ والضنكِ والضيقِ والموتِ.

يضعون أصابعهم في آذانهم حتى لا يسمعوا، ويجعلون على
أبصارهم غشاوة حتى لا يروا، ويجعلون على قلوبهم أكنةً وأقفالاً
حتى لا يصل إليها ما يثير فيها شيئاً من تضامنٍ أو تعاطفٍ أو رحمةٍ
أو إشفاق.

أولئك وهؤلاء يُقبلون على لذاتهم ومنافعهم وآمالهم كما
يتصورونها لا يعنيه أن يلدوا والناس من حولهم يألَمون، ولا
يسوءهم أن ينعموا والناس من حولهم يتجرعون الشقاء والبؤس
والعذاب غصصاً، فهم يرقصون على جثث المواطنين، ويسعدون
بشقايتهم، ولا يُفرّقون بين هذه الموسيقى البشعة المنكرة التي تأتي
من شكاة الشاكين وبكاء الباكين وأنين المرضى وحشرجة
المحتضرين، وهذه الموسيقى الأخرى التي تصل إليهم من عزف
العازفين ونفخ النافخين ورقص الراقصين، ولا يجدون بأساً حين
يُقبلون على كؤوسهم المترعة المصفاة، أن يكون مزاجها من هذه
الدموع الغزار التي لا تُرى ولا تُحس لأنها لا تنزف من أعين مصر
كلها. ودموع الناس قد تُرى وقد تُحس فيضيق بها الذين يرونها
والذين يحسّونها، ولكن دموع الأوطان والشعوب والأجيال، لا
يراها ولا يحسّها إلا الذين أتيح لهم شيء من رقة القلوب وصفاء
النفوس ونقاء الضمائر وتهذيب الطباع، وهؤلاء مع الأسف قليلون
بل هم أقل من القليل.

استقبلتُ هذا كله ونظرتُ فيمن حولي من الناس، لأرى

كيف يَرفُقُ بعضهم ببعضٍ، كيف يعطفُ بعضهم على بعضٍ، وكيف يُسرِعُ الموسرون منهم إلى معونةِ المعسرين، فلم أرَ شيئاً ذا خطراً، وإنما رأيتُ كرمًا قليلاً وكلامًا كثيرًا، واستباقًا إلى التفاخرِ الكاذبِ، وتهالكًا مع ذلك على اللذةِ الباطلةِ والنعيمِ السخيفِ. وما أعلمُ أن أغنياءنا، على كثرةِ ما يملكون، قد استطاعوا أن يجمعوا لمعونةِ المنكوبين بوباءِ الكوليرا مائة ألفٍ من الجنيهاً، وأحسبُهم ما زالوا بعيدين عن هذا المقدارِ أشدَّ البعد، وما أرى أنهم سيبلغونه أو يقربون منه.

وهم قد أخذوا يَنسونَ الوباءَ بعد أن أمنوا على أنفسهم - إن جاز للناس أن يأمنوا على أنفسهم - ويعد أن زعمتْ لهم وزارةُ الصحة أن الوباءَ قد أوشك أن يزول. لم يقل أحدٌ لنفسه - ولا يُرجى أن يقولَ أحدٌ منهم لنفسه - إن الوباءَ قد اختطفَ من أسرٍ كثيرةٍ رجالاً كانوا يعولونها، واضطرَّها إلى إعدام لا سبيلٍ إلى تصوُّره فضلاً عن وصفه، وإنَّ من حقِّ هذه الأسرِ أن تعيشَ أولاً، وأن تجدَ من عطفِ المواطنين عليها بعضَ العزاءِ عما ألمَّ بها من الخطبِ ثانيًا، وأن تشعرَ بأنها أسرٌ كريمةٌ في وطنٍ كريمٍ ثالثًا.

لم يخطرَ لأحدٍ منهم - ولا يرجى أن يخطرَ لأحدٍ منهم - شيءٌ من ذلك، لأنهم مشغولون عن هذه الخواطرِ بجمع المالِ إلى المالِ، وضمِّ الثراءِ إلى الثراءِ، وباللذاتِ التي لا يفرغون من بعضها إلا ليقبلوا على بعضها الآخرِ، ولا يشتريحون منها إلا

ليستأنفوا العكوفَ عليها والإمعانَ فيها . ثم لم يخطر لأحدٍ منهم -
وليس يرجى أن يخطر لأحدٍ منهم - أن يؤسَّ البائسين وإعدامَ
المُعَدِّمين لا يجرُّ الخزيَّ عليهم إلا بمقدارٍ ما يجرُّ الخزيَّ على
وطنهم كلُّه ، وعلى الذين أتاحَتْ لهم الظروفُ أن يكونوا عنواناً
لهذا الوطنِ ، يلقون الأجنبي حين يقدُّ إلى مصرَ ويسعون إلى
الأجنبي إذا لم يقدُّ على مصرَ ويسمعون منه - راضين أو كارهين -
حديثَ الوباء والمنكوبين ، فلا يستحيون لأنفسهم ، ولا يستحيون
لوطنهم ، ولا يستحيون لهذا الجيلِ من المصريين أن يوصمَ في
أعين الأجنبيِّ بالأثرة المنكرة التي تغصُّ من صاحبها وتجعله خليقاً
أن يُزدري ويُحتقر ، ولا يكرمه من يكرمه إلا بمقدارٍ ما يتخذُه
وسيلةً إلى تحقيقِ منافعِهِ وقضاءِ آرائِهِ .

أيُّ بأسٍ عليّ إذا رأيتَ هذا كلُّه وضِقتُ بهذا كلُّه فوجدتُني
بين اثنين : إما أن أبغضَ الحياةَ والأحياءَ وأنكرَ الوطنَ والمواطنين
وإما أن التمسَ العزاءَ حيثُ أستطيعُ أن أتمسَّه ، وكما أستطيعُ أن
أتمسَّه ، لعلَّ الغمرةَ أن تنجلي ، ولعلي أستطيعُ - بعدَ وقتٍ قصيرٍ
أو طويلٍ - أن أعودَ إلى هذا الجيلِ من المصريين المعاصرين ومن
أغنيائهم خاصةً ، فأقولَ لهم ، وأسمعُ منهم دونَ أن أجِدَ في نفسي
هذا الألمَ الممضِّ ، وهذا الاشمئزازَ البغيضَ .

إلى التاريخِ إذن وإلى أحاديثِ القدماءِ ، فقد ملأَ المعاصرون
قلوبنا يأساً ونفوسنا قنوطاً . لنهجرهم ، ولنهاجر في الزمانِ إذا لم

تُتَجُّ لنا الهجرةُ في المكانِ، ولنتنظرَ في أخبارِ تلكِ العصورِ
القديمةِ، سواءً أصحَّتْ أو لم تصحَّ، فهي إن صحَّتْ كانت لنا
عزاءً، وهي إن لم تصحَّ أتاحتْ لنا أن نحلمَ بجيلٍ من الناسِ لا
يكونُ فيه الرجلُ عبدًا للمالِ ولا موقوفًا للثروةِ، وإنما يكونُ المالُ
فيه عبدًا لمالكه، وتكونُ الثروةُ فيه وسيلةً إلى إعانةِ المنكوبِ
وإغاثةِ الملهوفِ، وإنقاذِ المحرومِ، ثم إلى إثارةِ هذه العاطفةِ
الحلوةِ التي يجدُّها الرجلُ الكريمُ حينَ يحسُّ أنه قد أعانَ منكوبًا
وأغاثَ ملهوفًا وأنقذَ محرومًا وبرَّ صديقًا، وتصرفَ في ماله ولم
يدعُ ماله يتصرفُ فيه.

إلى التاريخِ إذن لتتسى العصرَ الذي نعيشُ فيه، وإلى
أحاديثِ القدماءِ لتتسلى عن سيرةِ المُحدثين.

وتستطيعُ أن تصدِّقني أو لا تصدِّقني، فما يعنيني من ذلك
شيءٌ، ولكنك تستطيعُ أن تقرَّ - على كلِّ حالٍ - أنني وقفتُ وقفاتٍ
طويلةً، طويلةً جدًّا، عندَ بعضِ هذه الأحاديثِ التي تُروى لنا عن
القدماءِ من أصحابِ الجودِ والسخاءِ، عندَ هذه القصةِ التي تُروى عن
عثمانَ - رحمه الله - حينَ أجذبَ أهلُ المدينةِ أيامَ أبي بكرٍ حتى
ارتفعتِ الأسعارُ، ولم يجدِ الفقراءُ وأوساطُ الناسِ ما يأكلون،
وأقبلتْ في أثناءِ ذلكِ عيرُ لعثمانَ تحملُ من الشامِ خيرًا كثيرًا، فأسرعَ
التجارُ إليه يُريدون أن يشتروا منه بضاعتهِ لِيُسِّروا بها على الناسِ،
وجعلَ يساومُهم حتى عرضوا عليه ما يعدلُ أربعةَ أضعافِ أثمانِها،

ولكنه أبى أن يبيع إلا إن استطاعوا أن يدفعوا إليه عشرة أمثال
أثمانها، فلما أظهروا العجز أنبأهم بأن الله قد وعده عشرة أمثالها إن
تصدق بها، ثم أعلن إليهم أنه يؤثر هذه التجارة على تجارتهم،
ويؤثر ثواب الله على أموالهم، وأن بضاعته هذه صدقة للمسلمين!

نعم! ووقفت وقفات طويلة، طويلة جدًا، عند رجل آخر من
أصحاب النبي، هو طلحة بن عبد الله رحمه الله، وقد دخلت عليه
امرأته فرأته مغتمًا حزينًا، فلما سألته عن ذلك رفيقة به عطوفًا
عليه، أنبأها أن قد جاءه مال كثير، فهو مهتم لا يدري ما يصنع
به، فلم تزد امرأته على أن قالت له مبتسمة: «اقسمه!» قال:
«نعم!» ثم قسم هذا المال بين ذوي قرابته وذوي مودته وذوي
الحاجة من المسلمين، واستقبل بعد ذلك ليلة سعيدًا، وكان هذا
المال أربعمئة ألف درهم!

نعم! وأقف وقفات طويلة، طويلة جدًا، عند طلحة نفسه
حين باع أرضًا له وأدّى إليه ثمنها سبعمئة ألف درهم، فلما
حصل المال في داره، فكر غير طويل ثم قال: «إن رجلاً يُمسي
وعنده هذا المال لا يدري ما ادخر له القضاء من أمر الله لمغرورًا!»
ثم أمر فقسم هذا المال على ذوي قرابته وذوي مودته وذوي
الحاجة من المسلمين، ولم ينم حتى أنفقه عن آخره.

والغريب أن هذا الإنفاق على كثيره وعلى اتصاله لم يته

بطلحة إلى الفقر أو إلى شيء يشبه الفقر، لأن الله قد وعد الأغنياء إذا أنفقوا في سبيل البر مخلصين لا يبتغون رياء ولا شهرة ولا نفاقاً، أن يخلف عليهم ما أنفقوا، وقد قُتل يوم الجمل وتعرضت ثروته بعد موته لخطوب كثيرة، ولكن ورثته على رغم ذلك اقتسموا فيما بينهم ثلاثين مليوناً من الدراهم

فليت أغنياءنا يُفكِّرون في أنهم يستطيعون أن يُنفقوا من فضول أموالهم مخلصين، غير منافقين ولا مُرائين، دون أن يرزأهم هذا الإنفاق شيئاً ذا خطر. وليت أغنياءنا يُصدقون وعد الله أو يمتحنون هذا الوعد، ليتهم يُنفقون مخلصين غير مُرائين، ليتبينوا أيخلف الله عليهم ما أنفقوا. ولكن هيهات! ليس إلى ذلك من سبيل، لأن أغنياءنا لا يقرأون، وهم إذا قرأوا لا يؤمنون، وهم إذا آمنوا لا يُغامرون، وأهونُ عليهم أن يُغامروا بالألوف في نادٍ من أندية الميسر وميدان من ميادين السباق، من أن يغامروا بالألوف في سبيل من سبيل البر، ليتبينوا أيصدقهم الله ما وعدهم أم لا. والشيء الذي يملأ القلوب غيظاً والنفوس كمدًا، هو أن الحكومات ترى من حرص الأغنياء، وبخلهم ومن تقصيرهم ما ترى، ثم لا تبيح لنفسها من فرض الضرائب ما يتيح لها أن تُعين المنكوب، وتغيث الملهوف، وتنقذ المحروم، وإذا أراد الله بقوم سوءاً فلا مرد له.

صدقني إن الخير كل الخير للرجل الحازم الأريب، أن يفرّ بقلبه وعقله وضميره من هذا الجيل. فإن أعجزه الفراژ إلى بلاد أخرى، فلا أقل من أن يفرّ إلى زمان آخر من أزمنة التاريخ.

١١ - مصر المريضة

لم أكد أضعُدُ إلى السفينة وأستقرُّ فيها، وأفرغُ من هذه المراسمِ البغيضة التي لا بدَّ منها لكلِّ مُبحِرٍ مهما يكن الثغرُ الذي يبحرُ منه، حتى علمتُ بأن مصرَ مريضةً، فاستمعتُ للنباَ غيرَ حافلٍ به ولا آبه ولا مُلقٍ إليه بالاً. فالنباَ منشورٌ في إحدى الصحفِ الفرنسيةِ التي تصدرُ في مارسيليا، وما أكثرَ ما يُنشرُ عن مصرَ من هذه الأنباء التي لا تُصوِّرُ حقاً ولا تدلُّ على شيءٍ إلا ما يكونُ في نفس الذين أبرقوا بها من بغضٍ لمصرَ أو ميلٍ إلى الكيدِ لها والنعيِ عليها والإسرافِ فيما يداغُ عنها من أنباءِ السوءِ!

والصحفُ الفرنسيةُ في هذه الأشهرِ الأخيرةِ قليلةُ العطفِ على مصرَ، شديدةُ الضيقِ بها، سريعةٌ إلى التحدُّثِ عنها بما لا يحبُّ المصريون، تنتهزُ لذلكَ الفرصَ إن سَنَحَتْ، وتخلِّقُها إذا لم تَسَنَحْ. وقد كان بيننا وبين فرنسا تلكَ الخطوبُ التي أحفظتنا على

الفرنسيين وأغرطنا بهم^(١)، وأحفظت علينا الفرنسيين وأغرثهم بنا،
فالقارىء المستبصر خليق أن يصطنع كثيراً من الحرص والأناة حين
يقرأ أنباء مصر في فرنسا، وحين يقرأ أنباء فرنسا في مصر. ولست
أخفي على القارىء، أني لم أكذ أسمع ما نُشر في تلك الصحيفة
من أن مصر مريضة، ومن أن مرضها شيء يشبه أن يكون وباء
الكوليرا، ومن أن الحكومة المصرية قد أخذت تتأهب لمقاومة
الوباء، حتى رفعت كتفي وهزئت رأسي وابتسمت ابتسامة ساخرة
من هؤلاء الصحفيين الذين يريدون أن يكيدوا فلا يُحسنون الكيد،
وأن يكذبوا فلا يُحسنون تخيير الأكاذيب.

ومضى يومٌ ويومٌ والسفينة تجري إلى غايتها، يعنفُ بها
البحرُ حيناً ويرفقُ بها حيناً آخر، دون أن يتحدث أحدٌ إلى أحدٍ بهذا
النبا السخيف الذي نشرته صحيفةٌ سخيفة، ومرَّ به القارئون مرّاً
سريعاً، ولكننا نُمسي ذات يومٍ وإذا إعلانٌ قد ألصق في غير موضعٍ
من السفينة، يُنبئ فيه المسافرون إلى أن الماء العذب سيُخجَرُ عنهم
ساعاتٍ من النهار، لتستطيع السفينة أن تبلغ بيروت دون أن تأخذ
شيئاً من ماء مصر، لأن وباء الكوليرا يمنعها من ذلك.

هنالك لم نرفع الأكتاف ولم نهزّ الرؤوس، ولم نبتسم
ابتساماتٍ ساخرة ولا جاذة، وإنما نظر بعض المسافرين إلى بعض

(١) أغرطنا بهم: حضّنا عليهم.

في صمتي، ثم أقبل بعضُ المسافرين على بعضٍ يتساءلون. أمّا أنا
فأعترفُ بأنّي لم أرفعُ كَتِفِيَّ ولم أهرزَ رَأْسِي، وإنما أطرقتُ إلى
الأرضِ، وجعلتُ أتضاءلُ وأتضاءلُ، ووددتُ لو نظر إليّ مَنْ
حولي من الناسِ فلم يروني، ووددتُ لو تحدّثَ إليّ مَنْ حولي من
الناسِ فلم يسمعوا مني لحديثهم رجَعَ جواب. فلم يكنِ الشعورُ
الذي وجدتهُ في ذلك الوقتِ شعورَ الخوفِ، ولا الشعورُ بالحاجةِ
إلى الاحتياطِ، وإنما كان شعورًا غريبًا أستطيعُ الآن أن أقولَ إنه كان
مزاجًا من الحزنِ والخزي جميعًا.

كان فيه الحزنُ على هذا البلدِ الذي كنا نراه خليقًا بالسعادةِ،
والذي أفنينا شبابنا وكهولتنا وجهودنا وقوانا لنرقى به إلى بعضِ هذه
السعادةِ التي كنا نراه لها أهلاً. ثم ها نحن أولاءِ نرى الشقاءَ يُصَبُّ
عليه صبًّا، والبلاءُ يأخذه من جميعِ أقطارِهِ، والآلامُ والنوائِبُ
تسعى إليه من كلِّ وجه. نرى البؤسَ البائسَ يغمرُ الكثرةَ الكثيرةَ
من أهله، فيلبسُهم ملابسٌ متصلةٌ لا تُقْلِعُ عنهم في ليلٍ ولا نهارٍ،
فهم جائعونُ عراةُ جهالٌ، أشقياءُ بهذا كله، ويزيدُهم شقاءً أن كثيراً
منهم يعرفون هذا البؤسَ الذي هم فيه، ويعرفون أن من حقِّهم أن
ينعموا. ويريدون أن يخلصوا من بؤسهم، وأن يحققوا لأنفسهم
شيئًا من نعيمٍ، ولكنهم لا يبلِّغون ما يُريدون، ولا يعرفون كيف
يلبغون ما يريدون، ولا يجدون من يُعينُهم على أن يلبغوا ما
يريدون.

وفيه الحزنُ على هذا البلدِ الذي كنا نراه أهلاً للحريةِ والأمنِ، والذي أفنينا شبابنا وكهولتنا وجهودنا وقوانا لنظفرَ له ببعضِ حقِّه من الحريةِ والأمنِ، ثم ها نحن أولاءِ ننظرُ فنراه مغلولاً لا يقدرُ على أن يتحرَّكَ، معقودَ اللسانِ لا يقدرُ على أن ينطقَ، مقفلَ القلبِ لا يقدرُ على أن يجدَ ما تجدُ الشعوبُ الحرةُ من الشعورِ بأيسرِ كرامةِ الإنسانِ، ثم ننظرُ إليه فنجدُه من أجلِ ذلك خائفاً يترقبُ، يخشى أن يعملَ فيغضبَ سادتهُ، ويخشى أن يقولَ فيحفظَ قادتهُ، ويخشى أن يسكتَ فيسوءَ به ظنُّ المسيطرينَ على أمره، فهو حائرٌ بين الحركةِ والسكونِ، وبين الكلامِ والصمتِ، وبين الشعورِ والجمودِ.

وفيه الحزنُ بعد ذلك على هذا البلدِ الذي كنا نراه أهلاً للاستقلالِ، والذي أفنينا فيه شبابنا وكهولتنا وجهودنا وقوانا لنظفرَ له بحقه في هذا الاستقلالِ، ثم نحن ننظرُ فإذا هو يُردُّ عن حقِّه أعنفَ الردِّ وأقساهُ، وإذا المتصرون الذين كانوا يترضُّونه ويتملقونه في أمسِّ القريبِ، قد ائتمروا به وتنگروا له وكادوه كيذاً، إن صورَ شيئاً فإنما يصورُّ الجورَ والغدرَ والظلمَ والجحودَ.

وفيه الحزنُ بعد هذا وذاك لهذا البلدِ الذي صُرفت عنه ضروبُ الخيرِ في السياسةِ والثقافةِ والاقتصادِ، ومنحةُ الله مع ذلك إقليمًا معتدلاً وأرضاً خصبةً وسماءً صافيةً ونهراً يفيضُ بالنعمةِ والنعيمِ. وكان هذا كله خليقاً أن يكفلَ لأهله حياةً ماديةً محتملةً،

ويعصرف عن أهله الآفات والعلل الأدواء، ولكننا ننظر فإذا هو قد
حُرِّمَ حتى هذه الحياة، وإذا الآفات والعلل والأوبئة تسعى إليه من
أقصى الشرق ومن أقصى الجنوب، فلا تجد من يرُدُّها عنه أو
يحميه من شرِّها، وإذا الآفات والعلل والأوبئة تهبط عليه من سمائه
الصافية، وتخرج له من أرضه الخصبة، وتسعى إليه مع نهر
الفياض، وإذا أهله مرتع الآفات والعلل والأوبئة، تصيب منه ما
تشاء كما تشاء، ومتى تشاء، وحيث تشاء! وإذا العالم كله يتلقى
الأنباء في أقل من شهر بأن هذا البلد الذي خُلق للعزة ما زال
مستذلاً، وبأن هذا البلد الذي خُلق للأمن ما زال خائفاً، وبأن هذا
البلد الذي خُلق للحرية ما زال مُستعبداً، ثم بأن هذا البلد الذي
خُلق للصحة مريضٌ يفتك وباء الكوليرا بمدينة وقراه ويمن في مدنه
وقراه كما يشاء، ومتى يشاء، وحيث يشاء!

ثم في هذا الشعور الذي أطرقت له إلى الأرض وتضاءلت له
وتضاءلت، شيءٌ عظيمٌ من الخزي لهذا البلد الذي كنا نظنه قد
تجاوزَ هذا الطور، طورَ البلاد المتأخرة العتيقة الجاهلة التي تفتك
بأهلها الأوبئة، فإذا نحن نراه عرضةً للوباء، بل مرتعاً للوباء، وأي
وباء؟ وباء الكوليرا الذي كنا نظن أنه لن يعود إلى مصر بعد أن
فعل بها وبأهلها الأفاعيل في أول هذا القرن.

ليت شعري ماذا صنعت مصر؟ وماذا صنع المصريون؟
يقال: إنهم قد أنشأوا في هذا القرن كثيراً من المدارس ومعاهد

العلم، ومضوا في الحضارة الحديثة إلى أبعد حد ممكن، فلهم برلمان كما أن لغيرهم من الأمم برلمانات، ولهم وزارات منظمة كما أن لغيرهم من الأمم المتحضرة وزارات منظمة، ولهم وزارة قد خصصت لشؤون الصحة، كما أن لغيرهم وزارة مخصصة لشؤون الصحة، ولهم عاصمة تتفوق على كثير من عواصم البلاد المتحضرة، وتقاس إلى عواصم الدول الكبرى، يُعجَبُ بها أهل باريس وأهل لوندرة وأهل نيويورك إذا ألموا بها وأقاموا فيها. وهم بعد هذا كله قد نالوا من الترف ما عُرِفَ عن كثير من الأمم المتحضرة في هذا الأيام حتى أصبح ثراؤهم وترفهم وإقبالهم على اللذات مضرب الأمثال في أقطار الأرض كلها...

كلُّ هذا حقٌّ، وكلُّ هذا شيءٌ نسمعه حين نزور باريس وغير باريس من المدن الكبرى في أوروبا وفي أمريكا. كلُّ هذا حقٌّ، ولكن من الحقِّ أيضًا أن العالم كله قد تلقى منذ شهر نَبأ مقتضِبًا ولكنه على ذلك خطيرٌ أشدَّ الخطورة، تلقى النَبأ بأن مصر التي أراد إسماعيل أن يراها جزءًا من أوروبا قد أَلَمَّ بها وباء الكوليرا وأقام فيها، وأنها تريد أن تردّه فلا تستطيع له ردًّا، وأنها تستعين بالعالم المتحضر على وقاية أبنائها من شرّه وحمايتهم من فتكه البغيض.

وكنْتُ أظنُّ أن هذا الشعور بالخزي مظهرٌ من مظاهر الغرور والكبرياء والاعتداد بالنفس والوطن، ولكن لم أكد أبلغ مصر حتى عرفتُ أنني لست مستأثرًا من دون المصريين المثقفين بهذا النوع من

الغرور والكبرياء والاعتداد بالنفس والوطن، فكلُّ مصريٍّ مثقفٍ يقدّر نفسه ويقدرُ وطنه، ويستحضرُ ما بذل المصريون من الجهود في العصر الحديث ليرقوا بوطنهم إلى حيث ينبغي أن يكون من العزة والأمن والحرية والصحة في الأبدان والقلوب والعقول. كلُّ مصريٍّ مثقفٍ يجدُّ هذا الشعورَ المرَّ الذي وجدته، والذي هو مزاجٌ يأتلف من الحزن الممض والخزي الذي تطأطأ له الرؤوس.

وينظرُ إليَّ مَنْ كان حولي من المسافرين، وفيهم المصريُّ والأجنبيُّ، فيروغهم ما يرون من هذا الوجوم الذي أغرق فيه إغراقاً غريباً، فيظنون بي في أعماق أنفسهم الظنون، ويسألني بعضهم محاولاً أن يهون عليَّ الخطب وأن يردني إلى شيء من الأمن: ماذا أجداً! فلا أزيدُ على أن أذكره بأنني أعرفُ وباءَ الكوليرا، وبأنني قد تحدّثتُ عنه في بعض ما قرىء لي من كتب، وبأنني قد رأيتُ هذا الوباءَ ولما أتجاوز العاشرة، فكان له في قلبي وحياتي كلها أبلغ الأثر وأعظمه وأبغضه. وتأثّر الأطفال حين يكون عميقاً بغضاً إلى هذا الحدِّ لا يفارقهم مهما تمتدُّ لهم أسباب الحياة.

أصدّقوني أم لم يصدّقوني؟ لا أدري! ولكني أنا لم أصدّق نفسي، فلم يكن بين هذا الوجوم الذي أغرقت فيه وبين ذكريات الصبا على مرارتها وعلى ما تثير في النفس من الحسرات صلةً قريبةً أو بعيدةً في ذلك الوقت، وإنما نشأ هذا الوجوم عن هذا الشعور الحزين المستخذي الذي يجده المصريُّ المثقف حين يرى

آماله وأعماله وجهوده، وآمال كثير من نظرائه وأعمالهم وجهودهم،
تنهار كأنهم لم ينعموا بهذه الآمال، وكأنهم لم يسعدوا بما حاولوا
من الأعمال، وكأنهم لم يستمتعوا بما بذلوا من الجهود، وكأنهم
لم يتحدثوا إلى أنفسهم ولم يتحدث بعضهم إلى بعض بأن أعمالهم
التي كانت بعيدة قد أخذت تقرب وتقرب حتى توشك أن تتحقق،
وبأن أعمالهم الشاقة قد أخذت تُؤتي ثمراتها، وبأن جهودهم العنيفة
قد أخذت تُدنيهم من غاياتهم، وبأنهم سيستطيعون بعد حين أن
يقفوا بعد طول السعي، وأن ينظروا فإذا هم لم يُنفقوا حياتهم عبثاً،
ولم يبذلوا جهودهم في غير طائل، وإنما تلقوا من آبائهم ووطننا
ضعيفاً مهيناً عليلاً، فما زالوا به حتى ردوا إليه شيئاً من قوة
وصحة وعافية ونشاط، ومضوا به في طريق العزة والكرامة أشواطاً
وأشواطاً، وهم يستطيعون أن يُسلموه إلى أبنائهم مطمئنين إلى أنهم
قد نهضوا بالحق فأحسنوا النهوض، وأدوا الواجب فأحسنوا الأداء.

كان هذا الشعور بخيبة الأمل وضعة العمل مصدر هذا
الوجوم الذي أغرقت فيه، ولكني لم أكن أستطيع أن أتحدث بشيء
من ذلك إلى من كان حولي من الناس، فهم كانوا مشغولين
بأنفسهم عن المثقفين المصريين وعن أعمالهم وجهودهم،
وعن الفلسفة البائسة التي تغمر قلوبهم في هذه الأيام السود. وهم
كانوا يتحدثون فيما بينهم بما ينبغي أن يتخذوا من ضروب التحفظ
وألوان الاحتياط. وهم على كل حال قد عرفوا أنني لا أحب أن

أسمع لحديث الكوليرا ولا أن أشارك فيه، فأعفوني من هذا الحديث. ولكن الأنباء لم تُعفني منه، فقد كانت نشرَةُ السفينة تُعلن إلينا كلَّ يومٍ عددَ الإصاباتِ وعددَ الوفياتِ وأماكنَ هذه وتلك. ولم نُشرفَ على الإسكندرية حتى لم يكن لأهل السفينة كلُّهم حديثٌ إلا هذا الوباء.

وكنت أظنُّ أني سأجدُ إذا بلغتُ مصرَ وجوماً شائعاً وحزناً منتشرًا واستخذاءً شاملاً، كما كنت أجدُ في نفسي من الوجوم والحزن والاستخذاء، ولكني أبلغُ الإسكندرية وألقى من شاء الله أن ألقى من المصريين، فإذا حياتُهم تجري على الوتيرة التي ألفناها، وإذا الوباءُ يروِّعُهم ولكنه لا يصرفُهم عن أنفسهم ولا عن لذاتهم، وإذا أنباءُ السياسة تحزنُهم، ولكنها لا تلهيهم عن أنفسهم ولا عن لذاتهم، وإذا أنباءُ الاقتصاد تخيفُهم، ولكنها لا تشغلُهم عن أنفسهم ولا عن لذاتهم. وأبلغُ القاهرة فأرى فيها مثلَ ما رأيتُ في الإسكندرية، وإنما الذين تشغلُهم أنباءُ الوباء والسياسة والاقتصاد عن أنفسهم وعن لذاتهم قلةٌ ضئيلةٌ ليس أيسرَ من إحصائها، فأما ما عدا هذه القلةَ فماضون في حياتهم كما تعودوا أن يَمْضوا: ألسنةٌ طوال وعقولٌ قصارٌ وقلوبٌ قاسية كالحجارة بل أشدَّ قسوةً، فلا أملكُ نفسي أن أتلوَ قولَ الله عز وجل: ﴿وَإِذَا أَرَدْنَا أَنْ نُهْلِكَ قَرْيَةً أَمَرْنَا مُتْرَفِيهَا فَفَسَقُوا فِيهَا فَحَقَّ عَلَيْهَا الْقَوْلُ فَدَمَّرْنَاهَا تَدْمِيرًا﴾، ولا أملكُ نفسي أن أتلوَ قولَ الله عز وجل: ﴿وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا قَرْيَةً

كَانَتْ آمِنَةً مُطْمَئِنَّةً يَأْتِيهَا رِزْقُهَا رَغَدًا مِنْ كُلِّ مَكَانٍ فَكَفَرَتْ بِأَنْعُمِ اللَّهِ فَأَذَاقَهَا اللَّهُ لِيَاسَ الْجُوعِ وَالْخَوْفِ بِمَا كَانُوا يَصْنَعُونَ ﴿١٩٧﴾

وَيُقْبَلُ الْعِيدُ فَإِذَا الْمَتَرَفُونَ مُقْبِلُونَ عَلَى عِيدِهِمْ كَمَا أَقْبَلَ عَلَيْهِمْ عِيدُهُمْ، لَا يَشْعُرُونَ بِأَنْ مَاتَ مِنْ الْأَسْرِ فِي مَاتٍ مِنَ الْمَدِينِ وَالْقَرْىِ قَدْ كَانَتْ تَنْتَظِرُ الْعِيدَ كَمَا كَانُوا يَنْتَظِرُونَهُ، وَتَتَشَوَّقُ إِلَيْهِ أَكْثَرَ مِمَّا كَانُوا يَتَشَوَّقُونَ إِلَيْهِ، وَلَكِنْ الْعِيدَ أَخْلَفَهُمْ مَوْعِدَهُ، وَأَرْسَلَ إِلَيْهِمُ الْمَوْتَ نَائِبًا عَنْهُ، وَأَرْسَلَ إِلَيْهِمْ مَعَ الْمَوْتِ حَسْرَاتٍ وَعِبْرَاتٍ وَزَفَرَاتٍ، وَأَرْسَلَ إِلَيْهِمْ مَعَ هَذَا كُلِّهِ شِقَاءً مَلْحًا وَبُؤْسًا مُقِيمًا. نَعَمْ! وَلَا يَشْعُرُونَ بِأَنْ أَمَّهُمْ مَصْرٌ مَرِيضَةٌ، وَبِأَنْ مَرَضَهَا هُوَ التَّزْيِفُ الْمُهِلِكُ، وَلَكِنَهَا لَا تَنْزِفُ دَمًا وَإِنَّمَا تَنْزِفُ أَبْنَاءَهَا وَبَنَاتَهَا نَرْفًا.

لَا يَشْعُرُونَ بِشَيْءٍ مِنْ ذَلِكَ، أَوْ يَشْعُرُونَ بِهِ وَلَا يَلْتَفِتُونَ إِلَيْهِ، أَوْ يَشْعُرُونَ بِهِ وَيَلْتَفِتُونَ إِلَيْهِ، وَلَكِنَّهُمْ لَا يَحْفَلُونَ إِلَّا بِأَنْفُسِهِمْ وَلَا يُشْفَقُونَ إِلَّا عَلَيْهَا، كَأَنَّهُمْ يَسْتَطِيعُونَ أَنْ يَعِيشُوا وَيَنْعَمُوا وَيَسْتَمْتَعُوا بِالْحَيَاةِ إِذَا ضَرَبَ الْحُزْنَ وَالْبُؤْسُ وَالْمَوْتُ أَطْنَابَهَا عَلَى هَذَا الْبَلَدِ الْبَائِسِ الشَّقِيِّ.

هِيَهَاتِ! هِيَهَاتِ! إِنَّمَا ذَلِكَ تَعْلِيلُ النَّفْسِ بِالْأَمَانِيِّ الْبَاطِلَةِ، وَخَدَاعِهَا بِالْأَمَالِ الْكَاذِبَةِ، وَأَنْ الْمَصْرِيِّينَ بَيْنَ اثْنَتَيْنِ لَا ثَالِثَةَ لِهَمَّا: فِيمَا أَنْ يَمْضُوا فِي حَيَاتِهِمْ كَمَا أَلْفُوها، لَا يَحْفَلُونَ إِلَّا بِأَنْفُسِهِمْ وَلِذَاتِهِمْ وَمَنَافِعِهِمْ، وَإِذَنْ فَلْيَتَّقُوا بِأَنَّهَا الْكَارِثَةُ السَّاحِقَةُ الْمَاحِقَةُ الَّتِي

لا تُبقي ولا تَذَر، وإما أن يستأنفوا حياةً جديدةً كتلك التي عرفوها في أعقاب الحرب العالمية الأولى، قوامها التضامن والتعاون وإلغاء المسافات والآماد بين الأقوياء والضعفاء، وبين الأغنياء والفقراء، وبين الأصحاء والمرضى، وإذن فهو التآزر على الخطب حتى يزول، وعلى الكارثة حتى تنمحى، وعلى الغمرات حتى ينجلين.

إلى أي الطريقين يريد المترفون من المصريين أن يذهبوا: إلى طريق الموت أم إلى طريق الحياة؟ سؤال ألقه على نفسي حين أصبح، وألقه على نفسي حين أمسي، وأضرعُ إلى الله بين ذلك أن يُجنّبني اليأس، ويعصمني من القنوط، ﴿إِنَّهُ لَا يَيْئَسُ مِنْ رَوْحِ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْكَافِرُونَ﴾.

الاستثمار التربوي

أسئلة وتمارين حول الكتاب

١ - صالح

● ما معاني:

حريصة..... ، غفلة..... ، يعبث..... ،
ماثل..... ، شاحب..... ، المهدار..... ،
موفور..... ، يسرف..... ، تستين..... ،
الخطوب.....

● ما مرادف:

الترم..... ، ساق..... ، وسيلة..... ،
يعيشني..... ، الاستباق..... ، الدور..... ،
يغري..... ، خصال..... ، يكدون.....

● اذكر أضداد الكلمات التالية :

اليسر..... أسرف..... أنفأ.....
محبوراً..... أقبل..... استيقن.....
احتبس..... الغرور..... ينعم.....
يبين.....

● قال طه حسين: «وكذلك نشأ أحد الأخوين في ظل
البغض العاقل، ونشأ الآخر في رعاية الحب المجنون».

أ - اضبط هذا القول بالشكل التام.

.....
.....

ب - حدّد المحسّن البلاغي الوارد فيه واشرحه.

.....
.....
.....

● يبدو أمين طيّباً عطوفاً. أين يظهر ذلك؟

هل كان هناك من يرسخ ذلك في نفسه ويقوّيه؟ كيف؟

.....
.....

هل توفّر ذلك لصالح؟

ما هي الأمور الأخرى التي حُرِّم منها صالِح؟

.....

.....

٢ - قاسم

● قال الكاتب متحدثاً عن القارئ «فأيسر شيء عليه أن ينظر إلى هذه الحياة الصاخبة من حوله فسيرى فيها (أمونات وسكينات) كثيرات لا يحصين».

أ - اضبط هذا القول بالشكل التام.

.....

.....

.....

ب - اشرح هذا القول وناقشه.

.....

.....

.....

● اذكر معاني الكلمات التالية:

جثم..... ، الحُجب..... ، أناة..... ،

الفِناء..... ، مستبشر..... ، دعة..... ،

أسمال..... ، مكظوم..... ، أثيمة.....

● اكتب أضداد الكلمات التالية:

ضئيلة..... ، متناثرة..... ، يوقظ..... ،
الفتور..... ، متباطئة..... ، ضيق..... ،
ينم..... ، انخفض..... ، الجِد..... ،
عنيف.....

● من أي مستوى اجتماعي كان قاسم؟

.....

● هل أثر مستواه الاجتماعي في مستواه الخلقي؟

.....

.....

● هل ينطبق ذلك على الحاج محمود؟

.....

.....

٣ - خديجة

● قالت سيّدة خديجة: «لقد أكرهت خديجة إكراهًا على

الزواج، ومسّ حياءها النقيّ ونفسها الطاهرة منه مسٌّ لم يستطع
الحب أن يغسله فغسله الموت».

أ - اشرح هذا القول.

.....

.....
.....
ب - ما الذي حل بخديجة وعلى من تقع المسؤولية فيه؟

.....
.....
ج - هل تجد تصرفها معقولا؟

.....
.....
● «ثم تنطلق الزغاريد. كأنها سهام من فضة تشق ظلمة الليل الحالكة».

أ - اضبط هذا القول بالشكل التام.

.....
.....
ب - هل تجد فيه محسنات بلاغية؟ اذكر ما هي وشرحها.

.....
.....
● ما معاني:

صفيق..... غشي..... ، رخص..... ،

ملكات..... ، يكفون..... ، مقتراً عليه..... ،
يروعها..... ، تنضحها..... ، استنبأتها..... ،
العبث.....

● اذكر أضداد الكلمات التالية:

الوضيع..... ، السكون..... ، الإكراه..... ،
البغيض..... ، جريء..... ، غافل.....

٤ - المعتزلة

● ما معاني:

تسلى عن أمر..... ، خليق..... ،
إسباغ..... ، يطغيه الترف..... ، مقدور..... ،
يسخط..... ، ألم..... ، غمرة.....

● قال طه حسين: «حسبُ الأشقياء أن تعطف عليهم ألسنتنا
وتنأى عنهم قلوبنا وأن نرثي لهم بالقول ونقسو عليهم بالفعل».
في أيّ معرض قال ذلك؟ أوضح ما يقصده مستنداً إلى ما
جاء قبل هذا الكلام وبعده.

.....
.....

● عدد الموضوعات المختلفة التي وردت في نص
«المعتزلة». هل تجد أنها مرتبطة بعضها ببعض؟ أوضح ذلك.

.....
.....
.....
٥ - رفيق

● ما هي أضداد الكلمات التالية:

الحرية..... ، الشاق..... ، غريب..... ،
تباين..... ، راضٍ..... ، باسم.....

● اشرح معنى ما يلي:

- «وقدّر أني وكلت إليك عملاً كنت خليقاً أن أنهض به أنا
أو أن أكلّه إلى العريف».

.....
.....
.....

- «ووجد في نفسه شيئاً من الفرح والابتهاج لاتصال
الأسباب بينه وبين هذين الزميلين المترفين...».

.....
.....
.....

- «وأنّ تلك الدار... أصبحت جحيماً تصلى فيه أم البنين
نار الحزن ولوعة الغيرة...».

.....
.....
● ما هي المشكلة الأساسية التي تحدّث عنها الكاتب ومن هم ضحاياها؟ أوضّح ذلك.

٦ - صفاء

● «كان ذلك ممكناً في تلك الأيام السود فأما الآن فقد يسّر الله الأمور وأتاح لنا أن نخرج من ظلمة البؤس والشقاء إلى نور النعيم والرخاء... وهمّت حينئذ أن تتكلّم ولكن ابنها نصيفاً أعرض عنها بوجه ونأى عنها بجانبه وأشعل سيجارته في شيء من أنفة ونهض في شيء من كبرياء».

- الطّباق هو ورود كلمتين متضادتين في المعنى. أشر إلى الطّباق في هذا النص.

.....
.....
.....

● ما معاني:

المريب.....، سبات.....، أُملي
الحديث.....، فرغت أيامًا.....،
الحازم.....، يضيئها.....، مكدود.....

● هل ترى أن هناك فرقًا بين «المتواضع» و «الوضيع»؟
اشرح رأيك.

.....
.....

● ما نوع المحسن البلاغي في «ذكي الفؤاد» و «السنُّ
تتقدم»؟

.....
.....

● اشرح هذا القول بعد أن تربطه بما ورد قبله: «وظنت آخر
الأمر أنها أكبرت من هذا الأمر صغيرًا وعظمت منه حقيرًا وأسرفت
في حسن الظنِّ بابنها».

.....
.....
.....

● هل تعتقد أن هناك خطأ أوصل عائلتي المقدّس ميخائيل
والمعلّم يونان إلى هذه المأساة؟ ما هو؟

.....
.....
.....

٧ - خطر

● ما معاني:

يلتمس..... ، البرّ..... ، إبتان..... ،
بالمرصاد..... ، نظراء..... ، عارضة..... ،
تفريج..... ، أزمة..... ، الظلمة في
الضمائر..... ، العسف.....

● اذكر أضداد الكلمات التالية:

الذلة..... ، الإذعان..... ، يعبس..... ،
مضطرّ..... ، الموسرون.....

● أشر إلى الكلمات ذات المعاني المتطابقة أو المتقاربة في:

«ولست أبغض شيئاً كما أبغض إلقاء الدروس في الوعظ والإرشاد
وتنبيه الغافلين وإيقاظ النائمين وتحذير الذين لا يغني فيهم التحذير
ولا النذير».

.....

.....
.....
● قال طه حسين : «ولكنهم يرون أن من الحق أن ينظم
الإحسان حتى لا يتشتر الأمر وحتى لا يلجأ إليهم البائس ومتكلف
البؤس».

أ - من هم الذين يرون ذلك؟ اشرح وجهة نظرهم وأسبابها.

.....
.....
.....

ب - هل تعتقد أن تنظيم الإحسان يحل مشكلة الفقر؟

.....
.....
.....

● موضوع طه حسين : «خطر» ليس قصة. ما هو نوعه إذن؟
ومع أنه ليس قصة فقد روى فيه قصصاً عديدة. هل توافق على
ذلك؟ اشرح وجهة نظرك.

.....
.....
.....

٨ - تضامن

● أورد أضداد الكلمات التالية :

أضمر..... ، الضراء..... ، صدر..... ،
الموسرون..... ، التضامن..... ،
يقظة..... ، يلين.....

● ما معاني :

ينوبها..... ، مزاج..... ، النوازل..... ،
أسبغ..... ، تتفاوت..... ، أجديوا..... ،
الثغور..... ، هلك الزرع والضرع..... ،
الغوث.....

● أوضح معنى ما يلي :

«إن من الحق على الدولة أن تعلم البخلاء كيف يكون الكرم
والجود بسلطان القانون إذا لم يصدر عن يقظة الضمائر وحياة
النفوس...».

.....
.....
.....

● هل يعني طه حسين بهذا القول أن المسؤولية عن الفقراء

تقع على الأغنياء أم أن المسؤولية تقع على عاتق الدولة؟ اشرح ما
تعتقد أنه يقصده.

.....
.....
.....
٩ - ثقل الغنى

● اذكر أضداد الكلمات التالية:

تسوية..... ، ثقلت..... ، التلبد..... ،
ثمر المال..... ، الحزم..... ، شقاء..... ،
السابقون.....

● اشرح معاني ما يلي:

..... - أن يمضي أمر الله
..... - ليبر به اليتامى
..... - حبس على المصارف التي بينها الله في القرآن الكريم ..
.....
..... - اتخذ من الزينة ما كان يباح للمسلمين
.....
..... - أمهر زوجه وزن نواة من الذهب
.....
..... - انقطع خبر السماء

● أَوْضَحْ مِنْ خِلَالِ مَا كَتَبَهُ طَه حُسَيْنٌ كَيْفَ دَعَا اللَّهُ جَلَّ وَعَلَا مِنْ خِلَالِ الْقُرْآنِ إِلَى تَحْقِيقِ الْعَدَالَةِ الْاجْتِمَاعِيَّةِ .

.....
.....
.....

١٠ - سُخَاء

● مَا مَعَانِي :

تَبَرُّمٌ..... ، الْعَقْمُ..... ، السَّالِفَةُ..... ،
الْبَغِيزُ..... ، الْمَحْدَثُونَ..... ، رِيَاءٌ.....

● مَا هُوَ وَجْهُ الشُّبْهِ عِنْدَ طَه حُسَيْنٍ بَيْنَ الْبُخْلَاءِ وَالصَّخْرَةِ الْمَصْمُوتَةِ الَّتِي لَا قَاعَ لَهَا؟

.....
.....

● اشرح معاني ما يلي :

أ - وَلَوْلَا هَؤُلَاءِ الْأَجْوَادُ الْأَسْخِيَاءُ لَكَانَتِ الْإِنْسَانِيَّةُ خَلِيقَةً
يَبْغُضُهَا أَشَدَّ الْبَغْضِ .

.....
.....

ب - هؤلاء الأجواد الأسخياء عزاء عن الحراص البخلاء .

.....

.....

ج - الناس يلمسون العزاء حيث يجدونه، فإذا أعياهم أن
يظفروا به في المعاصرين... التمسوه في ما مضى من الأيام وما
سلف من العصور.

.....

.....

.....

د - ولكن دموع الأوطان والشعوب والأجيال لا يراها ولا
يحسها إلا الذين أتيح لهم شيء من رقة القلوب وصفاء النفوس
ونقاء الضمائر...

.....

.....

.....

هـ - اختطف من أسر كثيرة رجالاً كانوا يعولونها واضطرَّها
إلى إعدام لا سبيل إلى تصوُّره فضلاً عن وصفه.

.....

.....

١١ - مصر المريضة

● اذكر أضداد ما يلي :

البغيضة..... ، احفظتنا..... ، حائر..... ،
خصبة..... ، عليل.....

● اشرح معنى ما يلي :

- « وفيه الحزن على هذا البلد الذي كنا نراه أهلاً للحرية
والأمن والذي أفنينا شبابنا وكهولتنا وجهودنا وقوانا لنظفر له ببعض
حقه من الحرية والأمن، ثم ها نحن أولاء ننظر فنراه مغلولاً لا
يقدر أن يتحرك، معقود اللسان لا يقدر أن ينطق... ».

.....
.....
.....

● هل رأى طه حسين أن ولاء الكوليرا الذي حصده كثيراً من
النفوس استطاع أن يغير في عادات المصريين؟ اشرح موقفه من هذه
المسألة.

.....
.....
.....

الفهرس

الإهداء	٥
طه حسين	٧
١ - صالح	١١
٢ - قاسم	٤١
٣ - خديجة	٦٥
٤ - المعتزلة	٨١
٥ - رفيق	١٠٤
٦ - صفاء	١٢٤
٧ - خطر	١٥٤
٨ - تضامن	١٦١
٩ - ثقل الغنى	١٧١
١٠ - سخاء	١٧٩
١١ - مصر المريضة	١٨٨
الاستثمار التربوي، أسئلة وتمارين حول الكتاب	١٩٩
الفهرس	٢١٥